



کتاب‌شناسی و نسخه‌شناسی

آثار علامه بلاغی

علی اکبر زمانی نژاد

مقدمه

دست خط دیگران باشد در دست نیست (با خیلی کم است) و آن مقداری هم که موجود است به خط خودشان نیست. دوم: اینکه اکثر آثار چاپی در زمان حیاتشان به نام مبارکشان مزین نبوده و بارمزد اسامی مستعار به چاپ می‌رسید و این مطلب در تمام کتب تراجم و شرح حال نگاری آمده است. شیخ آغا بزرگ تهرانی در طبقات اعلام (ج ۱، ص ۳۲۴) من نویسد: او در خلوص نیت و اخلاص در عمل به مقام بلند دست پافته بود تا آنجا که راضی نمی‌شد اسمش را به هنگام چاپ روی کتاب هایش بنویسد، من گفت من جز دفاع از حق قصدی نداشتم، پس فرق نمی‌کند که کتاب به نام من یا نام غیر من منتشر شود.^۱

استاد اشکوری در مقدمه الموجة المدرسية (ص ۱۲) من نویسد: ومن أشدّ مظاهر تواضعه أنه لم يجعل اسمه الشريف على كتبه المطبوعة، مع أنَّ كلَّ واحداً منها يكتفي لأنَّ يكون مفخرة يفتخر بها العلماء. فكم نرى أنساً يكتبون وريقات لم يأتوا فيها بشيءٍ جديدٍ يستحقُ الذكر، إلا أنَّهم يتبعجون بكتابتها ولا يجزئون بنشرها وطبعها إن لم تحمل الألقاب الرثابة وإن لم يكن التبجيل الثامن والاحترام الكامل.

مرتضی مدرسی چهاردهی یکی از شاگردان علامه بلاغی که مدّت هفت سال جزو شاگردان او به حساب می‌آمد، در کتاب

علامه شیخ محمد جواد بلاغی (۱۲۸۲ ق - ۱۳۵۲ ق) یکی از علمای معروف و پر اثری است که در این یکصد سال اخیر در تمام شرح حال نگاری‌ها و تراجم و کتاب‌های کتاب‌شناسی و معجم مؤلفین‌ها و ... به تفصیل درباره شخصیت و به خصوص در باره آثار نایفی ایشان سخن‌های فراوان و گوناگون نوشته شده است. مفصل ترین شرح حال علامه بلاغی از سوی مرکز احیای آثار اسلامی پژوهشگاه علوم و فرهنگ اسلامی دفتر تبلیغات اسلامی در ابتدای موسوعه العلامه البلاغی با عنوان «المدخل : حیاة العلامة الشیخ محمد جواد البلاغی ، عصره ، حیاته ، مختارات من ترجمته» به زیرین طبع آراسته گردید.

کتاب‌شناسی و نسخه‌شناسی آثار چاپی برای علامه بلاغی به تفصیل در این مدخل آمده است. در کتاب شناخت نامه علامه بلاغی نیز نزدیک به چهل عنوان از رساله‌ها و مقاله‌ها و گفتارهای پراکنده‌ای که پیرامون علامه بلاغی است به فراخور به معروفی شرح حال و شرح آثار و افکار علامه بلاغی پرداخته اند. دیرخانه‌کنگره علامه بلاغی این شناخت نامه را مانند مجموعه مقالات کنگره علامه بلاغی به چاپ رساند.

کتاب‌شناسی و نسخه‌شناسی علامه بلاغی با سایر کتاب‌شناسی و نسخه‌شناسی‌ها از درجهٔ متفاوت است: اول: اینکه از علامه بلاغی با وجود کثرت تألیفات چاپی و غیر چاپی، هیچ اثر خطی که به دست خط ایشان باشد یا آنکه به

۱. محدث‌ها حکیمی، بیدارگان اقاییم قبله، ص ۱۸۱.

شخصین هم‌ا: (عبدالله) و (رمزی) وأنهاء بتوقيع: عبدالله وغیرها^۱.

در موسوعة العلامة البلاغی، (المدخل، ص ۲۲۸) آثار علامه بلاغی که در چاپ‌های اویلیه بدون نام علامه بلاغی به چاپ رسیده است، این گونه توصیف شده است:

... بعض مؤلفات العلامة البلاغی لم تحمل اسمه في الطبعات الأولى التي طبعت في حياته وذلك تواضعاً منه ونكرانًا للذاته المقدسة وهي:

۱. التوحيد والتثبت؛
۲. نسمات الهدى ونفحات المهدى، التي أنهاها بتوقيع (ب) إشارة للقبه؛
۳. الرد على الوهابية، طبعت باسم عبد الله أحد طلبة العراق؛
۴. المهدى إلى دين المصطفى، طبع باسم أفنل خدام الشريعة المقدسة النجفي؛
۵. أعاجيب الأكاذيب، طبع باسم عبد الله العربي؛
۶. أنوار المهدى، طبعت باسم كاتب الهدى النجفي؛
۷. البلاغ المبين، طبع باسم عبد الله؛
۸. نصائح المهدى، طبعت باسم ناشره عبد الأمير العيدري البندادى.

جناب آقای مرتضی مدرسی چهاردهی - که یکی از شاگردان و نزدیکان علامه بلاغی است در کتاب تاریخ روابط اجتماعی ایران و عراق می‌نویسد که علامه بلاغی در مجله‌های اسلامیاتی مقالاتی بازم (ب) می‌نوشت.

با او صافی که ذکر شد، کتاب شناسی و نسخه شناسی علامه بلاغی (ره) با آنکه ایشان در همین قرن اخیر می‌زیسته است، بسیار است و هنوز بعضی از رساله‌های چاپی ایشان به دست نیامده تا در موسوعة العلامة البلاغی چاپ شود.

مفصل ترین کتاب شناسی علامه بلاغی را شیخ آغا بزرگ تهرانی در الذریعة آورد که تمام موارد الذریعة با مطالبش در یک مقاله مستقل تحت عنوان «علامه بلاغی و کتابخانه اش در الذریعة» به قلم حیران در کتاب شناخت نامه علامه بلاغی به چاپ رسید.

همچنین آثار چاپی بلاغی و بعض‌آخطی ایشان و تمام آثار مرتبط با علامه بلاغی و چاپ‌های متعدد آثار بلاغی و ترجمه‌ها و تلخیص آثار و مقالاتی که درباره شرح حال و اوصاف و افکار

^۱. مجله قران، شماره ۳۵ و ۳۶، ص ۳۷۹-۳۸۰.

^۲. همان، ص ۴۰۴.

^۳. همان.

تاریخ روابط ایران و عراق (ص ۳۲۱ و ۳۲۵ و ۳۲۶) می‌نویسد: «استاد ما در دوره تأثیفات خود یک دوره اصول عقاید و معتقدات اسلامی و آئین مسیحیت، قادیانی، بهائی و مادی گردی را مورد بحث و انتقاد دقیق قرار داد، به شباهات نصاری و مادیگری پاسخ دندان شکنی و استوار نوشت، به ایرادها و خردگیری‌های ارنست رنان فیلسوف مشهور فرانسوی، رامن کشیش و مستشرق متخصص، جرج سائل نویسنده‌گان کتاب الهدایة که به نام مستعار هاشم العربی منتشر شد، به درستی انتقاد کرده و قیل و قالی در انجمان‌های مذهبی راه انداخت تمام تأثیفات بلاغی که چاپ و منتشر شده است به جز کتاب تفسیر قرآن او به جای نام مؤلف چنین ثبت است: کاتب الهدى النجفي. بارها می‌گفت که این امضای مستعار را برای آن انتخاب کردم که هر گاه لغزش قلمی در نوشته هایم باشد، صاحب ادیان و فرق‌های دیگر بر گفتار من خردگیری کنند، بنوان گفت این رشته از کتاب‌های دانش پژوهه گمنام و متوسطی است، ارزش آن را ندارد که به آن استناد کرد».

سید محمدعلی حکیم که بر الرد على الوهابیة مقدمه نوشته است، بعد از نقل کلام شیخ آغا بزرگ می‌نویسد: ... حتى أن يوسف البیان سرکیس في كتابه: معجم المطبوعات [ـ معجم المطبوعات العربية والمصرية، ج ۲، ص ۲۰۲۴] ذكر كتاب الهدى إلى دین المصطفی لشیخنا البلاغی رضوان الله عليه، في آخر الجزء الثاني، ضمن الكتب المجهولة المؤلف وربما كان (قد) يذیل بعضها باسماء مستعارة ک: کاتب الهدى النجفي وعبد الله العربي وغيرها^۱.

و نیز مصحح کتاب الرد على الوهابیة در خصوص همین کتاب می‌نویسد: الرد على الوهابیة ... أما الرسالة هذه، فقد عثرت على ثلاثة نسخ منها بعد جداً جهيد وكانت جميعها حالية من اسم الرسالة والمؤلف، تتألف من ۲۵ صفحة، مطبوعة على الحجر في النجف الأشرف و كان الفراغ منها في ليلة ۱۴ ربیع الأول سنة ۱۳۴۵ وبقرائن زمانی التأليف والطبع ومکانیهما و عدم ذکر اسم المؤلف، بل ذکر في الاتناء اسم مستعار هو (عبد الله) و ...^۲.

مصحح کتاب الرد على الوهابیة در پاورقی به بعضی از نام‌های مستعار علامه بلاغی - وقتی که به جمله «اذکر نشدن اسم المؤلف» من رسید اشاره کرده است، بنگرید: کما فی کتبه: الهدى إلى دین المصطفی في طبعته الأولى والتثبت والتثبت وأعاجيب الأكاذيب وقد أنهاء بتوقيع: عبد الله العربي وأنوار الهدى وقد وضع عنوان المراسلة ممه على الصفحة الأولى باسم: کاتب الهدى النجفي وبلغ المبين وهو محاورة بين

۵. التوحيد والثلاث، هو في جواب اعترافات بعض النصارى. طبع في ۱۳۳۳ بصيدا (همان، ج ۲، ص ۴۸۵) ۱
۶. جوابات المسائل البغدادية في أصول العقائد ... ذكر في فهرسه المطبع على ظهر حاشية المكاسب له (همان، ج ۵، ص ۲۱۶) ۲
۷. جوابات المسائل التبريزية. المذكور آنفًا ذكره في «لهرست تصانيفه» (همان، ص ۲۱۷) ۳
۸. جوابات المسائل العلية. المذكور آنفًا ذكره في «لهرست تصانيفه» (همان، ص ۲۱۹) ۴
۹. حاشية المكاسب من أول البيع إلى بيع الوقف ... طبعت في ۱۳۴۳ مع الجزء الأول من كتابه العقود المفصلة وبعض قصائده في النفس وفي مولد الحجة وفي جواب أيام علماء مصر (همان، ج ۶، ص ۲۱۸) ۵
۱۰. حلقة اللحمة ... ذكره في لهرست تصانيفه ويرجعه عنده الشيخ عز الدين الجزائري في كراسة. (همان، ج ۷، ص ۶۲) ۶
۱۱. دعوى الهدى إلى الورع في الأفعال والفتوى في رد فتاوى الوهابيين بهدم البقاع المحترمة ... طبع في النجف في ۱۳۴۴ (همان، ج ۸، ص ۲۰۶-۲۰۷) ۷
۱۲. ديوان البلاغي النجفي ... وله قصائد في رثاء السيد عبد الكريم بن الحسن الأعرجي (م ۱۳۰۸) وغيره. مما أورد السيد جعفر الأعرجي في نفعه بنداد في نسب الأعرجية الأمجاد وطبع بعض قصائده مع حاشية المكاسب، منها القصيدة في جواب القصيدة البغدادية (همان، ج ۹، ص ۱۲۰) ۸
۱۳. الرحلة المدرسية أو المدرسة السيارة في نهج المدى ... طبع منه الجزء الأول والثاني والثالث وترجم منه الجزء الأول بالفارسية وطبعت بطهران (همان، ج ۱۰، ص ۱۶۹) ۹
۱۴. الرد على القصيدة البغدادية ... طبعت في آخر حاشية البيع له ... (ذریعه، ج ۱۰، همان، ص ۲۱۸) ۱۰
۱۵. الرد على الوهابية للشيخ محمد جواد البلاغي ... رأيته بخطه في كتابه في النجف (همان، ص ۲۳۶) ۱۱
۱۶. الرد على المهدائية للشيخ البلاغي سماه المدى إلى دين المصطفى، طبع بصيدا (همان، ص ۲۲۷) ۱۲
۱۷. رسالة في الاحتجاج لكل ما انفرد به الإمامية من أحاديث كتب العامة من المستدات والصحاح ست، بزر منه إلى أواخر الصلاة، ذكرها في لهرس كتبه المطبع في ظهر حاشية البيع له في ۱۳۴۲ (همان، ج ۱۱، ص ۳۴) ۱۳
۱۸. رسالة في إقرار المريض ... من أجزاء العقود المفصلة له، المطبع بعضها في ۱۳۴۳ (همان، ص ۱۰۱) ۱۴

بلاغي نوشته شده، وتكثیره هایی که درباره علامه بلاغی است و مقالات مجله ها و روزنامه ها و ... در مقاله ای مستقل با عنوان کتابنامه علامه بلاغی (ره) به قلم حقیر در شناخت نامه علامه بلاغی به چاپ رسیده است.

با وجود آن دو مقاله در این مقاله در صدد هستیم کتاب شناسی و نسخه شناسی آثار علامه بلاغی به گونه ای عرضه شود که تاکنون نبوده است. در این مقاله به نقد و بررسی تمام نوشته هایی پرداخته می شود که درباره علامه بلاغی مطلبی بیان داشته اند که یا صحیح نیست یا آنکه الشبهه برداشت کردند یا آنکه به اشتباه گزارش و تحلیل واستنباط کردند و ... خلاصه اینکه در این مقاله تبیین بعض از نسبت های مجھول و اثبات درست و صحیح کتاب شناسی و نسخه شناسی اکثر آثار علامه بلاغی را من خواهیم که قبل از نقد درآمدند و نیز در این مقاله به نقد و بررسی و معرفی آثار و نوشته های علامه بلاغی - خصوصاً چاپ های اول آثار علامه بلاغی پرداخته می شود.

کتاب شناسی علامه بلاغی در یک نگاه

الف) الذريعة

کتاب شناسی و نسخه شناسی آثار علامه بلاغی و خاندان علامه بلاغی و نیز آثار خطی مکتبه العلامة البلاغی را در مقاله ای مستقل تحت عنوان «آثار علامه بلاغی و خاندان او در الذريعة شیخ آغا بزرگ تهرانی» در شناخت نامه علامه بلاغی مفصلًا با تمام عبارت های الذريعة آورده ایم، ولكن به جهت تکمیل مقاله کتاب شناسی و نسخه شناسی آثار علامه بلاغی چهل عنوان از آثار علامه بلاغی با حذف حشو و زواید آن و تنها اکتفا به ذکر نام کتاب و ذکر سال چاپ به ترتیب مجلدات الذريعة فهرست من شود و به صورت القائی آورده می شود. تفصیل این عنوانین و دیگر عنوانین که مرتبط با علامه بلاغی است به شناخت نامه علامه بلاغی حوالت می شود.

۱. آلاء الرحمن. طبع منه مجلد إلى أواسطه سورة النساء والأسف أنه ما أنهله الأجل (ذریعه، ج ۱، ص ۳۸). ۱۵
۲. أعيجیب الأکاذیب. طبع الأعيجیب في النجف سنة ۱۳۴۶ وترجمته بالفارسیة أيضًا مطبوعة تسمی شگفت آور دروغ (همان، ج ۲، ص ۲۲۰) ۱۶
۳. أنوار الهدى في الرد على الماديين ... طبع الأنوار سنة ۱۳۴۰ (همان، ص ۴۴۷) ۱۷
۴. البلاغ المبين في إثبات الصانع تعالى بالظرف الحديث ... وهو کتاب تصانیفه باکورة فی مواضعه وقد طبع فی صفحه بالمطبعة العمارة (همان، ج ۳، ص ۱۴۰) ۱۸

- العلوي الحضري ... المعاصر في ثلاث مجلدات ، طبع اثنان
والثالث تحت الطبع في ١٣٤٤ في بلدة بوفورس من بلاد جاوية
في الجزائر الجاوية . وفرض عليه الشيخ جواد البلاغي وميرزا
محمد علي الأردوبيادي ولم يطبعا بعد ، وطبع مع الثاني تقرير
السيد أحمد ... الحسيني الحضري وتقرير الشیخ محمد بن ...
وفضل الحضري نصاً (همان ، ج ١٧ ، ص ٢١٣) ٤
٢٢. رسالة في المباس المشكوك ... الفهارسي ١٣٤٢ وهو
من أجزاء كتاب العقود المفصلة ... وطبعت في ١٣٤٣ (همان ، ج
١١ ، ص ٢٩٤) ٤
٢٣. المسيح والأناجيل ... طبع بتمامه في مجلة الهدى
العمارية في عدّة من أعداده سنة ١٣٤٨ (همان ، ج ٢١ ،
ص ٣٠) ٤
٢٤. المصايب في إبطال مذهب غلام أحمد القادياني
اللاهوتي والرد عليه وعلى أتباعه ... طبع . (همان ، ص ٧٩) ٤
٢٥. مصايب المهدى ... في رد القاديانية ، خرج بعضه من
الطبع (همان ، ص ٩٣) ٤
٢٦. رسالة في منجزات المربي ... وهي من أجزاء العقود
المفصلة المطبوع بعض أجزائه في سنة ١٣٤٢ ... (همان ، ج
٢٣ ، ص ١٧) ٤
٢٧. رسالة في مواقيت العجّ ... صاحب المهدى إلى دين
المصطفى ومعها خريطة في تعين المواقيت ومر المولى ر رسالة
في منجزات المربي وترجمتها في القباء ، ص ٣٢٣ (همان ،
ص ٢٢١) ٤
٢٨. فصائح المهدى والدين إلى من كان مسلماً وصار
بابياً ... حاول فيه إثبات أنّ البابية خرجوا عن كونهم شيعة ، في
٤٠٠٠ بيت ، فرغ منه ١١٣٦ [ـ صحيح آن ١٣١٦ ق است] مطبوع (همان ، ج ٢٤ ، ص ١٧٢) ٤
٢٩. ثور المهدى ... مختصرة في حل بعض شبّهات وردت
من جبل عامل ، ط النجف في ٢٠ صفحة . (همان ، ص ٣٨٦) ٤
٣٠. المهدى إلى دين المصطفى ... رد فيه على الهدایة
لأحد علماء النصارى . طبع منه مجلداً حتى اليوم وله في رد
النصارى أيضاً أعيجباً للأكاذيب والتّوحيد والتّشليث وداعي
الإسلام وداعي النصارى والرد على بنایع الإسلام ... (همان ،
ج ٢٥ ، ص ٢٠٢) ٤
٤١. اليد أو قاعدة اليد في تفسير عبارة على اليد ما
أخذت من الأحكام الوضعية والتّكليفية ... من أجزاء كتابة
العقود المفصلة ... المطبوع بعضه ١٣٤٣ (همان ، ص ٢٧٦) ٤

١٩. رسالة في إلزامهم بما أرzmوا بهم أنفسهم ... طبع
بطهران في ١٣٧٨ بعنوان عقد في إلزام غير الإمامي بأحكام تحنته
(همان ، ص ١٠٥) ٤
٢٠. رسالة في تنسيق القليل كـ... من أجزاء كتاب العقود
المفصلة المطبوع بعضها ١٣٤٣ (همان ، ص ١٣٥) ٤
٢١. رسالة التكذيب لرواية التفسير المنسوب إلى
ال العسكري (ع) ، في تكذيب روایته وجرح أسانیده على خلاف ما
ذكرناه في [ـ ذريعة] ، ج ٤ ، ص ٢٩٢-٢٨٥ ، كذا ذكر في
فهرس تصانيفه في أعيان الشیعیة ، ج ١٧ ، ص ٦٩ وكنت قد
رأيت الرسالة عنده (همان ، ص ١٥٥) ٤
٢٢. رسالة في تنبيه المستحبّس ، اختار فيها عدمه ...
من أجزاء كتاب العقود المفصلة ، المطبوع بعضه ١٣٤٣ (همان ،
ص ١٥٧) ٤
٢٣. رسالة في حرمة من المصحف على المحدث ... من
أجزاء العقود المفصلة له (همان ، ص ١٧٥) ٤
٢٤. الرسالة الرضاعية ... من أجزاء كتاب العقود المفصلة
المطبوع بعضها ١٣٤٣ وهي مفصلة استدلالية في نحو ٥٥
صفحة (همان ، ص ١٩٠) ٤
٢٥. شغفت آور دروغ في ترجمة أعيجباً للأكاذيب ...
ترجمة بالفارسية ، طبع في النجف الأشرف كأصله سنة ١٣٤٧
(همان ، ج ١٤ ، ص ٢١٥) ٤
٢٦. رسالة في صلاة الجمعة لمن سافر بعد الزوال ... من
أجزاء كتاب العقود المفصلة (همان ، ج ١٥ ، ص ٦٩) ٤
٢٧. العقود المفصلة في حل مسائل مشكلة من الفقه ...
خرج منه إلى الآن عقد في تحرير مس كتابة القرآن على المحدث
وعقد في منجزات المربي وعقد في إقرار المربي وعقد في
الرضاع وعقد في قاعدة على اليد ما أخذت وقد بسط الكلام في
هذه العقود بسطاً تاماً وأودع فيها تحقیقات أنيقة تبلغ ثمانية آلاف
بیت (همان ، ص ٣٠٤) ٤
٢٨. رسالة في العلم الإجمالي ... من أجزاء كتاب العقود
المفصلة ، طبعت ١٣٤٣ (همان ، ص ٣١٧) ٤
٢٩. رسالة على اليد ما أخذت ، في بيان ما يتربّى على
هذه القاعدة من الأحكام الوضعية والتّكليفية ... وهي من
أجزاء كتاب العقود المفصلة المطبوع بعضه في ١٣٤٣ (همان ،
ص ٣٣٠) ٤
٣٠. رسالة في الفسالة ... وهو من أجزاء كتاب العقود
المفصلة المطبوع ١٣٤٣ (همان ، ج ١٦ ، ص ٥٤) ٤
٣١. القول الفصل في ما لبني هاشم وقبيله والعرب من
الفضل ، للسيد علوی بن ظاهر بن عبد الله العلیمداد الحداد

۱۵. العقود المفصلة في حل المسائل المشكلة في الفقه؛
۱۶. مسألة في البداء (بغداد ۱۹۵۵)، نشرها الشیخ محمد حسن آل یاسین ضمن «نفائس المخطوطات» (الرسالة ۱۴) [ـ الرسالة ۳ صحیح است]؛
۱۷. نسمات الهدی؛
۱۸. نصائح الهدی: فی الود على البایة؛
۱۹. نماذج من شعر محمد جواد البلاغی (نشرها على الحالی) في شعراء الشیری، ج ۲، ص ۴۴۳-۴۵۸ [ـ نجف ۱۹۵۴ م]؛
۲۰. الهدی إلى دین المصطفی، ۱ و ۲، النجف، ۱۹۶۵م.

ج) مؤلفین کتب چاپی خانه‌بابامشار: «شیخ محمد جواد بن حسن بن طالب بلاعی نجفی: (۱۲۸۳ق- ۱۳۵۲ق)».

در نجف اشرف متولد شده و در آنجا تحصیلات خود را شروع و به پایان رسانیده و تحصیلات عالیه خود را نزد حاج آقا رضا همدانی و شیخ محمد طه و ملامحمد کاظم خراسانی انجام داده و در زمان میرزا محمد تقی شیرازی به سامرا مهاجرت کرده و بعد از ده سال به نجف معاودت نموده. در شب ۲۳ شعبان ۱۳۵۲ق به نجف درگذشت.^۱

۱. آله الرحمن في تفسیر القرآن (عربی): ۲ جلد، صبدا، ۱۳۵۱ق، سربی، وزیری، +۳۹۶... ص ۴۰۰.
۲. أعيجیب الأکاذیب (عربی): (به نام شکفت آور دروغ به فارسی ترجمه شده) نجف، ۱۳۴۶ق؛
۳. أنوار الهدی (عربی): (رد و هایین) نجف، ۱۳۴۰ق؛
۴. بلاغ المبین (عربی): (بغداد، سربی، رقمی، ۴۷ ص ۱)
۵. التوحید والتثلیث (عربی): صبدا، ۱۳۳۲ق، سربی، رقمی، ۵۶ ص ۱)
۶. حاشیة على المکاسب (عربی): شیخ مرتضی انصاری؛
۷. عقود المفصلة (عربی): نجف، ۱۳۴۳ق، سنگی؛
۸. دعوى الهدی إلى الورع في الأفعال والفتوى (عربی): (رد و هایین) نجف، ۱۳۴۴ق؛
۹. رحلة المدرسية والمدرسة السيارة في نجف الهدی (عربی): (رد بیهود و نصاری) ۳ جلد، نجف، ۱۳۴۴-۴۲ق، سربی، رقمی، ۲۱۶+۲۱۶+۱۹۲+۲۱۶ ص ۳؛ ۳ جلد، نجف، ۱۳۴۷ق، چاپ دوم، سربی، رقمی، ۲۰۱+۱۷۹+۱۸۸+۱۷۹ ص ۱)

۵. معجم المؤلفین العراقيين، ج ۲، ص ۱۲۲-۱۲۵.

۶. قم، المکنی والألقاب، ص ۸۳.

علامه بلاعی در معجم المؤلفین عراق و ایران

غیر از الذریعة شیخ آغا بزرگ تهرانی (ره) که اهتمام خاصی به معرفی آثار شیعه و ثبت مشخصات چاپ‌های آثار دانشمندان در عراق و ایران و هند و ... داشت، دو کتاب دیگر (یکی در عراق و دیگری در ایران) اهتمام ویژه‌ای برای ثبت آثار چاپی داشته‌اند. چون علماء بلاعی آثار فراوانی از خود به جای گذاشت و بیشتر آنها در حیات خودش به چاپ رسیده بود، دو کتاب معجم المؤلفین العراقيین در عراق و مؤلفین کتب چاپی فارسی و عربی خانه‌بابا مشار در ایران تمام آثار بلاعی را معرفی کرده‌اند، مناسب است که متن آن دو کتاب عیناً آورده شود. اگرچه بعضی از اخلاقاط چاپی و ... در این دو گزارش ثبت شده باشد ولکن برای ثبت و نقد و نظر آثار علماء بلاعی بسیار مفید و راهگشاست.

- ب) معجم المؤلفین العراقيین
 ۱. محمد جواد البلاغی: الشیخ (النجف ۱۸۶۴- ۱۹۳۳)
 ۲. آله الرحمن في تفسیر القرآن (۱- ۳: صیدا ۱۹۳۲- ۱۹۳۴)
 ۳. أجوبة المسائل البغدادية في أصول الدين؛
 ۴. أعيجیب الأکاذیب (النجف ۱۳۴۵ق)
 ۵. أنوار الهدی في إبطال بعض شبه المحدثین (النجف، ج ۱: ط ۱۳۴۰هـ. ط ۲: دت)؛
 ۶. البلاغ المبین في الالهيّات؛
 ۷. تعلیقۃ علی مباحث البیع من مکاسب شیخ المجتهدین الإمام الانصاری؛
 ۸. التوحید والتثلیث؛
 ۹. الرحلة المدرسية (النجف، ط ۱: ۳- ۱: ۱۳۴۲هـ. ط ۲: ۱۹۶۳)
 ۱۰. الرسالة الأولى في تقضي فتاوى الوهابیین بهدم القبور المقدسة في مکة المکرمة والمدینة المنورۃ؛
 ۱۱. الرسالة الثانية في تفہید فتواهم أيضاً؛
 ۱۲. رسالة في الاستدلال على صحة مذهب الإمامية عن طریق غیرهم؛
 ۱۳. رسالة في التفسیر المنسوب إلى الإمام الحسن العسكري(ع)؛
 ۱۴. رسالة في وضوء الإمامية وصلاتهم وصومهم (ترجمت إلى الإنگلیزیة وطبعت بها)؛

المبیضه بعض الفروع التي في الأصل، لأجل عروض التأمل فيها». پس این نسخه ناسخ و حاکم بر نسخه های خطی و چاپی است. نیز به جهت اهتمام به این رساله تصریح می کند که این رساله را تصویب کرده است: بلغ تصویباً بقدر الجهد، والحمد لله.

ناگفته نماند این رساله در سال ۱۳۷۸ ق به همت مرحوم علی اکبر غفاری تصحیح شد. چاپ این کتاب بر اساس نسخه خطی ای است که حضرت آیة الله العظمی میلانی(ره) استنساخ کرده بود و ایشان نیز از شاگردان علامه بلاعی بوده است.

همچنین نسخه ای خطی از این رساله ضمن مجموعه ای از موقوفات مکتبه العلامه السید صادق بحر العلوم در نجف اشرف موجود است، مجموعه ای خطی به شماره هجدهم، این مجموعه شامل نوزده رساله است که رساله الزام غیر امامی با حکام نحلته رساله هفدهم آن مجموعه می باشد، رجوع شود به کتاب نسخه پژوهی، شماره ۳، ص ۴۸۶.

۲. مسألة في البداء: شیخ محمد حسن آل یاسین، رساله بدأه را در سال ۱۳۷۴ ق / ۱۹۵۵ م، ضمن نفائس المخطوطات، مجموعه چهارم از ص ۶۹-۸۴ در مطبعة المعارف، بغداد، با مقدمه ای جذاب در شانزده صفحه به چاپ رساند. اساس این تصحیح از روی نسخه خطی ای است که مصحح استنساخ کرده و در کتابخانه ایشان موجود است، بنگرید: ... والنسخة التي طبعت عليها هذه الرسالة، محفوظة في مكتبة الخاصة وهي منقوله -بدورها- عن نسخة مؤلفها المشفور له وقد جاءت صحيحة متنية خالية من الخطأ والتعریف

ظاهر انسخه اصل رساله البداء در کتابخانه شیخ محمد حسن آل یاسین در بغداد موجود بوده است و از سرنوشت آن نسخه اطلاعی در دست نیست. لازم به ذکر است این رساله بدأه علامه بلاعی همراه با رساله البداء حضرت آیة الله العظمی خوئی(ره) با عنوان «رسالتان في البداء» در سال ۱۴۱۴ ق در قم تجدید چاپ شد.

نیز نسخه خطی از رساله البداء ضمن مجموعه ای خطی (شماره ۱۸) از مجموعه خطی های موقوفات مکتبه العلامه سید صادق بحر العلوم در نجف اشرف موجود است، آن مجموعه شامل نوزده رساله است که مسألة في البداء رساله هیجدهم آن مجموعه است، رجوع شود به نسخه پژوهی، شماره ۳، ص ۴۸۶.

۳. مسألة في المعراج: این رساله تاکنون به زیور طبع آراسته نشده است. حضرت آیة الله سید حسن حسینی لواسانی در فهرست مصنفات المفسر جملاتی دارد که علامه بلاعی

۷. مؤلفین کتب چاپی خانبابا مشار، ج ۲، ص ۴۱۲-۴۱۴.

۱۰. عقد في إلزام غير الإمامي بأحكام نحلته (عربی): طهران، ۱۳۷۸ ق، سربی، رقمی، صدوق، ۳۷ ص ۴
۱۱. نصائح المهدی والدین إلى من كان مسلماً وصار بابیاً (عربی): بغداد، ۱۳۳۹ ق، سربی، رقمی، ۱۵۶ ص ۴
۱۲. المهدی إلى دین المصطفی (عربی): (رد بر کتاب الهدایة) ۲ جلد، صیدا، ۱۳۳۲-۲۱ ق، سربی، رقمی، ۳۹۳ ص ۴+ ۲۰۴ ص ۷.

مخطوطات آثار علامه بلاعی

علامه بلاعی از مؤلفین پر اثر و صاحب تألیفات فراوان بود و لکن نسخه های خطی از آثار ایشان موجود نیست یا بسیار اندک است. علامه بلاعی متولد ۱۲۸۲ ق و متوفای ۱۳۵۲ ق است، یعنی تألیفات خود را در قرن چهاردهم تحریر کرده است، ولی با تبع گستره ای که در فهرست های نسخه های خطی عراق و ایران و ترکیه و ... انجام گرفت نسخه خطی ای که به قلم مبارکشان نوشته باشند- غیر از یکی دونسخه- به دست نیامد و این مزید آن فرمایش که علامه بلاعی آنچه را که می نوشت به چاپخانه من فرستاد و منتظر فرم های بعدی کتاب نمی شد، یعنی جزویه به مطبعه می داد و در نهایت چند صد صفحه از کتاب می شد یا آنکه به جهت چاپ شدن آثارشان دیگر اهتمامی به نسخه های خطی خود نداشند و همان چاپ شده ها را تصحیح می کردند و برای تجدید چاپ بعدی آماده می کردند.

موسوعه علامه بلاعی با پیش از ۲۲ عنوان کتاب از آثار علامه بلاعی در هشت مجلد به زیور طبع آراسته شد، ولکن اکثراً- اگر نگویید تماماً- بر مبنای همان نسخه های چاپی زمان مؤلف- و بعد از مؤلف- تصحیح شده است چرا که نسخه ای خطی از آن عنایون به دست نیامده بود، در این قسمت چند نسخه خطی از آثار علامه بلاعی معرفی می شود:

۱. رساله في إلزام غير الإمامي بأحكام نحلته: نسخه خطی به خط علامه بلاعی به سال ۱۳۴۹ ق و ظاهرآ پاکنویس شده از روی نسخه یا نسخه هایی که قبلآ خودش تحریر کرده، در کتابخانه عمومی حضرت آیة الله العظمی حکیم (قد) در شهر نجف نگهداری می شود. این نسخه در ۲۲ صفحه و هر صفحه ۲۰ یا ۲۱ سطری است و علامه بلاعی در پایان رساله می نویسد: وقد تم نقلها لهذا البياض في السابع عشر من رب الحرام عصراً في السنة التاسعة والأربعين بعد الألف والثلاثمائة هجرية على مهاجرها ألف صلاة وسلام وتحية وكتبه مؤلفها الأحقر محمد جواد البلاعی حامداً مصلیاً.

در حاشیه کتاب به خط خودش نوشته: «وقد أسفطنا في هذه

تولد بلاغی ۱۲۸۲ ق مصحّح است نه ۱۲۸۵ ق [کذا ذکر فی فهرس تصانیفه فی اعیان الشیعہ، ج ۱۷، ص ۶۹ و کدت قد رأیت الرسالۃ عنده].

رساله در شان (یا تکذیب) تفسیر منسوب به امام حسن عسکری (ع) را اوکین بار حضرت آیة الله شیخ رضا استادی در شماره اوّل مجله نور علم به سال ۱۴۰۶ ق به چاپ رساند و این چاپ بر اساس نسخه خطی ای است که در نزد حضرت آیة الله شیخ مرتفع مظاہری نجفی اصفهانی ساکن اصفهان بوده و ایشان نیز از جمله شاگردان علامه بلاغی است. شاگرد از روی نسخه استادش یعنی علامه بلاغی استنساخ کرده است، بنگرید: «... هذا ما ابرز من قلمه الشريف ولرغت من استنساخه في النجف الأشرف في شهر شوال ۱۳۴۲ واستنسخت هذا من ذلك وفرغت منه في ۲۱ شهر رجب المـ جـ بـ ۱۳۹۸ وـ [ـ أناـ] المظاہری النجـ فـيـ وـ اـ يـ شـانـ نـ سـ خـهـ خـ طـیـ اـ يـنـ رسـالـهـ رـاـ بـ رـاـیـ حـ ضـرـتـ آـیـةـ اللهـ استادـیـ درـ سـالـ ۱۴۰۴ـ یـاـ ۱۴۰۵ـ قـ فـرـسـتـادـهـ اـنـدـ نـیـزـ رـجـوعـ شـوـدـ بهـ مـدـخـلـ مـوسـوـعـةـ العـلـامـةـ الـبـلاـغـیـ،ـ صـ ۱۶۵ـ».

۵. رساله فی حرمة حلق اللحیة: در فهرست مصنفات المفسر که در پایان آله الرحمن (ج ۱، ص ۳۸۲) آمده، به آن اشاره شده است: «... فی حرمة حلق اللحیة». این رساله در

ردیف کتاب های چاپ ناشده علامه بلاغی قرار گرفته است.

این رساله را حضرت آیة الله شیخ رضا استادی در ضمن الرسائل الأربع عشر ص ۱۳۷ - ۱۶۰ آورده و مؤسسه النشر الاسلامی آن را به سال ۱۴۱۵ در قم به چاپ رساند و در سال ۱۴۲۲ ق تجدید چاپ شده است.

این کتاب بر اساس نسخه خطی حضرت آیة الله شیخ مرتفع مظاہری اصفهانی - که از شاگردان علامه بلاغی است - تصحیح شده است و نسخه خطی ایشان از روی نسخه خطی علامه بلاغی بوده است، بنگرید: وقد صادف الفراغ من الرسالۃ عصر السیت الرابع والعشرين من جمادی الشانیة من عام أربع وأربعين وثلاثمائة بعد الأنف [۱۲۴۴-۱۳۴۴] ق من الهجرة النبویة على هاجرها آلاف التحییة والشانه، حررها بیمناه الدائرة مرتفع المظاہری النجـ فـيـ ۲ رـجـ بـ ۱۳۹۳ـ».

حضرت آیة الله استادی در پاورقی در معرفی مستنسخ من نویسند: هو العالم الجليل حجۃ الإسلام والمسلمین الشیعی مرتضی المظاہری الأصفهانی من تلامیذ المؤلف وأحد أعلام اصفهان، تفضل علينا باستنساخها من النسخة التي استنساخها من نسخة المؤلف وپرسالها إلينا فنشكره ونطلب له من الله الأجر ودوم التوفیق (الرسائل أربعة عشر، ص ۱۵۹).

رساله ای در مسئله معراج دارد، بنگرید: «... وله رسائل کثیرة متنوعة تبلغ مجموعها مجلداً ضخماً وهي في أجوبة المسائل الواردة إليه من البلدان في ما يعود إلى أصول الدين في الإلهيات والنبوة والمعراج و...». در مجموعه ای خطی که از موقوفات مکتبه العلامه سید صادق بحر العلوم (در نجف اشرف) است، رساله ای با عنوان مساله فی المعراج ضمن مجموعه خطی شماره هجده به چشم من آید و این رساله معراج آخرین رساله آن مجموعه نوزده رساله ای است. برای اطلاع بیشتر رجوع کنید به کتاب نسخه پژوهی، شماره ۳، ص ۴۸۶؛ مجموعه موقوفات مکتبه العلامه السید صادق بحر العلوم؛ اسماء الكتب المخطوطه الموقوفه الموضوعه في الدولاب الحديدي.

۴. رساله فی شأن التفسیر المنسوب للإمام الحسن العسكري (ع): در ابتدای کتاب تعلیقه بر کتاب بیع مکاسب شیخ انصاری (ره) که همراه با العقود المفصلة علامه بلاغی به چاپ رسید، فهرستی یک صفحه ای از تالیفات علامه بلاغی به قلم خودش (ظاهر) به چاپ رسیده، علامه بلاغی در آنجا نام رساله را چنین ثبت کرده است: رساله فی کذب روایة التفسیر المعروف عن الإمام العسكري (ع). این نوشته در ابتدای آن کتاب به سال ۱۳۴۳ چاپ سنگی شده است.

علامه بلاغی در ابتدای تفسیر آله الرحمن نیز عبارتی دارد که عنوان «کذب» را تأیید می کند، در آله الرحمن، (ج ۱، ص ۱۰۹)، چاپ موسوعه العلامه البلاغی، آمده: «اما التفسير المنسوب إلى الإمام الحسن العسكري (ع) فقد أوضحنا في رساله منفردة في شأن أنه مكذوب موضوع.

ولکن در فهرست مصنفات المفسر که حضرت آیة الله سید حسن حسینی لواسانی آن را تدوین کرده و در سال ۱۳۵۳ ق در آخر مجلد اوّل آله الرحمن (ص ۲۸۴، چاپ صیدا) به طبع رسید، کلمه «کذب» تبدیل به (شان) شد، بنگرید: «... كتبه المتـ نـوـعـةـ فـيـ غـيرـ الفـقـهـ ۳۷ـ». رساله فی شأن التفسیر المنسوب للإمام الحسن العسكري (ع)». سپس در کتاب های بعدی مثل شعراء الغری (ج ۲، ص ۲۴۱) و ماضی النجف و حاضرها (ج ۲، ص ۶۴) با عنوان «رساله فی شأن التفسیر المنسوب للإمام العسكري» مطرح شد.

شیخ آغا بزرگ تهرانی در ذریعه (ج ۱۱، ص ۱۵۵) از آن به رساله التکذیب یاد می کند، بنگرید: رساله التکذیب لروایة التفسیر المنسوب إلى العسكري (ع) فی تکذیب روایته و جرح آسانیده، علی خلاف ما ذکرناه فی [ذریعه] [ج ۴، ص ۲۸۵ - ۲۹۲، للشیخ محمد جواد البلاغی (۱۲۸۵-۱۳۵۲)] - سال

مصحح کتاب در پایان کتاب رجال العلامه العلی عبارت های علامه بلاغی و سید محمد صادق بحر العلوم را به تفصیل آورده است که گویای اهتمام بزرگان شیعه به احیا و تصحیح تراث شیعی دانسته اند، بنگرید: بسمه تعالی شأنه، تم بحمد الله تعالى تصحیحاً على نسخة العلامه المحقق السيد محمد صادق آل بحر العلوم وقد كتب في آخرها مانصه: تم بحمد الله ومنه مقابلهً و تصحیحاً على نسخة آية الله البلاغي دام ظله، وقد كتب في آخرها مانصه: (بلغ مقابله بحمد الله ومنه على نسخ متعددة مع بذل الجهد في التصحیح والتتفییح وأرجو من الله أن تكون هذه النسخة ممتازة بالصحة وما توافقني إلا بالله، حررته الأقلّ محمد جواد البلاغي، ليلة الثالث من محرم الحرام سنة ١٣٢٢) حررته الأقلّ محمد صادق آل بحر العلوم عفی عنه في ٢٣ شهر رجب سنة ١٣٥٠ هجریه، حررته الأقلّ محمد بن عبد الحسین الرشی فی نهار التاسع من رمضان سنة ١٣٨٠ هـ.^۱

كتاب‌شناسی علامه بلاغی در آثار علامه بلاغی

و اینکه اکثر کتاب های ایشان در چاپ های اوّل بدون نام ایشان و با رمز و اسمی مستعار و ... به چاپ می رسد، کار کتاب شناسی و نسخه شناسی علامه بلاغی را کمی مشکل کرده است، ولکن خوشبختانه اکثر آثار علامه بلاغی زیر نظر خودشان به چاپ می رسد و نیز در تمام آثارشان بدیگر آثار خود ارجاع و حوالات می داده است؛ لذا در این بخش از مقاله کتاب شناسی آثار علامه بلاغی را در آثار علامه بلاغی معروفی می کنیم که این بهترین راه جهت انتساب آثار چاپی به علامه بلاغی است.

۱. آلاء الرحمن :

- در مقدمه کتاب آلاء الرحمن می نویسد: ... وقد سمت الكتاب آلاء الرحمن في تفسير القرآن و ... (موسوعة العلامة البلاغی)، ج ۱، ص ۱۹).

- و نیز در پایان سوره آل عمران می نویسد: تمَ الْجَزْءُ الْأَوَّلُ من التفسير آلاء الرحمن والحمد لله والشكر كما هو أهل ويتلوه الجزءُ الثاني إن شاء الله، أوّله سورة النساء (همان، ج ۲، ص ۶۸۱).

- در نامه ای به علامه شیخ محمد علی اردوبادی (۱۳۱۲ - ۱۳۸۰ ق) می نویسد: ... شرعت من ذی الحجۃ -يعني من سنّة ۱۳۴۱- فی کتابة تفسیر القرآن الکریم علی اصول العلم و مذهب الشیعہ ... وسائل الله ان یوقنی للإتمام و یسره لی و یعنی و یسدنی فیه (همان، ج ۸، ص ۴۷۲).

^۱. رجال العلامة العلی، ص ۲۸۳، تصحیح سید محمد صادق بحر العلوم، مکتبه رضی، ۱۴۰۲ ق، فم.

۶. مواصلات و اشعار:

الف) مواصلات

علامه بلاغی مراسله و نامه و جواب سؤال های دینی و اجتماعی زیادی در طول زندگی خود داشته است که از میان آنها فقط ده عنوان مراسله و نامه و اجازه و سؤال و جواب از ایشان به دست آمده است که در موسوعة علامه بلاغی (جلد ۸، ص ۴ تا ۵۰) به چاپ رسید. از میان این ده عنوان ۴-۳ عنوان مراسلات به دست خط علامه بلاغی مزین است که کلیشه آن نامه در موسوعه علامه بلاغی (ج ۸، ص ۶۹ و ۷۱ و ۵۰) به چاپ رسیده است و عنوان های آنها عبارت اند از:

۱. رساله و نامه ای که به یکی از علمای شیعه هند یعنی سید نجم الحسن (م ۱۲۷۹ - ۱۲۶۰ ق) نوشته است و علامه بلاغی همراه با نامه کتاب «مصابیح» راجهٔ طبع در کشور هند ارسال کرده است.

۲. رساله ای که علامه بلاغی برای علامه سید عبد الحسین شرف الدین (۱۲۹۰ - ۱۳۷۷ ق) جهت فتنه بایه ارسال کرده است.

۳. اجازه و وکالت در امور حسیبیه که برای شاگردش حضرت آیة الله العظمی سید محمد هادی میلانی (م ۱۳۹۵ ق) نوشته است.

ب) اشعار

علامه بلاغی از شعرای ماهر عرب بود و او نیز به مناسبت های مختلف اشعار پر مغز و معنایی از خود به یادگار گذاشته است که اکثر آن اشعار در زمان خودش به طبع رسیده است. از میان اشعار بسیاری که سروده تنها چهارده عنوان از اشعار علامه بلاغی در موسوعة العلامه البلاغی (ج ۸، ص ۸۸ تا ۱۲۳) به چاپ رسیده است. از میان این عنوانین چهارده گانه قصیده ای است که در ردّ قصیده یکی از علمای بغداد که منکر وجود امام زمان (عج) شده بود، می باشد. تفصیل نسخه های خطی و چاپ این قصیده مفصلًا تحت عنوان «قصیده فی مدح العجة المنتظر (عج)» نوشته شده است.

۷. تصحیح رجال علامه حلی:

علامه بلاغی علاوه بر آثار متعددی که از خود به یادگار گذاشته است، به تصحیح و استنساخ نسخه های خطی آثار پیشینیان نیز اهتمام خاص داشته است که نمونه آن کتاب رجال علامه حلی است که با چندین نسخه خطی مقابله کرده و در نهایت تصحیح و تتفییح کرده است.

کتاب رجال علامه حلی به کوشش سید محمد صادق بحر العلوم در سال ۱۴۰۲ ق در مکتبه رضی قم تجدید چاپ شد.

و نیز در الرحله من نویسید: ... و جمعت فی رسالۃ اقدر دنها رسالۃ التوحید والتثلیث المطبوعة فی صیدا فی مطبعة العرفان سنه ۱۳۳۲ و ... (همان، ص ۳۷۰).

۵. دعوة المهدی:

در پایان کتاب دعوه المهدی من نویسید: ... هذا ما أردنا طبعه من المحاضرة وسمیته دعوه المهدی إلی الودع فی الأفعال والفتوى والحمد لله وحده ومنه التسديد والتوفيق (همان، ج ۶، ص ۳۱۴).

۶. رساله ای در رد مذهب قادیانیه:

علامہ ہمراہ نامہ ای کے برای سید نجم الحسن ہندی من نویسید، کتاب المصایب فی إبطال مذهب غلام احمد القادیانی اللاہوری را ارسال می کندوازاً او طلب چاپ این رساله را کرده است، بنگرید: إلی حضرة نور الأعلماء ... سید نجم الحسن دام فضله وعمت برکاته ... فكتب كتاباً مختصراً في رد وبيقيت سنين لم تتمكن من طبعه، مع أنّي طرقـت للذكـر أبوابـاً عديدة، فلم أجـد عند المسلمين بـطريقـاتـهم ... ولو كـنت تـمكـنـتـ من شيءـ أـيمـعـ لـطبعـ ذـلكـ المـخـتصـرـ لـبعـتهـ كـماـ فعلـتـ فـيـ طـبعـ الـبعـضـ منـ كـتبـيـ وـلـكـنـ ماـ جـعلـتـ فـيـ طـبعـهاـ ذـهـبـ مـنـ يـاعـطاـلـهاـ مـجـاناـ مـعـ تحـمـلـ أـجـرـةـ البرـيدـ (همان، ج ۸، ص ۶۷).

۷. العقود المفصلة:

در کتاب تعلیقۃ بربیع المکاسب: ... قد تعرضاً فی أول العقود المفصلة لحال سنته ومتنه ودلاته، فلیرجـعـ (همان، ج ۷، ص ۳۱۵).

نیز در همان تعلیقه: لا يأس بذكر أمور تفید بصیرة فی المقام وغيره، تلخصها من المقدمة المفصلة (همان، ص ۳۲۴).

نیز در همان تعلیقه: وقد كـتبـناـ فـيـ هـذاـ المـقامـ فـيـ تـعـاقـبـ الأـيـديـ منـ العـقـودـ المـفـصـلـةـ أـيـضاـ (همان، ص ۴۰۸).

۸. عقد فی مسألة الصلاة فی اللباس المشكوك فيه: در کتاب العقود المفصلة عقدی که درباره قاعدة علی البد است، ارجاع به عقدی که درباره لباس مشکوک است دارد: ... كما بیانـاـ فـيـ آخرـ رسـالـةـ الـلبـاسـ المشـكـوـكـ فـيـ (همان، ص ۹۳).

۹. نصائح المهدی:

در کتاب الرحله المدرسية من نویسید: ... قد كـتبـ الشـيخـ الـهـنـدـيـ ... وـكـتبـ فـيـ هـذاـ العـصـرـ كـتابـ المـهـدـيـ وـرسـالـةـ التـوـحـيدـ وـالتـثـلـیـثـ وـكتـابـ نـصـائـحـ المـهـدـیـ وـكتـابـ أـنـوارـ المـهـدـیـ وـهـاـ هـيـ مـطـبـوعـةـ ... (همان، ج ۵، ص ۲۹۶).

نیز در الرحله المدرسية: فانظر إلى مانقله فی نصائح المهدی،

۹. ممکن است این جملات، عبارت های علامه اردوباشد.

- و نیز در نامه ای که به علامه سید محسن امین در سیزده روز قبل از وفاتش من نویسید: إلى حضرة سیدنا و مولانا العلامة الأجل ... مولاي ... و كنت أحـبـ أنـ أـعـرـفـ رـأـيـكـ فـيـ التـفـسـيرـ الاـ الـرحـمـنـ وـهـلـ يـعـدـ فـيـ التـفـاسـيرـ أـوـ لـاـ ... وـقـدـ وـعـدـتـ بـالـأـمـرـ بـيـعـهـ لـأـجـلـ نـشـرـهـ وـالـدـاعـيـ كـتـبـتـ بـأـنـ يـسـلـمـ لـحـضـرـتـكـ وـأـمـرـكـ الـمـقـدـارـ الـذـيـ تـأـمـرـ بـهـ مـنـ النـسـخـ ... مـوـلـايـ، أـقـدـمـتـ عـلـىـ كـتـابـتـ رـاجـيـاـ مـنـ اللـهـ ... (همان، ص ۸۲).

۲. أعيـجـبـ الأـكـاذـبـ:

در مقدمه کتاب أعيـجـبـ الأـكـاذـبـ من نویسید: وبدأت مما فيها بما يعود إلى الكذب وسميت هذا الكتاب المختص بذلك: أعيـجـبـ الأـكـاذـبـ، فاقرأـهـ وـتـعـجـبـ (همان، ج ۶، ص ۲۴۴).

۳. أنـوـارـ المـهـدـیـ:

- در کتاب الرحله المدرسية من نویسید: ... فـيـانـاهـيـ الـآـلـاتـ الدـخـلـیـةـ فـيـ هـذـهـ الـعـمـلـیـةـ، هـلـ رـأـيـتـ کـتابـ أـنـوارـ المـهـدـیـ، ص ۷-۶ و ... ، فـيـانـهـ قـدـ تـعـرـضـ لـمـثـلـ کـلامـکـ فـيـ الإـمـکـانـ والـوجـوبـ وـالـامـتـنـاعـ (همان، ج ۵، ص ۲۹۳).

- نیز در الرحله المدرسية: ... وقد أـشـيـرـ إـلـىـ ماـ ذـكـرـنـاهـ فـيـ کـتابـ أـنـوارـ المـهـدـیـ ص ۸-۱۰ (همان، ص ۳۹۹).

- نیز در الرحله المدرسية: ... وـكـتبـ فـيـ هـذاـ العـصـرـ کـتابـ المـهـدـیـ وـرسـالـةـ التـوـحـيدـ وـالتـثـلـیـثـ وـكتـابـ نـصـائـحـ المـهـدـیـ وـكتـابـ أـنـوارـ المـهـدـیـ، هـاـ هـيـ مـطـبـوعـةـ، فـهـلـ تـدـرـونـ بـهـاـ أوـ هـلـ رـأـيـمـوـهـاـ ... (همان، ص ۲۹۶).

- و نیز در الرحله المدرسية: ... ولقد سبق التنبيه على هـذاـ فـيـ کـتابـ أـنـوارـ المـهـدـیـ صحـیـفـةـ ۵۹-۶۸ ... (همان، ص ۳۹۸).

- و نیز در الرحله المدرسية: وقد أـشـيـرـ إـلـىـ شيءـ منـ ذـلـكـ وأـمـثالـهـ فـيـ کـتابـ أـنـوارـ المـهـدـیـ، نـزـيـدـكـ هـاـ هـنـاـ شـيـئـاـ مـنـ الـأـمـثالـ. (همان، ص ۴۵۱).

- وـأـمـثالـ عـبـارتـهـاـ بـالـأـلـاـمـ درـالـرـحـلـةـ المـدـرـسـيـةـ (همان، ص ۴۵۴).

۴. التـوـحـيدـ وـالتـثـلـیـثـ:

در کتاب الرحله المدرسية من نویسید: ... قد كـتبـ الشـيـخـ الـهـنـدـيـ ... وـكـتبـ فـيـ هـذاـ العـصـرـ کـتابـ المـهـدـیـ وـرسـالـةـ التـوـحـيدـ وـالتـثـلـیـثـ وـكتـابـ نـصـائـحـ المـهـدـیـ وـكتـابـ أـنـوارـ المـهـدـیـ وـهـاـ هـيـ مـطـبـوعـةـ ... (همان، ص ۲۹۶).

- و نیز در الرحله المدرسية من نویسید: ... لو تـصـفـحـتـ کـتابـ المـهـدـیـ وـرسـالـةـ التـوـحـيدـ وـالتـثـلـیـثـ، لـرـأـيـتـ هـذـاـ کـاتـبـ کـأنـهـ قـضـىـ مـسـأـلـةـ لـأـلـاـمـ فـيـ درـاسـةـ الـعـهـدـينـ بـكـلـ إـمـعـانـاـ وـتـحـقـيقـ (همان، ص ۱۲۵).

در رساله‌ای که در جواب سوال‌های واعظ چرندابی من نویسد: ... وفي الجزء الثاني والثالث من الراحلة المدرسية من کتب هذا المصر (همان، ج ۸، ص ۵۶).

نیز در جواب واعظ چرندابی: وقد ذکر شیء من البيان لذلک في الجزء الثالث من الراحلة المدرسية من الصحيفة ۲۱ إلى ۴۲ من الطبعة الأولى (همان، ص ۶۴).

علامه بلاعی بعض وقت ها به جای الراحلة المدرسية به المدرسة السيارة ارجاع داده است، بنگرید به آلام الرحمن: وقد جرى الكلام بأكثر من هذا الشرح في مصادر هذه الآيات في الجزء الثاني من المدرسة السيارة (همان، ج ۱، ص ۲۷۳). ونیز در آلام الرحمن: وقد أشیر إلى شيء من ذلك في فصول العقاد لنصر الدين الطوسي (ره) وأخر الجزء الثاني من المدرسة السيارة (همان، ج ۱، ص ۴۳۵).

ونیز در جلد دوم آلام الرحمن: وقد ذکرنا من ذلك شيئاً في الجزء الأول من كتاب المهدی، ص ۱۱۵، ... والجزء الأول من المدرسة السيارة، ص ۷۳ من الطبعة الثانية (همان، ج ۲، ص ۵۵۳).

نیز در جلد دوم آلام الرحمن: ... وغير ذلك ما ذکر بعضه في الجزء الأول من المدرسة السيارة (همان، ص ۵۴۶). ودر رساله‌ای که برای سید نجم الحسن هندی من نویسد: ... وقد أرسلنا معه الجزء الأول والثاني من الطبعة الثانية من المدرسة السيارة وهمما مصححان وفي طبعتها زيادات مهمة وقد بلغني أن مجلة الراعظة يطبع في كل عدد منها شيء من ترجمة المدرسة السيارة بالهندية، فأرجو أن يكون هذان الجزمان مأخذًا للترجمة (همان، ج ۸، ص ۶۸).

۱۱. کتاب المهدی إلى دین المصطفی:

در کتاب الراحلة المدرسية من نویسد: ... قد کتب الشیخ الهندي ... وکتب في هذا العصر كتاب المهدی ورسالة التوحید والتسلیث وكتاب نصائح المهدی وكتاب أنوار المهدی وها هي مطبوعة فهل تدرؤن بها؟ وهل رأيتموها؟ (همان، ج ۵، ص ۲۹۶).

نیز در الراحلة المدرسية در یک صفحه از کتابش چندین بار نام کتاب المهدی را بروده است بنگرید: وأشار إلى موارد ذکرها من العهد القديم، فإنما ذكره لک مختصراً. وراجع أنت كتاب المهدی ... دعنا من النظر إلى كتاب المهدی ... إنَّ كتاب المهدی ... فإِنَّمَا أَقُولُ إِنَّ كَاتِبَ الْمَهْدِيَ رَجُلٌ مُسْلِمٌ ... لو تصفحت كتاب المهدی ورسالة التوحید والتسلیث، لرأیت هذا الكتاب کانه فضی عمرًا طويلاً في دراسة العهدین بكل إمعاناً وتحقيق (همان، ص ۱۲۵).

ص ۸۸-۸۵ و ... (همان، ص ۴۳۵).

ونیز در الراحلة المدرسية: وقد ذکر جميع ذلك في كتاب نصائح المهدی صحیفة ۳۹۶-۴۴۹ (همان، ص ۴۳۸).

ونیز: قد ذکر بعضها في كتاب نصائح المهدی في صحیفة ۱۷۸-۱۸۳ (همان، ص ۴۳۹).

در کتاب أنوار المهدی من نویسد: ... وفي الجزء الأول من كتاب المهدی وفي رسالة نصائح المهدی، كان ما يتراءى كونه معجزاً (همان، ج ۶، ص ۱۰۹).

در کتاب مسألة في البداء من نویسد: وقد ذکر بعض هذه الأخبار ب نحو الإشارة إليها في كتاب نصائح المهدی (همان، ص ۱۸۰).

در کتاب نسمات المهدی ونفحات المهدی من نویسد: فهو مما يضيق عن ذكره هذا المجال، وفي رسالة نصائح المهدی لبعض كتبنا المطبوعة في بغداد سنة ۱۳۳۰ [ـ صحيح ۱۳۳۹] (همان، ص ۳۶۱).

۱۰. الراحلة المدرسية:

در آلام الرحمن من نویسد: ... فانتظر إلى تفصیل ذلك في الجزء الأول من الراحلة المدرسية (همان، ج ۱، ص ۳۴).

ونیز در آلام الرحمن: ... وإن شئت الاطلاع على شيء من ذلك فانتظر في الجزء الأول من كتاب المهدی والجزء الأول من الراحلة المدرسية (همان، ص ۳۷).

نیز در آلام الرحمن: ... وقد ذکر شيء من ذلك في كتاب إظهار الحق والمهدی والراحلة المدرسية ... وقد ذکر شيء مما ذکرنا في الجزء الأول من الراحلة المدرسية (همان، ص ۳۸).

ونیز در آلام الرحمن: ... وقد أشیر إلى شيء مما ذکرنا في أواخر الجزء الثاني من كتاب المهدی والجزء الأول من الراحلة المدرسية (همان، ص ۳۹).

نیز در آلام الرحمن: ... وقد ذکر شيء منه في الجزء الثالث من الراحلة المدرسية» (همان، ص ۹۶).

در جلد دوم آلام الرحمن: كما أشرنا إلى بعض ذلك في كتاب المهدی والراحلة المدرسية وفي المقدمة من هذا التفسیر (همان، ج ۲، ص ۹۰۵).

نیز در جلد دوم آلام الرحمن: ... وقد ذکرنا ما ذکرها (قدره) في آخر الجزء الثاني من الراحلة المدرسية في الطبعة الأولى، ولما أطلعتنا بعد ذلك على ما أفاده في فصول العقاد ذکرناه وشرحناه وأوضحتناه في الطبعة الثانية (همان، ص ۹۱).

در مقدمه الراحلة المدرسية من نویسد: وبعد فہذه سوانح موسومة بالراحلة المدرسية والمدرسة السيارة وسمت فواندھا تذكرة للمذکور ... (همان، ج ۵، ص ۱۷).

بعضی از رسائل و مقالات ایشان و اینکه ایشان رسائل گوناگون و متنوعی دارد که مجموع آنها بالغ بر یک مجلد ضخیم می‌شود و ... دیگر خصوصیات از آثار علامه بلاعی (ره) به رشته تحریر در آمده است.

فضلائی که آثار بلاعی را تصحیح کرده بودند، معتقد بودند فهرست مصنفات المفسر را خود بلاعی نوشته شده است و حال آنکه این فهرست را مصحح کتاب نوشته است، نه خود علامه بلاعی. خوشبختانه در سفری که به نجف اشرف داشتم، در کتابخانه شیخ آغا بزرگ تهرانی (ره)، جلد اول تفسیر آله الرحمن را که در سال ۱۳۵۲ ق به تهائی چاپ شده بود، پیدا کردیم که در پشت جلد آن یک صفحه با عنوان «هذا بلاغ للناس» از علامه سید حسن حسینی لواسانی به تاریخ ۱۳۵۲ ق موجود است که نشانگر آن است که مصحح کتاب آله الرحمن آن دو صفحه «الفهرست مصنفات المفسر» را تدوین کرده است، اگرچه مواد او لیه آن یعنی

خصوصیات آثار را خود علامه بلاعی به ایشان داده باشد. چندین قرینه در فهرست مصنفات المفسر مانند اینکه «وله رسائل کثیرة...»، «وقد کان ملتزمًا بـأن لا يكتب اسمه في مطبوعات كتبه لبعض الأمور»، «وأـما كتبه التي لم تطبع حتى الآن...»، «كتـب منه مباحث الصلاة... ثم انشغل عنه بما هو أـهم في نظره»، «ولـكن بعض الأمور الجائـنة بعد ذلك إلى كتابة اسمـه» و موارد دیگر نشانگر آن است که این فهرست را شخصی غیر از مؤلف و مفسر نوشته باشد و با پیداشدن آن یک صفحه مشخص شد که ایشان نویسنده فهرست مصنفات المفسر هستند. در اینجا مناسب است هر دو آورده شود:

هذا بلاغ للناس^{۱۱}

بسم الله تعالى وله الحمد على عظيم نعماته الخارجة عن العـد والإـحـصـاء وـنـشـكـرـهـ عـلـى جـزـيلـ الـآـلـهـ التـيـ لـاـ يـمـكـنـ حـصـرـهـ بـالـاسـتـقـصـاء وـنـعـلـيـ وـنـسـلـمـ عـلـى مـنـ خـصـهـ مـنـ خـلـقـهـ بـالـاصـطـفـاء وـالـاجـتـهـاد وـعـلـى اللهـ وـعـتـرـتـهـ الـمـخـصـوصـينـ بـجزـيلـ الـحـيـاءـ

وبعد، فإنـ منـ مـنـ اللهـ عـلـى خـلـقـهـ أـنـ بـيـنـ لـهـ بـعـضـ الـآـلـهـ لـيـشـكـرـهـ وـيـحـمـدـهـ وـأـبـانـ لـهـ شـيـثـاـ مـنـ نـعـمـهـ لـيـعـظـمـهـ وـيـرـقـرـرـهـ

۱۰. در کتاب مؤلفین کتب چاپی خانایبا مشارک (ج ۲، ص ۴۱۲) به ثبت رسیده، که «آلـهـ الرـحـمـنـ فـيـ تـفـسـيرـ الـقـرـآنـ، عـرـبـيـ، ۲ـ جـلـدـ، صـبـداـ، ۱۳۵۱ـ قـ، سـرـبـيـ، وـزـرـيـ، ۲۹۶ـ +... صـ» وـحالـ آـنـکـهـ چـاـپـ اـولـ آـلـهـ الرـحـمـنـ درـ سـالـ ۱۳۵۲ـ قـ استـ نـهـ ۱۳۵۱ـ قـ وـآنـ هـمـ جـلـدـ اـولـ آـلـهـ الرـحـمـنـ نـهـ جـلـدـ دـوـمـ، چـونـ جـلـدـ دـوـمـ آـلـهـ الرـحـمـنـ هـمـراـهـ باـ جـلـدـ اـولـ آـنـ درـ سـالـ ۱۳۵۵ـ قـ چـاـپـ شـدـهـ استـ.

۱۱. کـتـبـهـاـ عـلـى ظـهـرـ الـجـزـءـ الـأـوـلـ مـنـ آـلـهـ الرـحـمـنـ، الـطـبـعـةـ الـأـوـلـ، سـنةـ ۱۳۵۲ـ قـ.

در آله الرحمن من نویسد: ... وإن شئت الاطلاع على شيء من ذلك فانظر في الجزء الأول من كتاب المهدى والجزء الأول من الرحلة المدرسية (همان، ج ۱، ص ۳۷).

نیز در آله الرحمن: ... وقد ذكر شيء من ذلك في كتاب إظهار الحق والمهدى والرحلة المدرسية (همان، ص ۳۸).

و نیز در آله الرحمن: وقد أشير إلى شيء مما ذكرنا في أواخر الجزء الثاني من كتاب المهدى والجزء الأول من الرحلة المدرسية (همان، ج ۱، ص ۳۹).

و نیز در جلد دوم آله الرحمن: كما أشرنا إلى بعض ذلك في كتاب المهدى والرحلة المدرسية وفي المقدمة من هذا التفسير (همان، ج ۲، ص ۹۰۵).

در کتاب أنوار المهدی من نویسد: مما ذكر هنا وفي الجزء الأول من کتاب المهدی و فی رسالة نصائح المهدی، كان ما بتراهمی کونه معجزاً (همان، ج ۲، ص ۱۰۹).

لازم به یادآوری است که کتاب المهدی إلى دین المصطفی به سال ۱۳۳۰ ق به چاپ رسید و این اثر علامه بلاعی اوکیم کتاب چاپی ایشان می‌باشد؛ در تمام کتاب هایش به آن ارجاع من دهد و به جهت پرهیز از طولانی شدن مقاله تهابه ارجاعات کتاب الرحلة المدرسية و آله الرحمن و أنوار المهدی اکتفا کردیم و إلا در موسوعة العلامة البلاغی بیش از پنجاه مورد است که به کتاب الهـدـی ارجـاع داده شـدـهـ استـ کـهـ مـنـ توـانـیدـهـ فـهـرـسـ مـوـسـوعـةـ العـلـامـةـ الـبـلـاغـيـ (ج ۸، ص ۳۲۲) مـرـاجـعـهـ کـنـدـ.

۱. آله الرحمن و فهرست مصنفات المفسر

جلد اول کتاب آله الرحمن در سال ۱۳۵۲ ق در صیدا در ۳۹۶ صفحه به چاپ رسید و در سال ۱۳۵۵ ق همراه با جلد دوم (۱۵۰ + صفحه) به همت مرحوم حجۃ الإسلام والمسلمین علامه سید حسن حسینی لواسانی به زبور طبع آراسته شد. چون چند سال از وفات علامه بلاعی (ره) من گذشت، یک صفحه اطلاعیه با عنوان «إـنـاـ لـهـ إـنـاـ إـلـيـهـ رـاجـعـونـ» و امضای مصحح کتاب یعنی علامه سید حسن حسینی لواسانی به تاریخ ۸ ربـیـعـ المرـجـبـ سـنـهـ ۱۳۵۵ـ در آخر کتاب جلد دوم آله الرحمن به چاپ رسید و همین دو جلد مکرر به چاپ رسیده است.^{۱۰}

در پایان جلد اول کتاب آله الرحمن دو صفحه (۳۸۴ و ۳۸۵) فهرست مصنفات المفسر همراه کتاب مکرر به چاپ رسید. اما اینکه مؤلف این فهرست چه کسی است، مشخص نبود یا آنکه این دو صفحه فهرست آثار بلاعی را به خود علامه بلاعی (ره) نسبت می‌دادند، چون در این دو صفحه تمام آثار بلاعی - اعم از چاپی و غیر چاپی - به تفکیک موضوعی و نیز

١٠. أجوبة المسائل البغدادية؛
١١. الرسالة الأولى في نقد الفتوى بهدم القبور الشريفة في العرمين؛
١٢. الثانية أيضاً في هذا الموضوع؛
١٣. البلاغ المبين في الإلهية؛
١٤. المصايب في بعض من أبدع في الدين في القرن الثالث عشر؛
١٥. مختصر بالإنكليزية في أن وضوء الإمامية وصلاته وصومهم هي بحسب أدلة الإسلام تكون على الوجه الأحوط والأقرب إلى اليقين بالبراءة من سائر أقوال المسلمين؛ وأما كتبه التي لم تطبع حتى الآن فهي في الفقه:
١٦. الأصل العربي لهذا المترجم بالإنكليزية؛
١٧. تعليقه بحثية علمية على الجزء الأول من العروة الوثقى؛
١٨. في التقليد، لم يتم؛
١٩. في صلاة الجمعة لمن سافر بعد الزوال؛
٢٠. في الخيارات، لم يتم؛
٢١. رسالة فتوائية في مسائل الرضاع على مذهب الإمامية والمذاهب الأربع لأهل السنة؛
٢٢. في المتنم كراس؛
٢٣. في الغسالة؛
٢٤. في حرمة مس القرآن على المحدث؛
٢٥. في ذكر ما يدل على مذهب الإمامية في الأحكام الشرعية زيادة على أدلةهم القيمة وذلك مما جاء في أحاديث أهل السنة، كتب منه مباحث الطهارة وكثير من مباحث الصلاة ثم انشغل عنه بما هو أهم في نظره؛
٢٦. في القبلة وفي موقع البلدان في المسكونة بالنسبة إلى مكانة المقطمة بحسب الاختلاف في الطول والعرض، وأوضاع أثناء ذلك بعض الخطأ في الاعتماد على التقويم القديم وعاته فقدان بعض الآلات عن إتمام الكتاب ببيان الانحراف لكل من البلدان عن مكانة ومقداره؛
٢٧. في مواقيت الإحرام ومحاذاتها من الطريق إلى مكانة برأ وبحراً مع تشكيل الطرق المذكورة وموازين مسافتها وتعيين مواضع المحاذاة للبيقات؛
٢٨. في منجزات المربي؛
٢٩. في إقراره؛
٣٠. في الرضاع؛
٣١. تعليق على كتاب الشفعة من جواهر الكلام؛

١٢. كتبها في آخر الجزء الأول من آلاء الرحمن، الطبعة الأولى، ص ٣٤٦.

ووقف بعض عباده المخلصين لبيان ما خفي عنهم من الطافه ليكتبوه ويسبحوه وإن من أجلن تلك النعم التي لا تنساهي وأوضح تلك المنن التي لا تكافأ، ظهور هذه الآلام العظيمة وخروج هذه الدرر الثمينة بعونه تعالى وقوته من بحار العلوم، فخر الأراقال والأواخر وغرة ناصية العلماء الأكابر، المدمر - بقلمه السامي كل ناصباً وكافر والمدحض بساطع برهانه واضح بيانه في كتبه العديدة ومؤلفاته الشريفة خرافات كل جاحد ومبادر وهو شيخنا ومولانا وملاذنا حاجة الإسلام والمسلمين كهف الآيات والمساكين، برهان العلة والدين حضرة الشيخ محمد جواد البلاغي التنجي متّع الله الإسلام والمسلمين بإذامة أيامه وطول حياته ومن علّيهم يقان صحّته وتكبّل عافته ونسأله سبحانه من فضله أن يتم علينا وعلى كافة أهل القبلة نعمه وألاء بتوفيق هذا العالم العظيم والمخلص لتكبّل بقية أجزاء هذا التفسير المطابق اسمه (آلاء الرحمن) لسمّاه، فإنّ هذا هو الجزء الأول منه وسليحة بقية أجزاءه بعونه جلّ وعلا قريباً إن شاء الله تعالى، وقد تم ذلك - والله المتعة ولهم كل الحمد وننام الشكر - مقابلة وتصحيحاً على يد عبد الفقير إلى رحمة ربّ الغنى، الراجي أجره ووعده الوفي، حسن الحسيني اللواساني التنجي، عفا الله تعالى عن جرائمه وأثامه في اليوم العاشر من شهر صفر الخبر من السنة الثانية والخمسين بعد الألف والثلاثمائة من الهجرة المباركة النبوية على مهاجرها والأطبيين من آل وعنتره آلاف سلاماً وتحية، ١٣٥٢.

فهرست مصنفات المؤلف^{١٢}

المطبوع منها:

١. في التفسير هذا الجزء الأول [- آلاء الرحمن]؛

وفي الفقه:

٢. تعليقه على مباحث البيبع من مكاسب المرحوم آية الله الأنصارى؛

٣. بعض المقدود المفصلة في حل المسائل المشكّلة ومنها عقد في العلم الإجمالي وحاله مع الأصول؛

وفي الدين وقمع الأهواء:

٤. كتاب الهدى إلى دين المصطفى، جزءان؛

٥. أنوار الهدى؛

٦. نصائح الهدى؛

٧. الرحلة المدرسية والمدرسة السيسية، ثلاثة أجزاء وترجمة بعضها بالفارسية ثلاثة أجزاء أيضاً؛

٨. أعيجيب الأكاذيب وترجمته بالفارسية؛

٩. رسالة التوحيد والتأثيث؛

این تفسیر از ابتدای قرآن تا آیه ۵۷ سوره نساء است.
مذهب: شیعه.

ناشر: کتاب در سال ۱۳۵۱-۱۳۵۵ ق در مکتبه الوجданی
صیدا-لبنان چاپ شده و چند سال پیش از روی همان نسخه
[چاپ لبنان] در قم [توسط مکتبه الوجدانی] است شده است.
دار احیاء التراث العربي-بیروت.
تعداد جلد: ۲.

تعداد صفحه: ج ۱، ۱۴۹۲، ج ۲، ۱۵۰ ص. وزیری.
موضوع: تفسیر.

این کتاب یکی از ارزشمند ترین تفاسیر شیعه است و از
امتیازات مهم آن، مقدمه محققانه ای است که مرحوم بلاعی
در باره اعجاز قرآن و عدم تحریف آن و موضوعات سودمند دیگر
نوشته است.

خوبشخانه چند سال پیش، این مقدمه به ضمیمه تفسیر
مرحوم سید عبد الله شیر، متوفی ۱۲۴۲ ق در مصر به چاپ

۱۲. در برخی منابع تاریخ تولد ۱۲۸۳ هق ذکر شده است.
ر. ک: دائرة المعارف الإسلامية الشيعية، ج ۳، ص ۴۲۸، رسالة
القرآن، شماره ۲، ص ۱۵۸؛ چهل مقاله راصدی، ص ۱۵۶۲
معجم المفسرين، ج ۲، ص ۵۰۹؛ فهرست دار احیاء التراث العربی در
نمایشگاه سوم کتاب تهران، مجله نور علم، سال ۲، شماره ۱،
ص ۱۱۲۱؛ مجله زانها، شماره ۶، ص ۱۳۵ و ۱۳۹ و شماره ۲۴،
ص ۱۲۵۲؛ اصول تفسیر «جرأع اوغلی» (ترکی)، ص ۱۲۹۶ مجله
مشکوکه، شماره ۱۲، ص ۱۴۱؛ الشاقفة الإسلامية، شماره ۲۹،
ص ۱۲۷؛ دائرة المعارف میانج، ص ۱۴۲۱؛ فهرست موضوعی
کتاب‌های ناشرون خارجی در نمایشگاه مششم کتاب تهران؛ فهرست
کتابخانه مدرسه فیضیه-قم، ج ۱، ص ۱۱۷؛ تاریخ تفسیر (ترکی)،
ج ۱، ص ۱۴۴۹؛ دائرة المعارف تشنیغ، ج ۳، ص ۴۳؛ طبقات
مسنوان شیعه، ج ۱، ص ۲۰۹ و ۲۳۶؛ تاریخ قرآن، ص ۱۴۱۷
التمهید في علوم القرآن (ج ۱، مقدمه پیدا)، طایفی از قرآن،
ص ۱۱۷؛ تفسیر و تفاسیر جدید، ص ۱۱۹۵؛ زندگینامه رحال و
مشاهیر ایران، ج ۲، ص ۱۷۲؛ معجم المؤلفین العراقيين، ج ۳، ص
۱۲۳؛ الدریعة، ج ۱، ص ۴۳۸؛ معجم مؤلفی الشیعیة، ص ۴۷۵؛
مصطفات القرآن الکریم، ج ۲، ص ۱۱۰؛ علماء معاصرین، ص ۱۱۶۱
گنجینه دانشمندان، ج ۷، ص ۱۱۰؛ المسندرک على معجم
المؤلفین، ص ۱۶۲؛ معارف الرجال، ج ۱، ص ۱۹۷؛ لغت نامه
دهخدا، ج ۱۱، ص ۱۲۲۵؛ فهرست کتاب‌های چاپی عربی (مشار)،
ص ۱۰۵؛ ریحانة الأدب، ج ۱، ص ۱۱۷۹؛ معجم المؤلفین، ج ۹،
ص ۱۶۳؛ اعيان الشیعیة، ج ۴، ص ۲۵۶؛ الأعلام (زرکلی)، ج ۲،
ص ۱۷۷؛ صورت کتاب‌های فهرست شده در کتاب خانه مرکزی و مرکز
اسناد مشهد (۱۳۵۲-۱۳۶۲ هش)، ص ۱۴ و ۱۳۶۲-۱۳۶۷ هش،
ص ۲۲؛ رساله الإسلام، سال ۱۲، ص ۱۶۶؛ مجله المورد، مجلد ۹،
شماره ۴، من ۱۷۳۵؛ المنطلق، شماره ۴۴-۴۵، ص ۱۱۸؛ کیهان
اندیشه، شماره ۱۶، ص ۵ و شماره ۲۸، ص ۲۰۸.

- ۳۲. في العول والتعميّب، كتبه في شبابه؛
- ۳۳. في ذيابع أهل الكتاب؛
- ۳۴. في حرمة حلق اللحمة؛
- ۳۵. في إلزم المستدين بما عليه في أحكام دينه، بتحرير
وجمع وتغريب لم يسبق إليه؛
- في أصول الفقه؛
- ۳۶. رسالة في الأوامر؛
- كتبه المتنوعة في غير الفقه؛
- ۳۷. رسالة في شأن التفسير المنسوب للإمام الحسن
ال العسكري (ع)؛
- ۳۸. داعي الإسلام وداعي النصارى؛
- ۳۹. في الرد على جرجيس سايل وهاشم العربي؛
- ۴۰. في الرد على كتاب تعليم العلماء، لأحمد القادياني؛
- ۴۱. الشهاب في الرد على كتاب حياة المسيح لبعض القاديانيين؛
- ۴۲. في الرد على كتاب بنيابع الإسلام لبعض النصارى؛
- وله رسائل كبيرة متنوعة تبلغ مجمومها مجلداً ضخماً وهي في
أجوية المسائل الواردة إليه من البلدان في ما يعود إلى أصول
الدين في الإلهيات والثبرة والمراجع والإمامية والمهدی (ع)
وما يتعلّق بذلك وفي الرد لشبهات بعض النصارى.
وقد كان ملتزمًا بأن لا يكتب اسمه في مطبوعات كتبه لبعض
الأمور وحدراً من أن يختلسه الرياء ونحوه التبجيح، ولكن
بعض الأمور الجائحة بعد ذلك إلى كتابة اسمه.

چاپ آلام الرحمن در مکتبه الوجدانی، صیدا-لبنان
جلد اول کتاب آلام الرحمن در سال ۱۳۵۲ و جلد اول و دوم در
سال ۱۳۵۵ ق در صیدا-لبنان به چاپ رسید و همین چاپ بعد از
پیروزی انقلاب در مکتبه الوجدانی در قم مست شد. لکن به جهت
اینکه در این افتست هیج نشانی وعلامتی در ارتباط با افتست، حتی
سال افتست و در چه شهری و... را در بر نداشت، در کتابنامه بزرگ
قرآن کریم که حجه الإسلام والمسلمین شیخ محمد حسن بن کانی
جمع آوری و تدوین کرده است، مکتبه الوجدانی را از چاپخانه‌های
صیدا-لبنان پنداشته اند؛ به غیر از این اشتباہ فاحش مطالب این
کتابنامه بزرگ قرآن کریم مأخذشناسی و کتابنامه برای تفسیر آلام
الرحمن و علامه بلاعی است، لذا مناسب است متن این کتابنامه که
اطلاعات کتاب شناسی زیادی دارد، در اینجا آورده شود:

آلام الرحمن في تفسیر القرآن (عربی).
علامه بزرگوار شیخ محمد جواد بن شیخ حسن بن شیخ طالب /
بلاغی / نجفی (ت ۱۲۸۲ هـ - ق ۱۳۵۲ - نجف اشرف، م ۱۲۵۲).

طبعها للتجارة أو للإعطاء مجاناً، فليرجعوا بتوسيط صاحب المطبعة الحيدرية تقدم له أصلاً مصححاً ليطبع عليه حيث شاء». يک سال بعد از چاپ این کتاب ترجمه آن به نام شگفت آور دروغ در ۴۷ صفحه در مطبعة حيدریه نجف به سال ۱۳۴۶ ق از چاپ خارج شد.^{۱۲} بعضی ها معتقدند این ترجمه مانند ترجمه الرحلة المدرسية به دست بلاغی انجام گرفته است، ولکن همان طور که در ترجمه الرحلة المدرسية که به نام مدرسه سیار ترجمه شد، ثابت کردیم مترجم با رمز «ع» و «شخصی به نام علامه وحدی کرمانشاهی است، این ترجمه نیز از همان شخص است، زیرا در صفحه دوم کتاب شگفت آور دروغ مقدمه ای آمده که با رمز «ع» و «نوشته شده است و نیز مطالبی در صفحه دوم و سوم کتاب شگفت آور دروغ است که مشخص می کند مترجم شخصی غیر از علامه بلاغی است که متن آن مطالب آورده می شود.

روی جلد کتاب ترجمه أعيجيب الأكاذيب نوشته شده: هو المستغان، كتاب شگفت آور دروغ، ترجمة كتاب أعيجيب الأكاذيب در مطبعة حيدریه نجف اشرف، ربیع الأول سنة ۱۳۴۶ ق منطبع گردیده. در صفحه دوم و سوم یک مقدمه گونه ای از مترجم بدین نحو آمده است:

ابه سر مشق هر نامه این نقش باد
(ستایش به نام خرد بخش باد)
چو هر زشت وزیبا و هر نیک و بد
برون ناید از پرده جز با خرد
مهین رهنمای است تابان فروع
نماید ره صدق جو، نی دروغ
پس آنگه به پیغمبر راستان
درود از خرد ران به هر داستان
بر آلش سپس باد هر دم درود
به سر مطلع شر و نظم و سرود
ع. و

سپس مترجم می نویسد: سپس خواطر خوانندگان محترم را مستحضر می دارم، بی پرده است طوابیف نصاری مدعی صدق و امانت گردیده، با قلم های حق شکن ملل دیگر را به وحشیت، کذب، خوبیت نسبت می دهند. حسن اتفاق سنه ۱۳۴۵ ق أعيجيب الأكاذيب که از مؤلفات یکانه خادم دین میین و بر جسته

^{۱۴} در موسوعة العلامه البلاغي (ج ۶، ص ۱۲) نوشته شده که «وطبع في النجف الأشرف سنة ۱۳۴۲ ق، که خلط جایی است و صحيح آن ۱۳۴۶ ق است.

رسید. امید است که مطالعه آن مقدمه در شناساندن سبک تفسیری شیعه و اینکه شیعه قائل به عدم تحریف قرآن است در مجتمع علمی اهل تسنن اثری داشته باشد. این کتاب آخرین تأثیف مرحوم بلاغی می باشد که در یکی دو سال پایان عمر مشغول نوشتن آن بوده و متأسفانه عمر ایشان برای اتمام کتاب وفا نکرده و فقط از اول قرآن تا آیه پنجاه و هفت سوره نسأله تفسیر شده است.

۲. أعيجيب الأكاذيب و ترجمة آن به نام شگفت آور دروغ علامه بلاغی در سال ۱۳۴۵ ق کتابی به نام أعيجيب الأكاذيب در مطبعة الحيدریه نجف در ۴۴ صفحه با رمز عبد الله العربي به چاپ رساند و این کتاب به طور مجاني بخش شد. در روی جلد کتاب نوشته شده: «هو العزيز، كتاب أعيجيب الأكاذيب، الطبعة الأولى، يبذل مجاناً لطالبيه في هذه الطبعة، تكرار الطبع المطابق مأذون فيه ولو كان للبيع، طبع بالمطبعة الحيدرية في النجف الأشرف» و در صفحه ۴۴ کتاب که پایان کتاب است نوشته شده: ... سنة ۱۳۴۵ ق ، عبد الله العربي .

در پایان کتاب أعيجيب الأكاذيب، چاپ ۱۳۴۵ ق، مطبعة الحيدریه، صفحه ای با عنوان بیان آمده که آثار چاپی علامه بلاغی تبلیغ شده است. متن آن در زیر آورده می شود:

«بیان

المطبوعات الجليلة في أصول الدين والتوحيد و المعارف الإسلام والقرآن الكريم وفي النظر إلى الأديان وكتبها وفي إيضاح الحقيقة لطالبيها وفي النقود والردود .

۱. كتاب الهدى إلى دين المصطفى، جزءان بالقطع الكبير، الجزء الأول ۳۹۳ صحفة والثانوي ۴۳۰ صحفة .

۲. رسالة التوحيد والثلثيت، ۵۶ صحفة .

۳. نصائح الهدى، بالقطع المتوسط، ۱۵۶ صحفة .

۴. أنوار الهدى، ۱۳۰ صحفة .

۵. نفحات الإعجاز في رد حسن الإيجاز [ـ لازم به يادآوری است که این کتاب از تأثیفات مرحوم آیة الله العظمی خوئی است، نه علامه بلاغی؛ بعدها مفصلأً به آن اشاره خواهیم کرد] .

۶. الرحلة المدرسية والمدرسة السيارة، طبع منها ثلاثة أجزاء، مجموعها ۵۷۶ ص.

تطلب هذه الكتب من مكتبات النجف الأشرف ومن بغداد من مكتبة السيد کاظم الحیدری في سوق السراي .

«بیان

أنوار الهدى، نفحات الإعجاز قد نفذت سخهما و هناك کتب صغیر ایضاً من نحو هذا الكتاب لم تطبع. فمن أراد الخیر

اشتباه افتاده است و ترجمه را با (العل) به علامه بلاعی نسبت داده است، بنگرید: أهاتجیب الأکاذیب ... تُرجمَ إلى الفارسية تحت عنوان شِکْفَتْ آور دروغ من قبل عبد الله إیرانی - ولعله اسم مستعار آخر للمؤلف وطبع في النجف الأشرف سنة ۱۳۴۶ ق (مجلة تراثنا، شماره ۲۵ و ۲۶، ص ۳۹۸).

۳. کتاب أنوار الهدى

کتاب أنوار الهدى، جزء اوّل در سال ۱۳۴۰ ق / ۱۹۲۰ م و به تاریخ هشتم شهر ربیع المرجب در «المطبعة العلویة» فی النجف الأشرف، در ۱۲۰ صفحه به چاپ رسید. علامه بلاعی بر روی جلد چاپ اوّل أنوار الهدى در ارتباط با شباهات ملحدين هل من مبارز می‌طلبد، عبارت‌های روی جلد کتاب بدین گونه به چاپ رسیده:

«نداء رجاء: من كان من الماديين له انتقاد أو سوال على هذا المختصر فالرجاء أن يكتبني به لتعاون على الحقيقة، وأرجو ذلك أيضاً من عموم المتديين وأن يكتبو في هذا الموضوع مبلغ إحسانهم ويفيدونا بما عندهم، ولا يكتن العالم علمه في أعظم الأمور وأهمها، والله ولني التوفيق والتسديد.

عنوان العراسلة: إلى العراق، إلى النجف، إلى كاتب الهدى النجفي.

طبع في المطبعة العلویة في النجف الأشرف في تاريخ ۸ شهر ربیع المرجب سنة ۱۳۴۰ ق.

در پایان کتاب تصویری من کند «تم» الجزء الأول، و این کتاب أنوار الهدی در ۲۲ ذی القعده الحرام سال ۱۳۳۹ ق در نجف اشرف به پایان رسیده است و در سال بعد یعنی سال ۱۳۴۰ ق به چاپ رسید. در معجم المؤلفین العراقيین (ج ۲، ص ۱۲۴) چنین معرفی شده است: «أنوار الهدى في إبطال بعض شبه الملحدين، النجف، ج ۱، ط ۱، ۱۳۴۰ ق، ط ۲، دت». خیابانی در وقایع الأيام (ص ۵۷۲) «أنوار الهدى، رد على الماديين» ثبت کرده است، ولی در مؤلفین کتب چاپی خانبابا مشار (ج ۲، ص ۴۱۳) «أنوار الهدى، صربی، رد وهابیین، نجف، ۱۳۴۰ ق».

رسالة أنوار الهدی در رد رساله شبلى شامل شمیل است که مجموعه‌های رسائل ایشان در مصر و سوریه به چاپ می‌رسید و در این رساله‌ها به نقد علامه بلاعی می‌پرداخته. کتاب الهدی إلى دین المصطفی علامه بلاعی در ده سال قبل از انوار الهدی یعنی در سال ۱۳۳۰ ق به چاپ رسیده بود، در این مدت آثار علامه بلاعی در جهان اسلام خصوصاً کشورهای مصر و سوریه و لبنان و... گسترش یافت و ملحدين و روشنفکران چپ آن دوره در مقام

شخص عالم اسلامی است از نظر تحقیق گذارنیده. این کتاب مانند کتاب الهدی، رحله المدرسیة و... از مؤلفات حضرت معظم له ثابت و روشن می‌نماید جماعت نصاری برای حفظ جامعه دیانتی خود به کذب، تهمت، افتراء و... تشیب نموده‌اند. نگارنده برای خدمت معارف و استحضار خاطر برادران اسلامی، اشخاصی که از لسان عرب بی بهره‌اند، مراد را به لسان فارسی بسیار ساده ترجمه می‌دارد. اضافه بر بیانات الهدی، رحله المدرسیة، دروغ نوزده تا آخر این کتاب موجب تنبیه مسلمانان به کتبی است که به نام قرأت، انجیل، کتب وحی الهی موسوم اند و نصاری آن کتب را عالم دعوت و دیسیسه خدیعت نموده‌اند. اسلامیان بدانند آن کتب چگونه کذب، افتراء، خیانت، کفر دارند. بالآخره دارای هر نوع خرافات و خلاف واقع است. (مضحک است) طوایف بایه، ببهائی، ازلی برای اغفال عوام، چشم بندی، عبارت باقی، استشهادات بیهوده بر کتب عهدین متداول به عنوان کتب وحی داشته و به طور مخصوصی خوش رقصی می‌نمایند. مطالب کتاب

تا اینجا مقدمه مترجم بود بر کتاب ترجمه أحادیث الأکاذیب، سپس مطالب کتاب را ترجمه می‌کند و ایشان نیز تیتر دارند که از اینجا به بعد مطالب کتاب ترجمه می‌شود.

پس از عبارت منقول مشخص شد که مترجم شخصی غیر از علامه بلاعی است و مترجم جناب محمد علی بن ابو القاسم علامه وحیدی کرمانشاهی (متولد ۱۳۲۳-۹) است. رجوع شود به فهرست مؤلفین کتب چاپی خانبابا مشار، ج ۴، ص ۴۲-۴۳. گذشت که علامه بلاعی در ابتدای امر نام خودش را بر روی جلد کتاب هانمی گذاشت و بار مز کتاب هایش را من نوشت و این کتاب را با عنوان «عبد الله العربي» تألیف کرد و مترجم آن را به «عبد الله ایرانی» ترجمه کرده است، نه اینکه مترجم کتاب شخصی به نام عبد الله ایرانی است، بلکه ترجمه عبد الله العربي است و مترجم شخصی به نام «ع». و «است و آن رمز هم یعنی علامه وحیدی کرمانشاهی».

همان طور که گذشت «عبد الله ایرانی» ترجمه «عبد الله عربی» است و مترجم شخصی است که بار مز «ع». و «کتاب را ترجمه کرده است، نه اینکه عبد الله ایرانی نام مستعاری دیگر برای علامه بلاعی باشد.

مترجم ترجمه‌ای آزاد از این کتاب داشته است، لذا در پایان کتاب شعری بدین گونه اضافه کرده است:

زین شِکْفَتْ آور دروغ

حال نا مستور گشت

مصحح رسالة الهدی على الوهابیة درباره این ترجمه نیز به

تصوّر کرده‌اند این رساله نور الهدی همان آنوار الهدی است، بنگرید: «نور الهدی للشیخ جواد البلاعی النجفی صاحب الاء الرحمن والهدی، مختصرة في حل بعض شبهات وردت من جبل عامل، ط النجف في ۲۰ ص».^۴ یعنی یکی از رساله‌های بلاعی نور الهدی است که در حل بعضی از شبهات است که از جبل عامل لبنان آمده و خطی باقی مانده است.

با فحص و تمعیز زیادی که انجام شد، این رساله نور الهدی را پیدا نکردیم، ولکن این گزارش الذریعه اگر درست باشد، یکی از تألیفات علامه بلاعی به نام نور الهدی است که در نجف در بیست صفحه به چاپ رسیده است و این غیر از آنوار الهدی است.

ولکن ممکن است اینکه نوشته‌اند «طبع النجف في ۲۰ صفحه» اشتباه چاپی باشد و اینکه نوشته شده طبع شده، مراد کتاب دیگر علامه بلاعی است که آنوار الهدی است و در نجف در ۱۲۰ صفحه به چاپ رسیده است، یعنی گزارش الذریعه در موضوع کتاب و در چاپ کتاب دیگر با هم‌دیگر خلط و اشتباه شده است.

ولی اگر این احتمالات را درست ندانیم و گزارش الذریعه درست باشد، پس علامه بلاعی رساله‌ای در بیست صفحه داشته و در نجف هم به چاپ رسیده، ولی در موسوعه العلامه البلاعی به طبع نرسیده است و از آثار مفقوده ایشان می‌باشد.

۴. البلاغ المبين و ترجمه و تاریخ تأثیف آن

یکی از آثار علامه بلاعی کتاب البلاغ المبين است و شیخ آغا بزرگ در وصفش می‌نویسد: البلاغ المبين في إثبات الصانع تعالى بالطرز الحديث المأثور للآذان الصافية، للشيخ المجاهد الحجة محمد الجواد بن الشيخ حسن البلاغی النجفی المتوفی سنة ۱۳۵۲ و هو كساير تصانیفه باکورة في مواضیعه وقد طبع في ۴۷ صفحه بالمطبعة العمارة (الذریعه)، ج ۳، ص ۱۴۰).

اوکین بار کتاب در مطبعة الأداب بغداد به سال ۱۲۴۸ ق در ۴۷ صفحه با تصحیح سید عبد المطلب حسینی هاشمی مدیر مستول مجله الهدی که در شهر العمارة منتشر می‌شد، به چاپ رسید. اکثر آثار علامه بلاعی به جهت به روز بودن مطالibus و اینکه غالباً رد شبهات بود، به فارسی ترجمه شده است، ولی این رساله ظاهرآ ترجمه فارسی چاپ شده‌ای نداشته باشد.

در فهرست الفبائی کتب خطی کتابخانه آستان قدس رضوی، ص ۱۲۲ عنوانی ثبت شده است بدین نحو: «ترجمة البلاغ المبين، فارسی، عقائد، ش ۹۴۱۲، نسخ-بی‌تا». مترجم و مؤلف هیچ مشخص نشده است، ولکن در مستدرکات آن (ص ۶۹۳) مشخص کرده‌اند که این متن از علامه بلاعی

جوایگویی و ایجاد شبهات جدید برآمدند تا اینکه علامه بلاعی در رد شبهه‌های ملحدین و منحرفین کتاب آنوار الهدی را تأثیف کرد. در پایان کتاب آنوار الهدی علامه بلاعی فهرست مطالب کتاب را مفصل آورده است که چون این فهرست مطالب تاکنون در جایی منتشر نشده است، مناسب است در اینجا آورده شود:

فهرست مطالب الكتاب [۱]: آنوار الهدی

حاجة كل علم إلى حكم العقل، خطأ بعض الناس في المعقول لا يسقط العقل، الوجوب والإمكان، الذي يحتاج إلى حجة وشبيه، شعور الناس في حكم الموجودات، الإلهيون وجود الخالق، شبيه وأراه ورقه، الحيوان الغير محكم الصنع، المكاتب والماديون، أسباب الإلحاد، أمثال علم الماديين، الأحافير وتنبیدها، الأعضاء الأنوية، الجوهر الفرد، توبيخ المكاتب، الوجوب والإمكان، العقل والعقلاء والمكاتب والجهل العلمي وخطأ الحواس، الأدلة العقلية مجردة لا تكفي وتنبید ذلك، الإيمان، إحداث الموجود من الدعم وشبيه والمادة، المادة ومحدثها وشبيه، الجوهر الفرد والأثير والزوابع وما يقال عليها وشبيه، الخلائق الخصوصي وشبيه، الأعضاء المعلولة، الشرور في العالم والتنبيهات في ذلك، خلق الإنسان مختاراً، التسليمة من التنبیهات، كفاية الله للمترکل عليه، اعتراض على كاتب الهدی، شبيه والمواد والقوى، البرهان على وجود الإله وبعض صفاته وتعليل الكائنات، التسلسل، الله مرید، عالم، البوة العائمة، والمعجز، والمكاتب، اعتبار بالأوهام، المكاتب والمعجز، أمیرکا والنبوة، نبوة رسول الله محمد(ص) ومجازاته، العرب وإعجاز القرآن، امیرکار القرآن عن غيره من المعجز، وجوه إعجاز القرآن، معجزات رسول الله صلوات الله عليه، دفع الاعتراضات، كثرة الزوجات.

کتاب آنوار الهدی علامه بلاعی یکی از آثار اولیه چاپی علامه بلاعی است، یعنی بعد از دو کتاب الهدی إلى دین المصطفی و نصائح الهدی به چاپ رسیده است؛ شیخ آغا بزرگ تهرانی در این باره می‌نویسد: آنوار الهدی في الرد على الماديین، تأثیف العلامة ... البلاغی ... أول ما بُرِزَ من قلمه ونشر كتاب الهدی ثم نصائحه ثم آنواره وسائر تصانیفه الكثيرة بأسلوبها الخاص به من وضوح البيان في تقریر الحجۃ والابتكار في طریق الاستدلال. فکل منها باکورة في مواضیعها وإن سبقه إلى عنوانها غيره وطبع الأنوار سنة ۱۳۴۰ (الذریعه)، ج ۲، ص ۴۴۷)

نور الهدی یا آنوار الهدی؟

شیخ آغا بزرگ تهرانی در (ذریعه ج ۲۴، ص ۳۸۶) رساله‌ای با عنوان نور الهدی به علامه بلاعی نسبت می‌دهد و بعضی

طويلة سماها البلاغ المبين في العقائد وقد نالت إعجاب القراء، كما ثارت حولها عجاجة بسبب ملاحظات الأستاذ صالح الجعفري في مجلة العرفان، فقد أخذ ينسبها عن طريق غير مباشر إلى أستاذ الشیخ محمد جواد البلافي الذي عرف بعظمته الروحية والجدلية... والحق أنَّ الحجَّار أشار في صدرها إلى أنه عرضها على عالم كبير في النجف وطبيعي أنَّ الحجَّة البلاغي ربما أضاف إليها بعض الخواطر العلمية التي لم يتصورها ناظمها.

شیخ آغا بزرگ تهرانی در باره آثار ایشان من نویسید: البلاغ المبين، منظومة في أصول الدين، للشيخ عبد المهدی الحجَّار التنجفی المعاصر المولود سنة ۱۳۱۵، طبع في النجف سنة ۱۳۴۳ (ذی‌عده، ج ۲، ص ۱۴۱).

نیز در باره دیگر کتاب ایشان من نویسید: فوز الدارین في نقض العهدين: القديم والجديد للنصارى منظوماً، مع شرحه للشيخ عبد المهدی بن داود الحجَّار التنجفی، نزيل البصرة، المذکور في [الذریعة]، ج ۹، ص ۲۳۲. طبع جزو الأول في ۱۳۴۹ ... وشرحها الناظم أيضاً وتوفي شعبان في ۱۳۵۸ وله البلاغ المبين (ذی‌عده، ج ۱۶، ص ۳۶۹).

شیخ آغا بزرگ در ذی‌عده (ج ۹، قسم اول، ص ۲۳۲)، مفصل تر در باره شرح حال ایشان نوشته اند: دیوان الحجاز، للشيخ مهدی بن الحاج داود الحجَّار التنجفی نزيل معقل (مارگیل) من نواحي البصرة وعالماها والمتوفی بها (یوم السبت ثامن شعبان ۱۳۵۸) وحمل إلى النجف ودفن بوادي السلام يوم التاسع من شعبان وله المنظومة الموسومة بفوز الدارین في نقض العهدين المطبوع جزو الأول مع شرحه ۱۳۴۹.

با بررسی و دیدن متن کتاب منظومة بلاغ المبين و نیز کتاب فوز الدارین در نقض عهدين نصاری من توان اثبات پاردگرد که آیا این کتاب ها - لا اقل منظومة بلاغ المبين - به نظم درآمده آثار علامه بلاغی است یا نه و اینکه چه مقدار از اشعار از علامه بلاغی است و چه مقدار از ناظم البلاغ مین.

۵. التوحيد والتثليث

از نواحی سوریا شخصی بدون نام رساله ای برای علامه بلاغی فرستاد و در آن رساله با ادله ای واهی بر اثبات معتقد انش بر تثبیت پاشواری نمود، سپس علامه بلاغی در رد آن رساله ای در ۵۶ صفحه و ۴۲ جواب بر اشکالات ایشان نوشته که مورد استقبال قرار گرفت. این کتاب نیز مانند سایر تالیفات علامه بلاغی بدون نام مؤلف است که برای اولین بار در مطبعة العرفان صیدا به سال ۱۳۳۳ ق در چاپ رسید، بر روی جلد چنین نوشته شده است: هذه رسالة في التوحيد والتثليث (نام انگلیسی آن نیز

است، بنگرید: «ص ۱۲۲، سیرون ۱، سطر ۲۵ متن از شیخ محمد جواد بلاغی». با این او صاف ترجمه ای از کتاب البلاغ المبين از مترجمی ناشناخته در کتابخانه آستان قدس رضوی مشهد موجود است که با گرفتن اصل نسخه خطی ترجمه و مقایسه با سایر ترجمه ها مشخص می شود که مؤلف آن یکیست.

در المدخل موسوعة العلامة البلاغی (ص ۲۴۲) نوشته شده که تاریخ تألیف البلاغ المبين به سال ۱۳۳۹ ق یا قبل از

۱۳۳۹ ق است، چون در رساله دیگر علامه بلاغی یعنی آثار الهدی به رساله بلاغ المبين ارجاع داده است و رساله آثار الهدی در سال ۱۳۳۹ ق به چاپ رسیده است، بنگرید: البلاغ المبين ... لم یذكر المصطف تاریخ تألیفه لهذه الرسالة والظاهر أنه كان في سنة ۱۳۳۹ ق أو قبلها بقليل، لأنَّه في هذه السنة ألف رسالته الأخرى آثار الهدی وفيها يحكى عن هذه الرسالة وعلى هذا فيكون مكان تأليفها في مدينة النجف الأشرف التي عاد إليها واستقرَّ فيها من سنة ۱۳۲۸ ق حتى وفاته سنة ۱۳۵۲ ق.

حال آنکه در رساله آثار الهدی هیچ نام از رساله البلاغ المبين نبرده است، در کتاب آثار الهدی تنها از دو کتاب دیگر ش نام می برد، بنگرید: والحاصل ... وفي الجزء الأول من كتاب الهدی [الهدی إلى دین المصطفی] وفي رسالة نصائح الهدی كان ما يتراءى كونه ... (موسوعة العلامة البلاغی، ج ۹، ص ۱۰۹).

پس تمام آن استظهارات صحیح نیست، چون اصلاً علامه بلاغی ارجاع به آن کتاب نداده است، تا اینکه بتوانیم از تألیف و چاپ کتابی، تألیف دیگر کتاب علامه بلاغی به دست آید.

بعضی ها بر این باورند که کتاب البلاغ المبين علامه بلاغی را شیخ عبد المهدی الحجَّار به نظم در آورده است.

در کتاب مدخل موسوعة العلامة البلاغی (ص ۱۶۶) ضمن شمردن شاگردان علامه بلاغی نوشته شده: ۲۰. الشیخ مهدی - او عبد المهدی - بن داود الحجَّار (۱۳۱۵- ۱۳۵۸ ق) عالم فاضل ادبی شاعر، مؤلف، ذکر آثاره العلامة الطهراني في الذريعة والتي منها: فوز الدارين ... ، البلاغ المبين وهو عبارة عن قصيدة طويلة سماها باسم إحدى رسائل أستاذة البلاغی وذكر فيها بعض مصنفاتاه ک الرحمة المدرسية والهدی إلى دین المصطفی وأنوار الهدی ونصائح الهدی والدین وكافة الفوائد العلمية الواردة في هذه القصيدة استفادها من أستاذة البلاغی الذي درس عنده العقائد فترة طويلة.

استاد على الحقائق در شعراء الغری (ج ۱۲، ص ۲۰۶، ۲۱۰ و ۲۲۸) در این موضوع می نویسید: ... في عام ۱۳۴۴ طبع له [الشیخ مهدی الحجَّار] في النجف وبيروت قصيدة

منجس» بیش از هفت صفحه توضیح می نویسد: هذا وقد كتب بعض الأجلاء المعاصرین (قدہ) رسالۃ فی هذه المسألة ردّ فيها على بعض الأجلاء من المعاصرین (قدہ) حيث ذهب إلى عدم تنجیس المتنجس الجاف وقد اشتملت الرسالۃ المذکورۃ على مطالب مهمّة وفوائد جمّة، جزاء اللہ تعالیٰ خیر جزاء المحسنين، كما نسألہ الهدایة والتوفیق، إنّه حسیناً ونعم الوکیل، در پاورقی مستمسک العروفة مشخص کرده‌اند آن کسی که «كتب رسالۃ فی هذه المسألة ردّ فيها» جناب علامه بلاغی است و آن کسی که «على بعض الأجلاء من المعاصرین (قدہ) حيث ذهب إلى عدم تنجیس المتنجس الجاف» جناب شیخ محمد مهدی خالصی (م ۱۳۴۲ ق) است.

پس رسالۃ تنجیس المتنجس علامه بلاغی که در العقود المفصلة به چاپ رسیده است، ناظر و نقد رسالۃ شیخ مهدی خالصی است. در سال ۱۴۲۸ ق / ۲۰۰۷ م مجله فقه اهل البيت (ع) (ش ۴۵، سال ۱۲، ص ۲۲۱-۲۴۶) آن را تحت عنوان «رسالتان فی تنجیس المتنجس و عدمه» به تحقیق آفای رحیم قاسمی چاپ کرده که رساله اوّل را بدین نحو نامگذاری کرده‌اند: «الرسالۃ الأولى فی عدم تنجیس المتنجس، تأليف الشیخ محمد رضا النجفی الأصفهانی والرسالۃ الثانية تنجیس المتنجس، تأليف الشیخ محمد جواد البلاغی».

در مقدمه این دو رساله متذکر شده‌اند: لئن ذهب العلامه ... الشیخ محمد رضا النجفی الأصفهانی إلى القول بعدم تنجیس المتنجس وقد ألف هذا الفقيه المحقق رسالۃ فی ذلك بعث بها إلى العلامة الشیخ محمد جواد البلاغی فی النجف الأشرف کي يلاحظها ويیدی ملاحظاته علیها وقد ضمّن العلامة البلاغی بعض فقرات هذه الرسالۃ مع الجواب علیها فی رسالۃ ضمّن كتابه العقود المفصلة فی حل بعض المسائل المشکلة) ... وقد جمعنا فقرات رسالۃ العلامة النجفی من رسالۃ العلامة البلاغی، لعدم توفر الأولى بشکل مستقلّ لنضعها بين أيدي الباحثین

خلاصه ترجمه این مقدمه اینکه چون رسالۃ اوّل شیخ محمد رضا نجفی اصفهانی در دست نیست، این رساله اوّل ایشان را از رساله تنجیس المتنجس علامه بلاغی بازسازی کردیم، یعنی هر جا عبارت «قال ...» یا «ثم إنّه دام فضلـه احتاج ...» یا «قال بعض الأفضل دام فضلـه» یا «قال دام فضلـه» و شیوه این عبارت‌ها را از

^{۱۵} همان طور که از نام رساله هویداست، علامه بلاغی در این رساله در بیان اثبات تنجیس متنجس است، پس علامه بلاغی اختیار کرده است اثباتش را نه عدمش را.

^{۱۶} مستمسک العروفة الوثقی، چاپ چهارم، مطبعة الآداب، نجف، ۱۳۹۱ ق، افسـت مکتبـة آیة اللـه مرعشـی نجـفـی، قـم، اـیرـان، ۱۴۰۴ ق.

نوشتـه شـدـه است) وـهـي جـواـب لـرسـالـة جـاءـتـی خـصـوصـاـ مـنـ تـواـحـی سـورـیـاـ، مـعـنـ لمـ يـعـرـفـنـی نـفـسـهـ، وـإـنـی أـفـدـمـ لـهـ ماـ يـلـقـیـ بـشـائـهـ مـنـ التـحـیـةـ وـالـثـنـاءـ وـأـدـعـهـ بـالـتـوـفـیـقـ وـالـتـسـدـیدـ، فـإـنـهـ أـنـفعـ الدـعـاءـ مـنـ خـیـرـ المـسـؤـلـینـ، مـطـبـعـةـ العـرـفـانـ، صـیـداـ، سـنـةـ ۱۳۳۳ـ (ترجمـهـ انـگـلـیـسـ مـطـبـعـهـ رـاـنوـشـتـهـ بـاـتـارـیـخـ مـیـلـادـیـ ۱۹۱۴ـ مـ). این کتاب را انتشارات دار قائم آل محمد (ع) در قم، ۱۴۱۱ ق، ۲۲۰ صفحه به چاپ رسانـد.

.

^۶ رساله تنجیس المتنجس
رساله تنجیس المتنجس علامه بلاغی همراه با رساله رساله دیگر به نام های العلم الإجمالي و قاعدة على اليد والصلة في اللباس المشکوك فيه به عنوان العقود المفصلة با تعلیقات علامه بلاغی بریبع مکاسب شیخ انصاری در مطبعة المرتضوية نجف اشرف به سال ۱۳۴۳ ق چاپ سنگی شد.
نام رساله تنجیس المتنجس ذیل فهرست مصنفات المفسر در پایان آله الرحمن (ج ۱، ص ۳۸۴) تحت عنوان «بعض العقود المفصلة في حل المسائل المشکلة» ثبت شده است و علامه اردویادی در مقاله «بطل العلم، المجاهد البلاغی» تنهای به رساله فی تنجیس المتنجس که با العقود المفصلة چاپ شده است، اشاره کرده است. به موسوعه العلامة البلاغی، المدخل، ص ۳۶۵-۳۵۲ رجوع شود.

و شیخ آغا بزرگ تهرانی چنین معرفی کرده است: رساله فی تنجیس المتنجس، اختار فیها عدمه^{۱۵}، للشیخ محمد جواد بن الشیخ حسن البلاغی المترقب^{۱۳۵۲} فی من أجزاء كتابه العقود المفصلة المطبع بعضه ۱۳۴۳ ق (الذریعة، ج ۱۱، ص ۱۵۷). و نیز مانند شیخ آغا بزرگ تهرانی، در اعیان الشیعة (ج ۲۴، ص ۲۵۵) و وقایع الأيام (ص ۶۷۳) و دیگر منابع شرح حال نگاری تنهای به یک رساله تنجیس متنجس از علامه بلاغی تصریح و اشاره کرده‌اند.

این رساله تنجیس المتنجس که عقد دوم از العقود المفصلة است، در موسوعة العلامة البلاغی (ج ۷، ص ۱۰۵-۱۷۲) به چاپ رسیده است و علامه بلاغی این رساله را در دو فصل تدوین کرده است. فصل اوّل را بر محدث فیض کاشانی است و نیز مناقشه کرده بعضی از معاصران خودش را با عنوان «بعض الأعاظم» و «بعض الأساطنـةـ العظامـ» اما معلوم نشد چه کسانی هستند. در فصل دوم از آرای شخصی که المفصل نامیده، مناقشه من کند و نقل قول زیادی ازوی من آورده.

آیة اللـهـ حـکـیـمـ درـ کـتابـ مستـمـسـکـ العـرـوـفـ الـوـثـقـیـ (جـ ۱ـ، صـ ۴۸۶ـ) درـ مقـامـ عـبـارتـ سـیدـ بـیـزـدـیـ کـهـ «الأقوـیـ أـنـ المـتنـجـسـ»

هشتم، تحت رساله هشتم از مراسلات علامه بلاعی به چاپ رسیده است. به موسوعة العلامة البلاغی، ج ۸، ص ۷۸-۸۲. رجوع شود و این متن به نقل از مجله فقه اهل البیت آمده است. گفتنی است بین علامه بلاعی و شیخ محمد رضا نجفی ارتباط و علاقه‌ای خاص وجود داشته، در هین حال رساله‌هایی بر ردمدیگر در مسئله تنجیس المنتجنس نوشته‌اند؛ در همین رساله‌های تنجیس المنتجنس و دیگر کتاب‌هایشان با تجلیل از همدیگر نقل مطلب کرده‌اند.

علامه بلاعی در کتاب آنوار المدى از شیخ محمد رضا نجفی به شیخ و علامه کبیر نام برده است، بنگرید: «... کمانص علی بعض اسمائهم و کلماتهم في ذلك الشیع العلامة الكبير نصیر الدین أبو المجد دام ظله في الجزء الأول من النقد، ص ۳۱-۳۲». از کتاب نقد فلسفه داروین شیخ محمد رضا نجفی اصفهانی نقل مطلب کرده‌است.

یا علامه بلاعی در رساله دوم خودش در تنجیس المنتجنس می‌نویسد: مولای دامت إفادتك ... والذی أشرف بعرضه لحضرتكــ کناقل التمر إلى هجرــ إنــ دام فضلكــ قربــ المسافة بإفادتكــ أنــ المنتجنس نجس وانت جدكــ خبیر بــ النص ... (موسوعة العلامة البلاغی، ج ۸، ص ۷۸).

نیز علامه شیخ محمد رضا نجفی در مقدمه رساله استیضاح المراد من الفاضل الجواد که رساله دوم اصفهانی است، می‌نویسد: بعد الحمد... ولما سافرت إلى بلاد إيران راجعت المسألة... فكتبت إلى أحد أعلام الفقه وعليه الكلام والمجاده بماضيه القلم واللسان عن الإسلام، أخص أصدقائي، من بهجهتي أفيديه ولم يأرضي بــ نامــ أسمــ يــ وهو من أعظم أنصار القول بالتعيمــ، أشــدــ عن ضــائــيــ في المســألــةــ... (فقــهــ أهلــ البــیــتــ، شــ ۴۰، صــ ۱۸۱).

شیخ محمد رضا نجفی اصفهانی در این مقدمه به رساله دوم خود که استیضاح المراد نام دارد، اشاره کرده به نامه یا رساله اول خودش (فکتبت إلى أحد أعلام الفقه) و مراد نامه به علامه بلاعی است. علامه بلاعی بعد از آن نامه رساله دوم خودش را نوشته که ابتداء در مجله فقه اهل البیت(ع) (ش ۴۵، ص ۲۳۹-۲۴۶) به چاپ رسید، سپس در موسوعة العلامة البلاغی، جلد هشتم، ضمن مراسله هشتم علامه به چاپ رسید.

و شیخ محمد رضا نجفی این رساله استیضاح المراد را در زمان حیات علامه بلاعی نوشته بود، همان طور که از عبارت‌های مقدمه شیخ محمد رضا نجفی هویداست. ولکن وقت رساله استیضاح المراد برای چاپ ارسال من شود، خبر وفات علامه بلاعی- یعنی در سال ۱۳۵۲ق- به اصفهانی

كتاب العقود المفصلة علامه بلاعی استخراج کردیم و در کنار هم گذاشتیم و رساله اول شیخ محمد رضا نجفی اصفهانی را درست و بازسازی کردیم، چون گفتند: «... لعدم توفر الأولى بشكل مستقل لنضعها بين أيدي الباحثين».

شیخ محمد رضا نجفی رساله مستقل دیگری که رذب رساله علامه بلاعی باشد به نام استیضاح المراد من الفاضل الجواد دارد که این رساله استیضاح المراد رساله دوم ایشان تلقی می‌شود.

با این اوصافی که نقل شد، این بازسازی رساله اول شیخ محمد رضا نجفی اصفهانی به نظر صحیح نمی‌باشد، بلکه طبق گزارش مرحوم حکیم در کتاب مستمسک العروة، رساله تنجیس المنتجنس علامه بلاعی که در العقود المفصلة به چاپ رسیده است، رد و ناظر به رساله شیخ مهدی خالصی(ره) است نه شیخ محمد رضا نجفی اصفهانی.

اما آن رساله دومی که در فقه اهل البیت (ش ۴۵، ص ۲۳۹-۲۴۶) به چاپ رسیده است، از علامه بلاعی است و صحیح است و این رساله دوم علامه بلاعی در جواب نامه یا رساله اول شیخ محمد رضا نجفی اصفهانی است، ولی نامه یا رساله اول شیخ محمد رضا نجفی اصفهانی موجود نیست و فقط رساله دوم شیخ محمد رضا نجفی که در رذب رساله دوم علامه بلاعی می‌باشد موجود است و به نام «استیضاح المراد من الفاضل الجواد في عدم تنجیس المنتجنس الجامد مع تعدد الواسطة» است که در مجله فقه اهل البیت(ع)، ش ۴۰، ص ۱۸۱-۱۹۳ به چاپ رسیده است.

این رساله دوم شیخ محمد رضا نجفی ملحق به جلد دوم کتاب وقایة الأذهان طبع هجری شد و مصحح محترم استیضاح المراد در مقدمه تصریح من کند که به رساله اول شیخ محمد رضا نجفی دست نیافریم: ... إن العلامة الفقيه ... الشیخ محمد رضا النجفی الأصفهانی ... (۱۲۷۸-۱۳۶۲ق) مؤلف کتاب وقایة الأذهان ... فذهب إلى عدم تنجیس المنتجنس وقد ذكر أدله في رساله لم نثر عليها والاستدلالات الواردة في هذه الرساله (يعنى رساله دوم شیخ محمد رضا نجفی) ونقلها ونقدها في رساله العلامة المجاهد البلاغی ... والمتوفر بأيدينا هو عبارة عن رساله من العلامة البلاغی كتبها إلى العلامة النجفی يردد فيها على أدله باختصار والعلامة النجفی بدوريه في مقام الجواب كان قد كتب رساله في حياته ملحقة بالمجلد الثاني من کتاب وقایة الأذهان الطبعة الحجریة، والتي طبعت بخط تلمیذه حجۃ الإسلام الحاج السید محمد حسن میر جهانی (فقــهــ أهلــ البــیــتــ، شــ ۴۰، صــ ۱۷۹-۱۸۰).

رساله دوم علامه بلاعی در موسوعة العلامة البلاغی، جلد

می‌رسد، ایشان عبارت متن را در پاورپوینت اصلاح می‌کند و توضیحی می‌دهد، بنگرید: «... ولعله لا يرضي بان اسميه». در هامش نسخه نوشته است: وبعد إعداد نسخة الطبع بلغني نعيم، فعز على وعلى جميع أمة العلم فتقده، نسأل الله له المفران (منه ۱) (فقه أهل البيت(ع)، ش ۴۰، ص ۱۹۲).

۷. دعوة المهدى والرد على الوهابية

علامه بلاعنى در رد بر وهابیت در رساله تالیف کرده اند یکی به نام دعوه المهدى إلى الورع في الأفعال والفتوى که علامه اردوبادی (م ۱۳۸۰ق) محاضرات درس استادش- یعنی علامه بلاعنى را تدوین کرده و در سال ۱۳۴۴ق چاپ سنگی شد و دیگری به نام الرد على الوهابية است که تاریخ تالیف این رساله در شب چهاردهم، ربیع الأول ۱۳۴۵ق با امضای «عبد الله، أحد طلبة العراق» است و در نجف و در همان سال به زیور طبع آراسته شد.

در این دور رساله دو چاپ در آن سال هایچ شبهه ای نیست، الذريعة(ج ۸، ص ۲۰۶ و ج ۱۰، ص ۲۲۶) و در اعيان الشيعة (ج ۴، ص ۲۵۵) و دیگر منابع شرح حال نگاری به آن تصریح کرده اند، ولكن مصحح رساله الرد على الوهابية که در مجله تراائفنا (ش ۳۵ و ۳۶، ص ۴۰۴) احتمالی مطرح کرده است و می خواهد ثابت کند که اینها یک رساله بیشتر نبوده است و در ذریعه غلط چاپی رخ داده است و اینکه چرا مؤلف- یعنی علامه بلاعنى- در این رساله ارجاع به رساله دیگر کش که سال ۱۳۴۴ چاپ شده- یعنی ارجاع به دعوه المهدى- نداده است و ... عبارت مصحح الرد على الوهابية را بنگرید: فإذا ما احتملنا أن ما ورد في الذريعة، ص ۲۰۶ رقم ۸۴۳ من أن تاريخ طبع رساله (دعوه المهدى) هو غلط مطبعي وأن الصحيح هو سنة ۱۳۴۵ ق بدلاً من ۱۳۴۴ ق، لكان هذه الرسالة هي تلك بعينها مع ملاحظة أن المؤلف (قده) لم يحل أو يُشرِّف في رسالته هذه [ـ الرد على الوهابية] إلى أن له رساله أخرى [ـ دعوه المهدى] في نفس الغرض.

حال آنکه اول و بهترین دلیل بر اثبات شیء وجود خارجی آن شیء است. وقتی که رساله دعوه المهدى به دست علامه اردوبادی تدوین می شود و به سال ۱۳۴۴ق در نجف به چاپ می رسد و در سال ۱۴۲۰ق در بیروت چاپ تحقیق شده ای از آن می شود، دیگر احتمال یکی بودن در رساله نمی رود یا اینکه در کتاب الذريعة شیخ آغا بزرگ غلط چاپی رخ داده و اینکه چرا در کتاب دومی ارجاع به کتاب اوکش داده نشده و ... نمی رسد.

۸. الرحلة المدرسية و ترجمه های آن
الف) الرحلة المدرسية والمدرسة السيارة
سه جلد کتاب الرحلة المدرسية والمدرسة السيارة بین سال های ۱۳۴۲ تا ۱۳۴۴ به چاپ رسید، سپس هر سه جلد را مطبعة الحيدرية در سال ۱۳۴۷ق برای بار دوم چاپ کرد. خصوصیات چاپ دوم که بر روی کتاب و نیز در پایان کتاب و هم چنین مواردی که علامه بلاعنى برای چاپ دوم جهت خواندنگان به نگارش درآورده اند مناسب است در اینجا آورده شود:

بر روی جلد اول الرحلة المدرسية نوشته شده: بسم الله جل شأنه وله الحمد، کتاب الرحلة المدرسية والمدرسة السيارة في نهج المهدى، الجزء الأول. رحاء مؤکد: أوكد الرجاء ممن له انتقاد أو اعتراض أو إفاده أو بحث في مطالب هذا الكتاب أن يتطلع بال الكتابة بما عنده ويعاون على العلم وطلب الحقيقة والله خير معين وهو الموفق. الطبعة الثانية، المکاتبة لنا بتوسط المطبعة الحيدرية في النجف الأشرف. حقوق الطبع محفوظة للمؤلف.

در جزء دوم و سوم نیز همین مطالب تکرار می شود و اضافه دارد: ... طبع على نفقه الحاج شیخ محمد صادق الكتبی وأخیه الشیخ محمد ابراهیم حفظهما الله و من أراد هذین الجزئین فليطلبہما من مکتبتهما فی النجف الأشرف سنة ۱۳۴۷.

در پایان جزء اول الرحلة المدرسية نوشته شده: قد تمَّ والحمد لله في سادس شهر ربیع الثاني سنة ۱۳۴۷ ، الطبعة الثانية فی النجف الأشرف فی المطبعة الحيدرية (الرحلة المدرسية)، ج ۱ ، ص ۱۹۶ - چاپ دوم)

در پایان جزء دوم الرحلة المدرسية نوشته شده: قد تمَّ طبعه فی ۵ جمادی الثاني سنة ۱۳۴۷ فی المطبعة الحيدرية (الرحلة المدرسية)، ج ۲ ، ص ۱۷۴ - چاپ دوم).

در پایان جزء سوم الرحلة المدرسية درخواست می کند که خدا توفيق دهد جزء چهارم این کتاب را هم بنویسد: ... و نسأل الله أن يوفقا للإهلال ببيان ذلك على الحكم في الجزء الرابع من هذا الكتاب، والله ولی التوفيق وهو أرحم الراحمين، وله الحمد أولاً وآخرأ. وقد وقع الفراغ من طبعه يوم ۱۳ شعبان المعظم سنة ۱۳۴۷ هجرية (الرحلة المدرسية)، ج ۳ ، ص ۱۸۵ - چاپ دوم).

کتاب الرحلة المدرسية والمدرسة السيارة در سه جزء برای اولین بار بین سال های ۱۳۴۲ - ۱۳۴۴ق در شهر نجف به چاپ رسید، سپس در سال ۱۳۴۷ق در نجف به چاپ دوم رسید (مطبعة الحيدرية ومطبعة النعمان).

ترجمه الرحلة المدرسية از شخصی به نام شیخ محمد علی بن ابوالقاسم علامه وحیدی کرمانشاهی (متولد ۱۳۲۲ق-....) است و رمز «ع» علامت علامه و رمز «واو» علامت وحیدی است.

در معجم التراث الكلامي (ج ۲، ص ۲۴۳) ترجمة الرحلة المدرسية رابه شخصی مجھول نسبت داده: «ترجمة الرحلة المدرسية... البلاغی، المترجم: مجھول...»، ولکن خود در معجم التراث الكلامي (ج ۵، ص ۷۵) مترجم آن را مشخص کرده: مدرسه میاره، المترجم: محمد علی بن أبي القاسم الوحدی الکرمانشاهی (۱۳۲۲ق-....)، ترجمة لكتاب الرحلة المدرسية او المدرسة السيارة في نهج الهدی.

خانبایا مشار در فهرست مؤلفین کتب چاپی (ج ۴، ص ۴۴۲-۴۴۲) در وصف این شخص و ترجمه این کتاب من نویسند: شیخ محمد علی بن ابوالقاسم علامه وحیدی کرمانشاهی (۱۳۲۲ق-معاصر) در کرمانشاه متولد شد. پس از تحصیلات ابتدائی برای ادامه تحصیل به عراق مسافرت نموده از علمای وقت موفق به اخذ اجازه اجتهاد شده و به ایران بازگشته است. در سال ۱۳۲۷ش از کرمانشاه به طهران مهاجرت کرده و با حفظ سمت استادی دانشکده معقول و منقول رئیس دایره تحقیق و اوقاف و در دوره نوزدهم به نمایندگی مجلس انتخاب گردیده است (تذکرہ مختصر شعرای کرمانشاه، ص ۱۴۰).

خانبایا مشار سیز تأییفات ایشان را بدین وصف می‌آورده: ۱. مدرسه میاره، ده نصاری: شیخ محمد جواد بلاغی، ترجمه، ۳ جزء، نجف: ۱۳۴۶ق، سربی، رقمی، ۱۵۹ + ۱۸۰ + ۱۷۶ ص.

پس مسلم شد که ترجمه کتاب الرحلة المدرسية از علامه بلاغی (ره) نیست و مترجم شخصی به نام علامه وحیدی کرمانشاهی است. همان طور که ملاحظه گردید، چاپ اول ترجمه الرحلة المدرسية به سال ۱۳۲۶ق بوده است، ولکن در سال ۱۳۴۴ق یعنی دو سال قبل از چاپ کتاب تبلیغ این ترجمه در پشت جلد سوم کتاب الرحلة المدرسية والمدرسة السيارة في نهج الهدی، الطبیعة الأولى، السنة ۱۳۴۴ق، المطبعة الملویة في النجف الأشرف آمده است. در پشت جلد سوم الرحلة المدرسية آثار چاپی و غیر چاپی علامه بلاغی بدین نحو تبلیغ شده:

المطبوعات الجديدة الجليلة في أصول الدين والنظر في الأديان. کتاب الهدی إلى دین المصطفی، جزءان بالقطع الكبير، الجزء الأول ۳۹۲ صحفیة،الجزء الثاني ۳۰۳ ص ۱۷، ر. ک: مؤلفین کتب چاپی خانبایا مشار، ج ۲، ص ۴۱۲ و ۴۱۴ و ۴۱۶، معجم التراث الكلامي، ج ۲، ص ۳۴۶.

سیس برای بار سوم با مقدمه استاد سید احمد حسینی اشکوری به سال ۱۳۸۳ق در نشر مؤسسه الأعلمی للطبعات الحديثة في مدينة كربلاء به چاپ رسید.

نیز در بیروت، دارالکتاب الاسلامی، ۱۴۰۳ق / ۱۹۸۴م الفت از طبع دوم کتاب.

نیز در تهران مؤسسه البلاع آن را به تحقیق شیخ یوسف الهادی در سه جلد به سال ۱۴۱۳ق تجدید چاپ کرد. چاپ بعدی آن در مطبعة دار الزهراء (س) در بیروت به سال ۱۴۱۴ق بدون هیچ تحقیق تجدید چاپ شد.

خبرآ مرکز احیای آثار اسلامی این کتاب را با تحقیق کامل در جلد پنجم موسوعة العلامة البلاغی و در ۵۶۰ صفحه چاپ کرد.

ب) مدرسه میاره ترجمه الرحلة المدرسية (ع. و) ترجمه الرحلة المدرسية با نام مدرسه سیاره (سیار) به سال ۱۳۴۶ق در نجف اشرف بدون نام مترجم به چاپ رسید. سیس در تهران به سال ۱۳۴۷ق تجدید چاپ شد و چاپ سوم آن در ۱۳۸۳ق به همت نشر مؤسسه نصر و با مقدمه حضرت آیة الله سید شهاب الدین مرعشی نجفی (ره) صورت گرفت.

در فهرست کتاب‌های چاپی فارسی خانبایا مشار (ج ۲، ص ۲۹۹، ۱۳۴۷ق، چاپ انجمن کتاب) نوشته شده: مدرسه سیار ترجمه الرحلة المدرسية السيارة، شیخ محمد جواد بلاغی، ترجمه، و، تهران، ۱۳۴۶ق، سربی، وزیری، ۱۵۶ + ۱۸۰ + ۱۷۶ ص.

و نیز در فهرست کتاب‌های چاپی فارسی مشار (ج ۴، ص ۴۶۶-۴۶۶) نوشته شده: مدرسه سیاره: ترجمه الرحلة المدرسية والمدرسة السيارة، شیخ محمد جواد بلاغی، ترجمه محمد علی علامه وحیدی، تهران، ۱۳۴۹ق، سربی، وزیری، ۱۵۶ + ۱۸۰ + ۱۷۶ ص؛ نجف ۱۳۴۸ق، سربی؛ تهران، ۱۳۸۳ق، سربی، رقمی، مؤسسه نصر، ۱۶۹ + ۱۴۶ + ۱۷۶ + ۱۶۹ ص.

و در معجم التراث الكلامي (ج ۵، ص ۷۵) به نقل از فهرست کتاب‌های چاپی فارسی مشار (ج ۴، ص ۴۶۰ و ۴۶۶) و نیز به نقل از مصدق صفا (ص ۴۸) و الذريعة (ج ۱۰، ص ۱۶۹) چاپ اول ترجمه را از تهران نوشته اند نه نجف.

مترجم ترجمه الرحلة المدرسية را بارمزع. و چندین بار به چاپ رساند و از آنچه ای که اکثر تأییفات علامه بلاغی در ابتدای چاپ‌ها بدون نام و بعضیا با عنوانی «کاتب الهدی النجفی» یا «عبد الله العربي» یا «أحد طلبة العراق»، «عبد الله» به چاپ می‌رسید، اکثر بر این باورند که این ترجمه را هم ایشان صورت داده اند. ولکن با تبعیز زیاد در منابع و فهراس کتب چاپی مسلم شد که این

تبیین نموده و به نظریات خود تصریفاتی فرموده است». پس مترجم و مؤلف ارتباط تنگانگی با هم داشته‌اند. دو سال قبل از چاپ ترجمه در پشت جلد سوم الرحله المدرسیة بشارت به ترجمه کتاب داده شده و بلاغی تصریح کرده که «ترجمه جيدة» ترجمه را پاکنویس کرده و تصریفاتی در آن کرده و... .

و نیز در پشت جلد قسمت سوم ترجمه نوشته شده: تجارة لن تبور: از سه جزء کتاب الرحله المدرسیة والمدرسة السيارة تقریباً به قدر دو ثلثی که در مطالب علمی و فلسفی و معارف اسلامی نوشته شده بی ترجمه باقی مانده و از جمیع طبقات برادران دینی و غیر تمندان عالم اسلامی امیدواریم بر مطالب این ترجمه و بقیه کتاب اطلاع [ـ حاصل] نمایند. شاید او را به موجب حال حاضر در دیانت دارای اهمیت و مورد عنایت می‌بینند و به وسیله تجارت دینی و اخروی بعون الله و توفیقه ترجمه و طبع می‌رسانند. والله هو الها وللموق لما يجب ويحب. نیز متصدیم مسلمان غیر تمندانی نگهبان افتخار گردیده، این کتاب را به زبان انگلیزی ترجمه نماید و سی از طبع در بلاد نشر دهد، خدمت بزرگی به دین مقدس اسلام خواهد بود.

در پشت جلد قسمت اول و دوم ترجمه نوشته شده: «تجارة لن تبور: متصدیم مسلمان غیر تمندانی ... [ـ مطالب گذشته تکرار شده، سپس به معرفت آثار علامه بلاغی پرداخته شده] کتاب دینی حضرت مصنف دام ظله که تا کنون به طبع رسیده:»

۱. الهدي إلى دين المصطفى (ص)، ۲ جزء، ۶۹۷ صفحه؛
۲. رسالة التوحيد والتثليل، ۵۶ صفحه؛
۳. نصائح الهدي، ۱۵۶ صفحه؛
۴. أنوار الهدي، ۱۲۰ صفحه؛
۵. الرحلة المدرسية والمدرسة السيارة وآنچه از او به طبع رسیده ۳ جزء است، ۵۹۸ صفحه؛
۶. أحاديث الأكاذيب، ۴۴ صفحه؛
۷. ترجمة او (أشغلت آور دروغ)، ۴۶ صفحه؛

و آنچه از کتب فقهیه به قلم حضرت معظم له به طبع رسیده، حاشیه بر مکاسب آیة الله الانصاری (قدره) و چند مسئله مبسوطه از عقود مفصله است.

طالیین از کتابخانه حاجی شیخ محمد صادق کتبی و برادر آقا شیخ محمد ابراهیم در نجف اشرف بطلبند».

پ) ترجمه رحله المدرسیة ترجمه دیگر رحله المدرسیة از سید محمد تقی واحدی کرمانشاهی است که در بین سال‌های ۱۳۴۶ ق- ۱۳۴۸ ق به طبع رسیده است. در کرمانشاه مجله‌ای به نام مجله دعوت

رسالة التوحيد والتثليل، ۵۶ صحفه؛ نصائح الهدي، بالقطع المتوسط ۱۵۶ صحفه؛ أنوار الهدي، ۱۲۰ صحفه؛ الرحلة المدرسية والمدرسة السيارة في نهج الهدي.

هذه الكتب تطلب من مكتبات النجف الأشرف ومن مكتبة حضرة الفاضل السيد عبد الأمير الحيدري في بغداد، سوق السراي.

بشری: قد ترجم الجزء الأول والثانی من هذا الكتاب الشريف [ـ يعني الرحلة المدرسية] بالفارسی، ترجمة جيدة، فمن أراد الاشتراك في طبعها فليراجع جناب العبرزا علي الشاجر الأصفهاني في خان الكرمانی في النجف الأشرف».

ترجمه الرحله المدرسیة در سه جزء به چاپ رسید، قسمت اول ترجمه در ۲۳ شهر رمضان سنه ۱۳۴۶ ق و قسمت دوم در ۱۵ ذی الحجه سنه ۱۳۴۶ ق و قسمت سوم در ۱۲ صفر الخير سنه ۱۳۴۷ ق در مطبعه حیدریه نجف به چاپ رسید. بر روی جلد قسمت اول ترجمه الرحله المدرسیة نوشته شده: «مدرسہ سیار: قسمت اول، ترجمه الرحله المدرسیة و المدرسة السيارة».

در خواست: هر گونه اعتراض یا بحث یا بیانی راجع به مندرجات این کتاب به نظر خوانندگان محترم بررسد، به حضرت مؤلف مراجعت نمایند.

بيان: با اینکه این قسمت ترجمه تحت لفظ گردیده و به قلم اختیاری بnde نیست. حضرت مصنف هم به قلم مبارک تبیین نموده و به نظریات خود تصریفاتی فرموده‌اند. مترجم و.

غلط‌های مطبعی در غلط‌نامه تصحیح شده. متن است آقایان محترم قبلًا تصحیح نموده و سپس قراءت فرمایند.

به شرکت جمعی آقایان محترمین از علاقه‌مندان عالم اسلام آیدهم الله به طبع رسید.

محل فروش در تبریز: بازار شبشه گرانه، کتابخانه سروش. و نجف اشرف (مطبع حیدری) حاجی شیخ محمد صادق و برادر آقا شیخ محمد ابراهیم تاجران کتبی سنه ۱۳۴۶ ق. و نیز بر روی جلد و صفحه اول قسمت دوم و سوم نوشته شده است: اعداد توراه از ترجمه «بروس» چاپ لندن نقل می‌شود و حسب الأمر ... سائر جملات ترجمه تحت لفظ گردیده، به قلم اختیاری بnde نیست (مترجم و).

با توجه به آنچه نقل شد معلوم و مسلم شد که ترجمه از علامه بلاغی نیست و مترجم شخصی غیر از مؤلف بوده است، ولكن مترجم کتاب را در اختیار علامه بلاغی گذاشته است و علامه بلاغی دخل و تصریفاتی کرده است که مترجم می‌نویسد «به قلم اختیاری بnde نیست» یا اینکه «حضرت مصنف هم به قلم مبارک

العميق الذي يدعو الفكر إلى الإيمان الوعي المرتكز على الحجّة والبرهان ... وقد أراد الله للناس أن ياتسروا الأسلوب الثاني في مواجهتهم لقضايا الإيمان والكفر، من ناحية ذاتية فيما يريدون أن يعتقدوه وفي ناحية جماعية، فيما يريدون أن يعتقده الآخرون ... وذلك فيما أمر الله به في التفكير في كل شيء كأساس للإيمان ومن التأكيد على حركة الحوار فيما يملك الإنسان من علم وفيما يقتضيه من برهان، بعيداً عن الانفعال بمقانيد الآباء أو بأفكار الأصدقاء.

وهذا هو الأسلوب الذي يمكن له أن يعني التجربة الفكرية ويتحقق الهدوء في قضايا الصراع، ويتسم - بالتألي إلىوحدة الفكر وتأخي النقوس وتقريب المواقف ... بينما يشاركه الأسلوب الآخر في اهتزاز الساحة وارتكاب الفكر وتزوير الأعصاب وابتلاء المواقف؛ لأنّه يتعامل مع المشاعر الحرارة، بينما يتعامل الأسلوب الهادئ مع العقل البارد.

ولعلّ من أبرز النماذج التي تمثل الأسلوب المقلاني الرسالي، الأسلوب الذي يتمثل في كتب العلامة المرحوم الشیخ محمد الجواد البلاعی، التي تزعمت مواضيعها في مناقشة عقائد أهل الكتاب من اليهود والنصاری وأنکار الماديين الملاحدة، فقد تشعر وأنت تقرأ هذه الكتب، أنّ هناك نكراً يتحرك ويتأمل ويعاور بعيداً عن كلّ مشاعر التوتر والعصبية والانفعال ... لأنّ الكاتب لم يستهدف من خلال كتابه أن يسجل نقطة - أيّة نقطـة على الآخرين ... بل استهدف الإيحاء لهم بأن ينكروا ويعاوروا من خلال الوسائل التي تعينهم على التأمل العميق في كلّ قضایا المثارة ولم يكتفى بذلك بل كان يعاور إثارة القارئ للقيام بمحاولة انتقادية للفكر الذي يعطيه بكلّ لطف وتهذيب

وموضوعية، فكان يكتب على غلاف كتابه هذه الكلمة: أوكـدـ الرـجـاهـ مـنـ لـهـ اـنـتـقـادـ أوـ اـعـتـرـاضـ أوـ بـحـثـ فيـ مـطـالـبـ هـذـاـ کـتـابـ أـنـ يـنـطـلـقـ بـالـمـکـاتـبـ بـمـاـ عـنـهـ وـيـعـاـونـ عـلـىـ الـعـلـمـ وـطـلـبـ الـحـقـیـقـةـ ...

ونلاحظ أنه يعمل على إثارة شهية القارئ للتعليق على المطالـبـ التيـ يـمـعـنـهاـ هـذـاـ کـتـابـ أوـ ذـاكـ منـ سـوقـ إـغـانـهـ التجـربـةـ الفـكـرـيـةـ فـيـ الـأـجـوـاءـ الرـسـالـيـةـ التيـ تمـثـلـهاـ رـحـلـةـ الإنسـانـ فـيـ الـوصـولـ إـلـىـ الـحـقـيـقـةـ، بـعـدـ أـنـ يـنـتـعـلـمـ مـاـ عـنـهـ الـعـاـصـفـةـ ... وـيـمـثـلـ فـيـ الـوقـتـ نـفـسـهـ تـوـاضـعـ الـعـالـمـ الـذـيـ يـسـتـجـدـيـ لـالـإـفـادـةـ وـالـبـحـثـ مـنـ خـصـومـ فـكـرـهـ لـيـتـعـلـمـ مـنـهـمـ بعضـ فـكـرـهـ الـذـيـ لـمـ يـتـبـهـ إـلـيـهـ .

۱۸. المـحـلـةـ المـدـرـسـيـةـ، بـاـمـقـدـمـةـ الـعـلـامـ السـيـدـ مـحـمـدـ حـسـيـنـ فـضـلـ اللـهـ، الطـبـعـةـ الرـابـعـةـ، دـارـ الـمـرـتضـىـ، ۱۹۹۸ـ مـ، ۵۲۶ـ صـ، لـبـانـ-بـرـوـتـ .

اسلامی کرمانشاه از سال های ۱۳۴۶ قی به بعد منتشر می شد و مدیر مستول آن مجله آقای سید محمد تقی واحدی بود، ایشان برادر شهید واحدی از فدائیان اسلام و از یاران شهید نواب صفوی بود. در سه شماره از آن مجله قسمت هایی اولیه کتاب الرحـلـةـ المـدـرـسـیـةـ رـاـ تـرـجـمـهـ کـرـدـ، یـعنـیـ درـ هـرـ سـالـ وـ درـ پـایـانـ آـنـ مجلـهـ حدـودـ پـنـجـاهـ صـفـحـهـ اـزـ کـاتـبـ تـرـجـمـهـ مـیـ شـدـ وـ درـ مـجلـهـ بهـ چـاـپـ مـیـ رسـیـدـ، سـپـیـسـ هـرـ سـهـ شـعـارـةـ مـجـلـهـ درـ کـنـارـ هـمـ تـجـدـیدـ چـاـپـ شـدـ کـهـ درـ عـینـ حـالـ کـهـ صـفـحـاتـ مـجـلـهـ دـعـوتـ اـسـلامـیـ رـاـ دـارـ بـودـ، یـکـ نـوـعـ اـسـتـقـلـالـیـ هـمـ دـاشـتـ وـ اـیـنـ تـرـجـمـهـ هـاـ چـنـدـیـنـ شـعـارـهـ درـ کـنـارـ هـمـ قـرـارـ گـرفـتـ وـ ۱۶۰ـ صـفـحـهـ تـرـجـمـهـ رـحـلـهـ المـدـرـسـیـهـ رـاـ شـاملـ شـدـ .

بر روی جلد این مجموعه چنین نوشته شد: جـزـءـ اـوـلـ تـرـجـمـهـ رـحـلـهـ المـدـرـسـیـهـ، اـثـرـ خـالـدـ یـکـ نـفـرـ اـزـ رـوـحـانـیـبـنـ جـلـیـلـ الـقـدـرـ نـجـفـ اـشـرـفـ [ـ]ـ کـهـ عـبـارتـ اـسـتـ اـزـ آـفـاـ شـیـخـ جـوـادـ بـلـاغـیـ [ـ]ـ بـقـلمـ مدـیرـ دـعـوتـ اـسـلامـیـ سـیدـ مـحـمـدـ تقـیـ واحدـیـ، سـهـامـ اـنـتـقادـیـهـ، اـزـ نـشـرـیـاتـ مـؤـسـسـهـ دـینـیـهـ، دـعـوتـ اـسـلامـیـ کـرـمانـشـاـهـ .

خـیـابـانـیـ درـ عـلـمـاءـ مـعـاـصـرـینـ (صـ ۶۷۲ـ، جـلـدـ رـمـضـانـ) وـ عـلـمـاءـ مـعـاـصـرـینـ (صـ ۱۶۲ـ) مـیـ نـوـیـسـ: وـتـبـیـعـ لـهـاـ [ـ]ـ رـحـلـهـ المـدـرـسـیـهـ تـرـجـمـةـ اـخـرـیـ تـبـاعـاـ فـیـ اـعـدـادـ مـجـلـهـ دـعـوتـ اـسـلامـیـ بـکـرـمانـشـاـهـ .

تـ) تـرـجـمـهـ رـحـلـهـ المـدـرـسـیـهـ بـهـ لـغـتـ اـرـدوـ خـیـابـانـیـ درـ عـلـمـاءـ مـعـاـصـرـینـ (صـ ۱۶۲ـ) وـ وـقـایـعـ الـاـیـامـ (صـ ۶۷۲ـ) (ـجـلـدـ رـمـضـانـ) تـصـرـیـحـ مـیـ کـنـدـ کـهـ اـیـنـ رـحـلـهـ المـدـرـسـیـهـ بـهـ اـرـدوـ تـرـجـمـهـ شـدـهـ اـسـتـ، بـنـگـرـیدـ: وـتـبـیـعـ بـهـ شـطـرـ یـقـرـبـ مـنـ النـصـفـ مـنـ تـرـجـمـةـ رـحـلـهـ المـدـرـسـیـهـ فـیـ ۳ـ اـجـزـاءـ وـتـبـیـعـ لـهـاـ تـرـجـمـةـ اـخـرـیـ تـبـاعـاـ فـیـ اـعـدـادـ مـجـلـهـ دـعـوتـ اـسـلامـیـ بـکـرـمانـشـاـهـ وـتـرـجـمـةـ اـخـرـیـ بـلـغـهـ اـرـدوـ فـیـ لـکـھـنـوـ الـہـنـدـ فـیـ مـجـلـهـ الـوـاعـظـ .

ثـ) مـقـدـمـةـ رـحـلـهـ المـدـرـسـیـهـ مـقـدـمـةـ رـحـلـهـ المـدـرـسـیـهـ رـاـکـهـ عـلـامـ سـیدـ مـحـمـدـ حـسـيـنـ فـضـلـ اللـهـ نـوـشـتـهـ وـ مـطـالـبـ سـوـدـمـدـیـ درـ بـابـ عـلـامـهـ بـلـاغـیـ وـ آـثـارـ اوـ دـارـدـ، درـ اـیـنـجـاـ نـقـلـ مـیـ کـنـیـمـ :

۱۸. مـقـدـمـةـ رـحـلـهـ المـدـرـسـیـهـ

بـسـمـ اللـهـ الرـحـمـنـ الرـحـیـمـ

فـیـ الـدـرـاسـاتـ الـمـقـارـنـةـ لـلـأـفـکـارـ وـلـلـدـیـاتـ اـسـلـوـبـانـ مـیـزانـ عـلـیـ سـاحـةـ الـبـحـثـ وـالـحـوـارـ، فـهـنـاـکـ اـسـلـوـبـ الـانـفـعـالـ الـعـاطـفـیـ الـذـیـ يـنـطـلـقـ فـیـ مـنـاقـشـةـ الـمـوـضـعـ عـلـیـ اـسـاسـ الـأـنـکـارـ الشـالـعـةـ وـالـأـجـوـاءـ السـطـحـیـةـ الـذـیـ لـاـ تـلـامـسـ الـأـعـماـقـ، بـلـ تـوـاجـهـهـ مـنـ بـعـیدـ ... وـهـنـاـکـ اـسـلـوـبـ الـمـقـلـانـیـ الـمـوـضـعـیـ الـذـیـ يـنـطـلـقـ فـیـ مـنـاقـشـةـ الـفـکـرـ عـلـیـ اـسـاسـ الـمـصـادـرـ الـأـصـیـلـةـ وـالـأـجـوـاءـ الـهـادـیـةـ الـذـیـ تـوـسـیـعـ بـالـأـمـالـ .

ولعل خطورة مثل هذا المرض، تتمثل في ما يتعرض له الفكر الإسلامي، من فئات المبشررين الذين يحملون بكل جهدهم من أجل تسوية عقائد الإسلام، لإبعاد المسلمين عن دينهم، ومنع الآخرين من الدخول في الإسلام، أو حتى فئات الماديّين الملحدين الذين ينطلقون في خط الإباحة المتنوع باتساع الفكر الديني عن الفكر العلمي، وانطلاقه من أجواء الخراقة والأسطورة.

وعلى هذا الأساس فإننا نعتبر إعادة طبع مؤلفات هذا المؤلف الجليل خطوة جيدة في الوصول إلى هذا الهدف الكبير ... ليكون ذلك منطلقاً لكتابه أبحاث جديدة في مواجهة الأفكار الجديدة التي بدأت تفرض نفسها على الساحة في ما يكتبه الآخرون وينشرونه مما يسيء إلى الإسلام فكرًا وشريعة وأمة ...

أما شخصية المؤلف، فقد أجمع معاصره على أنه كان يمتلك الشخصية العلمية الفريدة في سعة ثقافتها وتواضعها وزهدها وورعها، وتنوع المجالات الفكرية التي كان يكتب فيها ... وبحديثنا عنه معاصره العلامة السيد محسن الأمين في كتابه أعيان الشيعة فيقول: «... كان عالماً فاضلاً أديباً شاعراً حسن العشرة سخيّ النفس، صرّف عمره في طلب العلم وفي التأليف والتصنيف، وصنف عدة تصانيف في الردود، وصاحبنا في النجف الأشرف أيام إقامتنا فيها، فصاحبنا وخالطناه حضرأوسفراً عدة سنين فلم نرّ منه إلا كل خلق حسن ونقوى وعبادة وكل صفة تحمد...».

أما مؤلفاته فتقارب الخمسين مؤلفاً في الفقه والأصول والتفسير ومقارنة الأديان وفي تحليل بعض المسائل التاريخية.

أما نكران ذاته وتواضعه، فيتمثل في امتناعه عن كتابة اسمه على مؤلفاته ... وكان يوقع عليها بكلمة «كاتب الهدى النجفي» إشارة إلى كتابه الهدى إلى دين المصطفى ... وقد ذكر السيد الأمين في ترجمته في أعيان الشيعة بعض المراسلات المتداولة بينه وبين المؤلف ... ما يدلّ على المزيد من التواضع ونكران الذات ... فنراه يتحدث عن كتابه آلام الرحمن: «وكنت أحب أن أعرف رأيك في التفسير (آلام الرحمن) وهل يُعد في التفاسير أو لا؟؟».

(وسائل الله أن لا يكون قد صدّك عن ودّك في (تصريف الكتاب بعد طبعه) سقوط الكتاب في نظرك ... مولاً ... أقدمت على كتابه راجياً من الله أن يتبّه الأمة من غفلاتها فيكتبوه خيراً منه، الاترى أن أهل العلم قد أهملوا ما يعنيهم ويلزمهم في هذا العصر التعميس ...». إن هذه الرسالة الوثيقة تدلّ على هذه الروح العلمية

وفي ضوء ذلك، نجد أن قيمة كتبه تكمن في أسلوبها التربوي العملي في فضایا الحوار، فيتعلم منها القارئ، بطريقة لا شعورية، كيف يعيش الهدوء في الفكر والفكر المضاد عندما يتبع مع المؤلف العرض الأمين لأفكار الخصم بنفس القوة والهدوء التي يعرض فيها أفكاره الخاصة.

وقد بلغ من إخلاص المؤلف للأمانة العلمية في نقل أفكار الآخرين ... أنه كان يحاول الاطلاع على تفكيرهم من مصادر الأصيلة بنفس اللغة الأجنبية التي كان يكتب بها ... ولذلك فقد انطلق في تعلم اللغة الإنكليزية والعبرية، بطريقة معتقدة جدّاً لأنَّ النجف الأشرف لم تكن تملك الوسائل العلمية لتدريس اللغات ... فكان يعتمد على تجربته الخاصة بطريقة ذاتية ... وقد نقل عنه بعض معاصره - في جهده في تعلم اللغة العبرية - فقال: كان جماعة من اليهود يتجولون في مدن العراق ويحملون معهم بعض الأقمشة والأسمدة على ظهورهم فيبيعونها في الأزقة والشوارع ... وكان الحاجة البلاغي يتهز فرصة وجود هؤلاء فيسألهم عن مفردات اللغة العبرية أو الجمل التي يصعب عليه فهمها وكان يضطر في بعض الأوقات إلى شراء جميع أممته يهودي لكي يجيئه عن كلمة أو جملة؛ ذلك لأنَّ اليهود من أشد الناس بخلاء في إفهام غيرهم ما يتعلّق بلغتهم، وكان يبتاع الحلويات حتى إذا رأى طفلًا من اليهود أعطاء شيئاً منها وسأله عن بعض ما يزيد الوقوف عليه من اللغة ... وإذا دلَّ هذا على شيء فإنه يدلُّ على مدى إخلاص هذا العالم للمعرفة وتفانيه في سبيل الإسلام من أجل مواجهة كل الشبهات الفكرية التي يثيرها الآخرون حوله.

* * *

... وفي هذا النطاق ... نستطيع أن نثير أمامنا بعض الملاحظات حول الواقع الذي نعيشه في مواجهة الفكر المضاد؛ سواء ما يتعلّق منه بالأديان الموجودة في الساحة الدينية، أو ما يتعلّق بالفكر المادي الملحد المتنوع في أشكاله والوانه ... لقد رأينا أنَّ المدارس الدينية والحووزات العلمية لا تكفل للطالب دراسة أمثل هذا الأفكار ... في المراحل الدراسية المعتادة ... مما يكلّف الطالب جهداً كبيراً فيما إذا أراد تحصيل هذه الثقافة بطريقة ذاتية، أو يضعه في خط المواجهة بدون سلاح، لو استسلم للجهل الذي يعيشه أيام هذه القضايا ...

إننا نشعر أنَّ من الضروري الاستفادة من تجارب هذا المؤلف الكبير الذي شعر بالحاجة إلى الانطلاق في اتجاه دراسة مقارنة الأديان قبل ما يزيد على نصف قرن ... في الوقت الذي كانت تجارية تحرّك في أجواء صعبة لا تمنح حرية الحركة في تناول وسائل المعرفة الكبيرة بالحصول على ما يريد من أفكار الآخرين.

- [۵] نصائح الهدى، ۱۵۶ صفحه ۱
- [۶] ألوار الهدى، ۱۲۰ صفحه ۱
- [۷] المحلة المدرسية، طبع منها جزءان، في ۴۱۲ صفحه ۱ واما الذي لم يطبع فمته بقية العقود المفصلة، تقدر مكتوبها بصفحات هذا المطبوع تقريباً.
- [۸] عقد في حرمة من المصحف على المحدث، نحو ۱۵ صفحه ۱
- [۹] عقد في منجزات المريض، نحو ۲۲ صفحه ۱
- [۱۰] عقد في إقرار المريض، نحو ۱۰ صفحات ۱
- [۱۱] عقد في الرضاع، نحو ۵۵ صفحه ۱
- [۱۲] عقد في مواقيت الإحرام ومحاذاتها وشكل الطريق، نحو ۱۳ صفحه ۱
- [۱۳] رسالة في كذب رواية التفسير المعروفة عن الإمام العسكري(ع)
- [۱۴] عقد في الغسالة ۱
- [۱۵] عقد في المتنم، نحو ۲۰ صفحه ۱
- [۱۶] عقد في التقليد، نحو ۵ صفحات لم يتم ۱
- [۱۷] عقد في مسألة صلاة الجمعة لمن سافر بعد الزوال، نحو ۱۰ صفحات ۱
- [۱۸] رسالة في الأوامر، نحو ۱۶ صفحه ۱
- [۱۹] شيء يسير في الخيارات ۱
- [۲۰] رسالة في ذيائع أهل الكتاب ۱
- [۲۱] تعليقات علمية على العروة الوثقى ۱
- [۲۲] رسالة في إبطال العول والتعصيب ۱
- [۲۳] متن في الرضاع على مذهب الإمامية ومذهب أهل السنة ۱
- [۲۴] كتاب في الاحتجاج لكل ما افرد به الإمامية من أحاديث أهل السنة في أبواب الفقه من المستند والصحاح ستة، يبرز إلى البياض إلى أواخر كتاب الصلاة ۱
- [۲۵] رسالة في أجوبة المسائل البغدادية في أصول الدين، وسائل الله التوفيق والإخلاص في العمل إنما أرحم الواحدين. حررها أحمد القمي النجفي ۲۰ ربیع الثاني سنة ۱۳۴۲ ق. فرائش چند از متن فهرست نشان می دهد این صفحه را که در ابتدای تعلیقه بر بیان مکاسب شیخ انصاری(ره) نوشتند شده، علامه بلاعی(ره) تدوین کرده است. علامه بلاعی در این فهرست ۲۵ عنوان از کتاب هایش را نام برده است و اگر اضافه کنیم بیچ عنوان دیگر از عنوانین العقود المفصلة (چون کل العقود المفصلة را یک عنوان به حساب آورده و حال آنکه عنوان و رساله و عقد مستقل است) جمیعاًس عنوان از رساله های علامه بلاعی با خصوصیات چاپی و غیر چاپی و تعداد صفحات تقریباً هر

المتواضعة، وعلى الوعي المنفتح على حاجات الدعوة الإسلامية للمزيد من الارواح الثقافات التي يجب على العلماء أن يأخذوا بها ... وهكذا يتبين للعلماء أن يعيشوا المستوى الأخلاقاني الإسلامي، في السلوك والتواضع بالمستوى الذي يجعل منهم قدوة في العمل قبل أن يكونوا قدوة في الفكر ... ولادته ووفاته:

ولد سنة ۱۲۸۲ هـ وتوفي في سنة ۱۳۵۲ هـ.

تغمدَه اللہ برحمتہ، ونفعنا بعلمه وأجل مثوبته لما قدّمه للإسلام من جهد وجهاد وفکر يمثل العطاء المتفرّج في كل زمان ومكان ...

۱۵ شهر رمضان ۱۴۰۴ هـ - محمد حسين فضل الله الحسني

۹. فهرست تأليفات علامه بلاعی به قلم خودش در کتاب العقود المفصلة در ابتدای کتاب تعلیقه بر کتاب بیع مکاسب شیخ انصاری(ره) که همراه با العقود المفصلة علامه بلاعی چاپ شده، فهرستی از تأليفات علامه بلاعی آمده است که در سال ۱۳۴۳ ق چاپ سنگی شده است و این فهرست اولین فهرست اجمالی از آثار ایشان است که ظاهرآ خود علامه بلاعی در ابتدای کتاب العقود المفصلة و تعلیقه بر کتاب بیع مکاسب شیخ انصاری(ره) به رشته تحریر درآورده و به چاپ رسانده است از این رو مطالب این صفحه جهت اطلاع خوانندگان و نیز جهت کتاب شناسی و نسخه شناسی آثار علامه بلاعی(ره) که بسیار مؤثر و پرفایده است، آورده شود:

بسم الله جل اسمه وله الحمد وهو المستعان. هذه تعلیقة على كتاب البيع لشيخ المشايخ أستاذ المتأخرین سابق مضمار التحقیق والتدقیق وینبوع القواید فی التأسیس والتصنیف، مهدی الأصول والفروع، قبلة العلماء وقدوة العاملین، آية الله الشیخ الانصاری (قدّه). کتبها العبد الأقلّ محمد جواد البلاعی عفی عنه عند تدریبه فی فوائد الكتاب الشریف المذکور واقتباسه من آثاره ساللاً من الله التوفیق والتسلید وراجیاً من الاخوان الدعاء وإصلاح الخلل والبغوض عن الذلّ، وما توقيعی إلا بالله إنما أرحم الواحدين.

بيان المؤلف التعلیقة من المؤلفات:
اما المطبوعة فهي [۱] هذه التعلیقة، [۲] ویلیها الجزء الأول من العقود المفصلة :

[۲] کتاب الهدى الى دین المصطفی، جزءان في ۶۹۷ صفحه ۱
[۴] رساله التوحید والتسلیث، في ۵۶ صفحه ۱

چندین شخصیت علمی معاصر محدث نوری به نظم درآمد، از آن جمله نظم کشف الأستار علامه شیخ محمد حسین آک کاشف الغطاء (م ۱۳۷۳ ق) و نیز علامه سید محسن امین صاحب اعیان الشیعه (م ۱۳۷۱ ق) و نیز علامه بلاغی؛ از این روزگار محدث کتاب کشف الأستار به چاپ می‌رسید، اشعار این سه بزرگوار نیز در پایان کتاب کشف الأستار چاپ می‌شد. کتاب کشف الأستار همراه با اشعار آن بزرگواران برای اولین بار در سال ۱۳۱۸ ق در صفحه ۲۱۷ مذکور شد و بعداً در مکتبه نینوی تهران با مقدمه استاد سید علی حسینی میلانی حروف چینی و تصحیح شد و طبع دوم حروفی آن نیز در مطبعة الخیام در قم به سال ۱۴۰۰ ق صورت پذیرفت.

نسخه خطی کشف الأستار همراه با قصیده کاشف الغطاء در کتابخانه شبستانی تهران موجود است و عکس آن به شماره ۱۱۶۰ در مرکز احیای التراث الإسلامی نگهداری می‌شود، رجوع شود به فهرست نسخه‌های عکسی مرکز احیای میراث اسلامی، ج ۳، ص ۴۵ و ۴۶.

این قصیده علامه بلاغی به طور کامل در پایان کتاب العقود المفصلة و تعلیقہ بریبع مکاسب شیخ انصاری؛ در سال ۱۳۴۳ ق در مطبعة المرتضویة نجف اشرف چاپ سنگی شد و نیز استاد علی خاقانی در کتاب شعراء الغربی (ج ۲، ص ۴۲) و علامه سید محسن امین در اعیان الشیعه (ج ۴، ص ۲۶) درج گردیدند.

برای اطلاع بیشتر از دیگر قصیده‌هایی که در رد آن عالم سنتی که منکر امام زمان (عج) شده بود، سروده شده، رجوع کنید به ذریعه، ج ۱۰، ص ۲۱۹-۲۱۸ و ج ۱۸، ص ۱۱.

۱۱. مواسلة العلامة الأردوبادي إلى العلامة البلاغي در موسوعة العلامة البلاغي (ج ۸، ص ۷۲-۷۴) ضمن مراسلات العلامة البلاغي (الرسالة السادسة) رساله علامه بلاغی به علامه اردوبادی (م ۱۳۸۰ ق) در ایام توقف اردوبادی در تبریز ثبت شده است و خطبه نامه علامه بلاغی از کتاب علمای معاصرین (ص ۲۴۷) در ترجمه اردوبادی اخذ شده و مطالب نامه عیناً از کتاب وقایع الأيام ص ۶۷۴-۶۷۵ نقل گردیده است. این نامه علامه بلاغی در جواب رساله و نامه اردوبادی است که همراه با قصیده عتاب آمیزی به علامه بلاغی است.

در ضمن مجموعه و موسوعه يا الأعمال الكامله علامه اردوبادی، بخش دیوان، شانزده بیت از اشعار اردوبادی بدون صدر و ذیل نامه با تصحیح حضرت حجۃ الإسلام و المسلمين سید مهدی شیرازی-زید عزّه- (نوه علامه اردوبادی) موجود است (و در آینده نزدیک این الأعمال الكامله به چاپ می‌رسد).

کدام در این یک صفحه به اجمال نوشته شده است که در کتاب شناسی و نسخه شناسی آثار علامه بلاغی (ره) از اهمیت خاصی برخوردار است.

كتاب العقود المفصلة همراه با تعلیقہ بریبع مکاسب شیخ انصاری در «المطبعة المرتضویة»، فی النجف الأشرف، ۲۸ ربیع الثانی سنة ۱۳۴۲ ق در هشتاد صفحه چاپ وزیری سنگی شده است.

۱۰. قصيدة في مدح الحجة المنتظر (عج)

قصیده علامه بلاغی در مدح امام زمان (عج) به انواع مختلف بیش از ده مرتبه به چاپ رسیده است که به طور مشروح در ذیل به بعضی از چاپ‌های آن اشاره می‌کنیم. نسخه‌ای خطی از این قصیده به خط همفکر و هم اندیشه اش یعنی حضرت آیة الله العظمی شیخ محمد حسین کاشف الغطاء (م ۱۳۷۳ ق) موجود می‌باشد که از اهمیت خاصی برخوردار است، ایشان در ابتدای رساله قصیده علامه بلاغی می‌نویسد: ومنها قصيدة حسنة الدهر، التي بها ذنبه تغفر، حاوي الكمالين : العلم والأدب وسائر الشرفين : الححسب والنسب ، ذو الفضل والسداد ، شيخنا الججاد ، من العائلة البلاعية ، المعروفة بكل فضيلة سنية ولقد أجاد في اللفظ والمعنى وجاه بما يفوق الكواكب حسناً وهي أعلمت الھری

این قصیده در پنج برگ به خط علامه شیخ محمد حسین کاشف الغطاء (ره) است. از قرائیں پیداست این پنج برگ قسمتی از مجموعه نوشته‌های کاشف الغطاء می‌باشد. گویا کاشف الغطاء جزوی ای و کتابی در مدح امام زمان (عج) یا مجموعه ردیه‌های در جواب آن شخصی که در بغداد منکر امام زمان (عج) بود و هل من مبارز من طلبید، جمع آوری می‌کرده است، که این پنج برگ قصیده علامه بلاغی قسمتی از آن مجموعه هاست، چون در ابتدای رساله تصریح می‌کند: «ومنها قصيدة...».

باتبع وسیعی که در آثار شیخ محمد حسین کاشف الغطاء به عمل آمد، این قصیده در مجموعه‌های ایشان موجود نبود و این پنج برگ و صفحه در مؤسسه کاشف الغطاء ضمن خطی‌های شماره ۸۷ و در CD‌های آن مؤسسه در قرص شماره دو موجود است و در دلیل المخاطرات مؤسسه کاشف الغطاء (ص ۱۲۴) معرفی شده است.

اما چاپ‌های این قصیده علامه بلاغی:

محدث نوری (ره) متوفی ۱۳۲۰ ق صاحب مستدرک الوسائل در جواب شاعری از بغداد که قصیده‌ای در ۲۲ بیت جهت علمای نجف ارسال کرد و منکر امام زمان (عج) شده بود، کتابی به نام کشف الأستار عن وجه الغائب عن الأبصر نوشته، سپس مطالب کتاب حدث نوری به سمعی و تلاش

کتبک القيمة إن وصلتني أهم ما ينعش فوادي، فهلاً أمدتنى
طول هذه المدد بأسطر من الولنک الشهية، هذا وكتبی إلى
ساحتک المقدسة تتری، أقول هذا الا عن معانیة وإن كان لها
سرح لاحب على حد قول الفاٹل:

اگر با دیگرانش بود میلی

چرا ظرف مرا بشکست لیلی

لکنی مستلفت عطفک ولطفک على حين أن الافتراض قد
أخذ منی کل مأخذین هنده الروابی والثبات،
فالهوى متى هرافي وان

لات بي في فارس بپس رجال

قبل بضعة أيام من ورودی تبریز یوم کنت في زنجان زارني
(مسیر نیمن) أحد مبلغی النصاری منذ ۳۷ عاماً في إيران،
فجرت بيتنا المذاکرات الدينیة في الثالث وسر الفداء
والتوراة والإنجیل وكان النادی حاللاً بالعلماء والأسراف،
نهادت الأنماص وكل صاغ إلى، فلم استمد في بدء القول
إلى من روح محمد(ص) المقدسة فلم تزل مرفرفة على
المجلس طول ساعتين أو أكثر، وعلى وجه الكافر فتر وذلة
والمرارة باد على سائر جهات المؤمنين حتى ساد الضحك
والهزء به وهو مطرق لا يرفع رأسه خجلأً، فولى الكافر
خجلأً وهو مخدول والأسنة تنوشه (أجب يا مسیر) ولكن
لا حیاة لمن تنادي، والحمد لله على آلله المتواترة ومن
حيث كان كل من اطلع على القصة كان یوادن ینغض طرفه
عليَّ من شدة الحب لي.

أهدي أوفر السلام إلى الحضور في نادیکم الكریم من
الأماضی الأعلام، سیما الشیخ حسن الدجیلی، والشیخ
حسن مظفر، والشیخ محمد علی الخامسی، وغيرهم،
وفي الخاتم أقبلوا من مخلصکم التھیۃ والسلام.

الأقل محمد علی الغروی الأردوبادی^{۲۰}

۱۹. مخاطب نامہ مشخص نشده است که خطاب به علامہ بلاعی است،
ولکن مطالب نامہ تصریح بر این است که نامه را برای علامہ بلاعی
نوشته است و بعضی احتمال داده اند که مخاطب نامه علامہ شیخ محمد
حسین کاشف الغطاء است، ولی این احتمال صحیح نیست.

۲۰. عنوان المراسلة: تبریز محله امیر خیز یتوسط سید العلماء العظام آقای
 حاجی میرزا حاجی آقا میلانی، بمحمد علی الأردوبادی بررسد:
وإن راق لدیکم أن تکتووا إلى العلامة الشیخ فلامحسین في الحضن على
أمری والمساعدة لی بعون الله سبحانه فلکم الفضل بذلك، فلعلی آخر
من هذه البلدة سریعاً إن شاء الله تعالى والأولی الإسراع بالکتابة إن
ترجمت في نظرکم، ولیکن مکدا: تبریز محله شتریانی، إلى الشیخ
فلامحسین مع ما یلیق به من الالقاب.

شائزده بیت اشعار اردوبادی در مشناخت نامه علامہ بلاعی به
چاپ رسید، ولکن اصل نامه علامہ اردوبادی به علامہ بلاعی به
دستمنان رسید و هنوز به زیور طبع آراسته نشده است و چون
اطلاعات فراوانی در این نامه (به غیر از شائزده بیت که چاپ
شده) موجود است که تمام نامه و مراسله علامہ اردوبادی به
علامہ بلاعی برای اویین بار در اینجا آورده من شود:

بسم الله الرحمن الرحيم.
سلاماً واحتراماً.

إلى سيد آية الله المطعني دامت إفاضاته^{۱۹}

إن تكون قد علمت صفو ودادي

للمماذا هذا الجفاء الغريبُ

أو يكن غيره فإنك فيه الـ

- حکم العدل في القضايا والمعجبُ

وعلى الودِّ كم قضينا عهوداً

بان فيها من الصراح المشوبُ

ولشن حال للأمانة قدر

فالعملی سهی بها والرقبَ

وأمض الأدواء قطعی کائی

ليس لي من هوak عندی نصیبُ

هکذا الدهر قد تصیب سهام

وبرغم الكمال قد لا تصیبُ

وأطاش الزمان سهی إذاآ

سني برغم الزمان حرّ أديبُ

كم محضت الولاء حتى إذا ما

أزيد المخض قيل برق خلوبُ

ونصرت الهدی فقيل دهام

وذدت العدى فقيل كذلكْ

أنا من لا ينی يقول عداء

لكن الخطب أن جفاني الحبيبُ

علم الله مانوریتُ وتبلي

يوم تبلي سراور وظیوبُ

وبرغم الإخلاص صرت أجازی

بعدودُ فودی منه تشیبُ

هو أتی عن السعادة کاب

وعلى مجده الأئیل حریبُ

لک ما شئت من عتاب وهنی

ولي الوجد والأسی والکروبُ

سیدی، لقد کظی صدودک وأمضی قطعک عنی، وانت-

وأیم الحقيقة، جد علیم ان ذکر اک اجل ما اسلوبه، وان

در پایان آمده: «الحمد لله على نعمته بالهدي ودين الحق».
مجموع این مقاله‌ها در مجله الهدی، نوزده صفحه مجله
می‌شود. لازم به یادآوری است المسیح والأناجیل در موسوعة
العلامة البلاعی به طبع نرسیده و ممکن است جزء دیگر آثار
منشورات کنگره علامه بلاعی به چاپ برسد.

۱۴. نصائح الهدی و كتابخانه علامه بلاعی
كتابخانه ایشان یکی از پر منبع ترین کتابخانه‌های موجود در
نجف اشرف در زمان خودش بوده است؛ این کتابخانه مشتمل بر
آثار خطی - که از خاندان اشان به ایشان رسیده - و آثاری که استنساخ
کرده است می‌باشد. و بعضاً در کتاب‌های علامه بلاعی از منابعی
استفاده شده است که فعلاً جزو کتب مفقوده به حساب می‌آید،
مثل کتاب الغيبة والرجعة فضل بن شاذان (که در همینجا به آن
شاره خواهیم کرد). باید در کتابخانه ایشان آثار خطی فراوانی
وجود داشته باشد که بعضی از نسخه‌های خطی آن کتابخانه را
شیخ آغا بزرگ تهرانی در الذریعة گزارش شده است و تمام آن
موارد در کتاب شناخت نامه علامه بلاعی مفصلاً آمده است.^{۲۱}

یکی از آثار اویله علامه بلاعی کتاب نصائح الهدی است که
در سال ۱۳۲۹ ق در مطبیه دار السلام بغداد به چاپ رسید. در
نصائح الهدی از دو کتاب الغيبة والرجعة ابی محمد فضل
بن شاذان نیشابوری (م ۲۶۰ ق) روایات فراوانی (از هر دو کتاب
بیست روایت) نقل می‌کند که این دو کتاب جزء کتب مفقوده به
حساب می‌آید. این نشانگر غنی بودن مکتبه العلامه البلاعی است
که اجداد بزرگوارش به ایشان رسیده ياخود تهیه کرده است.

لازم به یادآوری است که نصائح الهدی بدون نام علامه
بلاعی و با نام ناشر مطبعة دار السلام یعنی عبد الامیر الحیدری
بغدادی به چاپ رسید و علامه سید علی فانی اصفهانی (م ۱۴۰۹
ق) آن را با عنوان تصحیحت به فربی خورد گان باب و بها
در سال ۱۳۶۴ ق ترجمه کرد و در اصفهان به چاپ رساند و در
قم نیز به سال ۱۴۰۵ ق تجدید چاپ شد.

شیخ محمد رضا طبسی نصائح را در نجف اشرف ترجمه کرد
و در چهل صفحه به سال ۱۳۵۳ ق از آن فارغ شده است،
بنگرید: بارقة البصر في ذکر المتممین في القرن الثالث عشر،

۲۱. در کتاب کشاف الدوریات العربیة، ج ۱، ص ۹۵ مخطوطات
مکتبه محمد علی البلاعی که در چندین شماره مجله المکتبه به
شماره‌های ۵۱ (به سال ۱۹۶۶ م) ص ۲۲-۲۳ و ش ۵۲، ص ۱۰ و
ش ۵۳، ص ۱۲-۱۳ و ش ۵۴، ص ۱۴ به تفصیل معرفی شده
است. نویسنده مقاله محمد هادی امینی فرزند علامه امینی صاحب
الغیر است.

۱۲. نامه علامه بلاعی به علامه شیخ محمد حسین کاشف الغطاء
هنگامی که علامه بلاعی در سال ۱۳۵۱ ق شروع به نوشتن
تفسیر آله الرحمن می‌کند، احتیاج به کتاب‌های تفسیری
متعددی داشته است که بعضاً از دیگران به امانت می‌گرفته
است. خوشبختانه یکی از نامه‌های علامه بلاعی ضمن
مجموعه نامه‌هایی که دیگران به مناسبت‌های مختلف برای
علامه کاشف الغطاء فرستاده‌اند، این نامه درباره امانت
گرفتن کتاب از کتابخانه علامه کاشف الغطاءست. مناسب است
متن آن نامه در اینجا آورده شود:

بسم الله الرحمن الرحيم. عندي الجزء الأول من تفسير
البرهان والأول من الدر المنشور وأسباب النزول للواحدي عارية
من حضرة الشیخ الحجۃ الشیخ محمد حسین آل کاشف الغطاء
دامت برکاته. الأحرق محمد جواد البلاعی عفی عنه [ـ مهر
کاشف الغطاء] ۲۲ جمادی الثانیة ۱۳۵۰ ق.

۱۳. المسیح والأناجیل
یکی از آثار علامه بلاعی رساله المسیح والأناجیل است و این
رساله در چندین شماره از مجله الهدی العماریه به چاپ رسید.
شیخ آغا بزرگ نهرانی در وصف این رساله می‌نویسد: المسیح
والأناجیل للشیخ جواد البلاعی، طبع بتمامه فی مجله الهدی
العماریه فی عدّة من أعداده سنة ۱۳۴۸هـ (الذریعة، ج ۲۱، ص ۳۰).
علامه بلاعی رساله را بدون نام در مجله الهدی به چاپ
رساند و این رساله علامه بلاعی با واسطه علامه اردوبادی به طبع
رسیده است. در ابتدای مقاله نامه علامه اردوبادی خطاب به
مدیر مستول مجله یعنی سید عبدالمطلب هاشمی است، ایشان
می‌نویسد: الفاضل مدیر مجله الهدی المحترم، إن هذه رشحة
من يراع أحد الباقد الأعلام في النجف الأشرف دامت إفاضاته،
الرجاء نشرها على صفحات مجلتكم الغراء ولهم منا الشكر،
النجف الأشرف، محمد علي الغروي الأوربادی.

این نامه در ابتدای مقاله‌ای است که سال دوم مجله الهدی،
جزء پنجم، رجب ۱۳۴۸ ق / ۱۹۲۹ م به ثبت رسیده است.
مقالات علامه بلاعی در سه شماره مجله الهدی بدین اوصاف
چاپ شده است:

-مجلة الهدی، چاپ العماریه، سال دوم، شماره پنجم،
رجب ۱۳۴۸ ق / ۱۹۲۹ م، از صفحه ۲۰۵ به بعد.
-ونیز جزء ششم همان سال، شعبان ۱۳۴۸ ق / ۱۹۳۰ م،
از صفحه ۲۵۷ به بعد.
-سپس شماره نهم همان سال، ذوالقعدة ۱۳۴۸ ق /
۱۹۳۰ م، از صفحه ۴۱۲ به بعد.

چاپ دوم کتاب الهدی ایلی دین المصطفی در مطبوعة العیدریة نجف به سال ۱۳۸۵ ق با مقدمه استاد توفیق المکبکی المحامی با اصلاحاتی (اغلط چاپ و ...) تجدید چاپ شد. چاپ اوّل کتاب الهدی همراه با غلط چاپی بود که مؤلف در طول بیش از بیست سال پس از چاپ اوّل کتاب را تصویب من کرد. نسخه‌ای از کتاب چاپی الهدی نزد مرحوم عبد الرزاق موسوی مقرم موجود بود که آن را بنسخه تصویب شده علامه بلاغی مقابله کرده است. مقرم به تصویب کتابش از روی نسخه علامه بلاغی تصویری می‌کند: الهدی ... صححت هذا الجزء على نسخة المؤلف المصطفی بیده الشریفة، ۱۰ رب ج ۱۳۴۷ ق، عبد الرزاق الموسوی المقرم.

تفحات الإعجاز و علامه بلاغی :

یکی از آثار حضرت آیة الله العظمی خوئی کتاب تفحات الإعجاز است که در رد رساله حسن الایجاد نصیر الدین الطافر در نجف اشرف نوشته شد. شیخ آغا بزرگ نهرانی در معرفی تفحات الإعجاز من نویسید: تفحات الإعجاز فی إعجاز القرآن للسید أبي القاسم الخوئی ابن السید علی اکبر، صاحب أجود التقریرات (ذریعه، ۱، ص ۲۷۸) رد فیه علی حسن الایجاد فی إبطال الإعجاز تأثیف الامریکی المسمنی نصر الدین الطافر، طبع النجف ۱۳۴۲، و مردۀ الآخر الاحتراز- ذریعه، ج ۱، ۲۸۴ (الذریعه، ج ۲۴، ص ۲۴۶).

در همان سال (یعنی ۱۳۴۲ ق) در تهران رساله‌ای بردا همان نوشته تحریر شد. در ذریعه (ج ۲۱، ص ۲۸۴) چنین معرفی شده است: الاحتراز فی رد رساله حسن الایجاد فی إبطال الإعجاز الشیعی لتفقها بعض الامریکیین المعرّف لنفسه بنصر الدین الطافر فی انکار إعجاز القرآن المبین، فردّها بیسان واف آقا محمد ابراهیم بن آقا رضا رئیس التجار الأصفهانی المشهدی، أهداء إلى الشیخ محمد الحالی، طبع بطهران سنة ۱۳۴۲ و یائی تفحات الإعجاز فی رد حسن الایجاد آیه‌اً.

همان طور که لحظه گردید کتاب تفحات الإعجاز آیه الله العظمی خوئی در سال ۱۳۴۲ ق به زیور طبع آراسته شد، لکن با ملاحظه کتاب و روی جلد و پایان کتاب به خوبی مشهود است که این اثر متاثر از آثار استادش یعنی علامه بلاغی است، کما اینکه تفسیر البیان ایشان متاثر از تفسیر آلا، الرحمن و دروس تفسیر علامه بلاغی است. برای اثبات این مدعای بایست گفت در موقع طبع تفحات الإعجاز کتاب الورقة المدرسیه چاپ شده و چند ماه بعد چاپ می‌گردد، استناد نمی‌شود، متنه مؤلف تفحات به آن ارجاع داده است، بنگرید:

در تفحات الإعجاز (ص ۴۵) آمده: ... و ستراء مفصلان

ترجمه ملخصه من کتابی مصابیح الهدی فی دل القادیانیه، و نصائح الهدی فی دل البایة، تالیقی الحجۃ المجاحد البلاғی، لتلمیذه الشیخ محمد رضا الطبیسی، فرغ منه فی النجف سنة ۱۳۵۳ قی اربعین صفحه (الذریعه، ج ۳۰، ص ۹).

۱۵. الهدی ایلی دین المصطفی
علامه بلاغی (ره) برای حضور در درس استادش میرزا بزرگ شیرازی به سامرا مهاجرت کرد و چندین سالی در آنجا اقامت داشت. در این مدت اقامت دو کتاب از خود به یادگار گذاشت. الهدی ایلی دین المصطفی یکی از آن دو کتاب است که در دو جلد به سال ۱۳۳۰ ق - ۱۳۳۱ ق در صیدا، مطبوعة العرفان به زیور طبع آراسته شد.

ظاهرآ این کتاب یکی از آثار اویله علامه بلاغی است که به چاپ رسید و بر روی جلد کتاب مانند دیگر آثار علامه بلاغی نام ایشان نیامده است و کاتب الهدی و کاتب الهدی النجفی ثبت شده است. بر روی جلد اوّل کتاب الهدی مطالبی از علامه بلاغی آمده که مناسب است در اینجا آورده شود: الجزء الأول من کتاب الهدی ایلی دین المصطفی، لأنقل خدام الشریعة المقدسة ... النجفی کتبه فی البلد الشریفة سرمن رأی على مشرفیها أفضـل الصـلاـهـ والـسـلامـ والـتحـیـةـ سـنةـ ۱۳۳۰ـ قـ.

در ذیل صفحه عنوان نوشته شده: إعلان رجاء، تبعث إليه عواطف الصفا. بسم الله تبارک اسمه وله الحمد، أرجو من كل من له اعتراض أو إفادة أو سؤال يتعلق بهذا الكتاب أو غيره في أمر الدين وحقيقة الإسلام أن يتعففني به مكتابة لأقدم بعون الله لحضرته ما الذي من الجواب مقررونا بالاحترام والتشكر وما توقيفي إلا بالله، الأقل کاتب الهدی.

در پایین صفحه عنوان کتاب آدرس مکاتبه علامه بلاغی نوشته شده: ولتكن المکاتبة باللغة العربية مشتملة على التعريف بيلد المکاتب ومحله وطريق إيصال الجواب إليه. عنوان المراسلة إلى طرفنا: العراق، سامراء، مدرسة حجۃ الإسلام وقدرة الأنام المیرزا (قدره)، کاتب الهدی النجفی.

در سطر آخر صفحه عنوان ثبت شده: مطبوعة العرفان، صیدا، سنه ۱۳۳۰ - ۱۳۳۱ ق.

همان طور که ملاحظه شد کتاب الهدی بیان علامه بلاغی به چاپ نرسید و این باعث شده است یوسف البیان سرکیس در کتاب معجم المطبوعات العربية والمعربة (ج ۲، ص ۲۰۲۴) کتاب الهدی ایلی دین المصطفی راجزو کتاب‌های مجھولة المؤلف آورده است. اگرچه دیگر آثار علامه بلاغی درست و صحیح معرفی شده است.

٢. نفحات الاعجاز (ص ٤٥) : ... وإذا أردت بيان ما في المهدى من التناقض والاختلاف ، فراجع الجزء الأول من كتاب المهدى ، صحفة ٤٨ - ٢٣٢ وستراه مفصلاً إن شاء الله تعالى في الرحلة المدرسية .

٣. نفحات الاعجاز (ص ٤٤) : ... ولم يذكر أن المسيح كذب على إخواته ولم يتبع الأنجليل في تناقضاتها ، كما أشير إليها في كتاب المهدى ، بل أشار بجميل الإشارة بالوحى المطابق للعقل إلى كذب ما نسبه العهدان

٤. نفحات الاعجاز (ص ٦) : ... فجاء كتاب المهدى وأوضح بيانيه في تلك الموارد أنها في المقام السامي من فذلكات البلاغة وبراعة البيان ومزايا العربية ، فانظر أعلاه إلى الجزء الأول من كتاب المهدى ، ص ٣٢١ إلى آخره لكي تعرف ماذا يصنع الجهل والتعصب ، إذا عرفت ذلك فلنشرح المقصود

٥. نفحات الاعجاز (ص ٤٣) : ... وإن شئت أن تعرف حال التلاميذ ، فراجع الجزء الأول من كتاب المهدى ، ص ٣٠ و ٣١ . همچین در کتاب تفسیر البیان (ص ٦٩) (در پاورقی) می نویسد: وللزيادة راجع کتابی المهدی و الرحلة المدرسية لشيخنا البلاغی وکتاب نفحات الاعجاز .

و نیز در کتاب البیان (ص ٦٦ ، پاورقی) آمده: المهدی إلى دین المصطفی و الرحلة المدرسية لشيخنا البلاغی وکتابنا نفحات الاعجاز ، تجد في هذه الكتب الشيء الكثير من نقل هذه الغرافات .

در البیان ، ص ٢١٧ (در متن کتاب) آمده است: ... ومنهم بطل العلم المجاهد الشیخ محمد جراد البلاغی فی مقدمة تفسیره آلام الرحمن .

و نیز به البیان ^{٦٢} ، ص ٣٠١ (در متن و پاورقی) رجوع کنید: ... فلیراجع کتابی ... و المهدی إلى دین المصطفی للإمام البلاغی .

در خور توجه اینکه علامه بلاغی عنایت خاصی به شاگردش حضرت آیة الله العظمی خوئی (ره) داشته است و در کتاب الرحلة المدرسية (ج ٢ ، ص ١٧ ، چاپ قدیم) با تعبیری او را از اساتید بزرگ حوزه من نامد و نیز به کتاب شاگردش ارجاع داده است ، بنگرید: «... ولكن لما نظرت في كتاب المهدى وكتاب نفحات الاعجاز ، عرفت ببيانها ان تلك الاعتراضات في غایة الوهن ...». علامه بلاغی در پاورقی در توضیح کتاب نفحات الاعجاز می نویسد: للعالم الكبير والمتحلى في شبابه بفضيلة المشايخ سیدنا السيد أبي القاسم الخوئي النجفي دام ٢٢ . کتاب البیان ، چاپ نجف اشرف ، منشورات دار العلم للإمام الخوئي ، مطبعة العمال المركزية ، بغداد .

شاء الله تعالى في الرحلة المدرسية . لا وإنه ليكفي من معجزات القرآن الكريم ما ذكرناه على الاختصار من الملاحظات التاريخية فضلاً عن غيرها .

در پایان نفحات الاعجاز (ص ٤٩) تصریح می کند: ... و تعرف أن القرآن إنما صدق التوراة والإنجيل الحقيقيين دون الرائجين اللذين ... فأشار إلى أغلاطهما بأجمل إشارة واضحة وتفصیل ما ذكرناه موكول إلى إيضاح الرحلة المدرسية .

شاهد براینکه کتاب الرحلة المدرسية هنوز در آن موقع (ربیع المولود ١٣٤٢ ق) به زیر طبع آراسته نشده بود ، روی جلد نفحات الاعجاز است که کتاب الرحلة المدرسية را تبلیغ کرده ، بنگرید :

نفحات الاعجاز في رد الكتاب المسمى حسن الإيجاز ، للملوي الخوئي ، تریل النجف الأشرف ، بشری للعلم والدين و عمرهم المسلمين ! قد عزمنا بعنوان الله على طبع الرحلة المدرسية والمدرسة السيارة وهو أحسن كتاب دینی فلسفی ، بربعتون المکالمة في الأديان وكتبها ومواضيعها ونظريات الطبيعین و المعارف القرآن وفوایده يبحث فيه بأوضاع بحث وأتقنه وأقربه لفهم المعموم . كتاب يفتخر به المصر والإسلام وتقربه عن علم والحقيقة ويرتاح له المطالع إذ تشرق منه عليه شمس العرفان ، وترتعن نسمات الأدب الرائق وهو مما يبرز من فرائد حضرة الأستاذ العلامة کاتب (المهدی) النجفی متّع الله المسلمين والعلم بطول بقاعه .

طبع على نفقة الشركة الإسلامية: الحصة عشر روبيات وبیانها ما يقابلها من النسخ بحسب مصرف الطبع العادل . ومن أراد الاشتراك فليراجع في النجف الأشرف خان الكرمانی ، عمدة التجار والأعيان ، المبرزا على الأصفهانی ، دام توفيقه . طبع في المطبعة العلمية في النجف الأشرف ١٠ ربیع المولود ١٣٤٢ .

لازم به پادآوری است :

- این صفحه عنوان با آن تفصیلات در پشت جلد کتاب هم آمده است .

- و نیز دو سه ماه بعد از نشر این کتاب ، کتاب الرحلة المدرسية از چاپ خارج می شود و به جامعه فرهنگی عرضه می شود .

- در کتاب نفحات الاعجاز به دیگر آثار علامه بلاغی ارجاع داده است که چند نمونه آورده من شود :

١. نفحات الاعجاز (ص ٢٨ و ٢٩) : ... ولأجل أن الشواهد على ذلك كثيرة فالأولى بهذا المختصر أن يحيل بيان بعضها على الجزء الأول من كتاب المهدى ، صحفة ٣٦٨ إلى ٣٧٤ وقد ذكر في أثنائها ... ويعرف ما فيها فراجع كتاب المهدى

لنا، لأنهم الم تذكرا في الفهارس من قبل: ۱. داروين وأصحابه، نسبت هذه الرسالة للعلامة البلاغي في المقدمة التي كتبتها مؤسسة البعثة لكتاب آلام الرحمن عند تحقيقها لهذا الكتاب وطبعه في قم المقدسة سنة ۱۴۲۰ق وقد ذكرته في قسم الرسائل والكتب التي ألمها البلاغي في الرد على الممل والنحل والتزعات العقائدية المنحرفة وقالت إنه مطبوع، إلا أننا لم نعثر على نسخة منه رغم التتبع الكبير الذي قمنا به ۲. عمانوئيل

علامه بلاغي نظره داروين وأصحابه أو رادر مناسباته مختلف در چندین کتاب مطرح ورد کرده است و مواردی که نام داروین در موسوعة العلامة البلاغی ذکر شده عبارت اند از: موسوعة العلامة البلاغی، ج ۲، ص ۶۸۹ (آلام الرحمن) و ۴، ص ۵۲۹ و ۵۶۱ و ۵۶۳ و ۶۴۲ و ۶۶۶ (المهدی إلى دین المصطفی) و ۵، ص ۲۵۵ و ۲۵۶ و ۲۵۷ و ۲۵۸ و ۲۵۹ (الرحلة المدرسیة) و ۶، ص ۴۱ و ۴۲ و ۴۸ و ۵۸ و ۶۱ و ۶۳ و ۸۱ و ۸۹ (أنوار المهدی) .

در کتاب *أنوار المهدی* (موسوعة العلامة البلاغی، ج ۶، ص ۵۸) به داروین وأصحابه او تصریح من شود، بنتگرید: «إني استلفت النظر من كل طالب للحقيقة إلى فلسفة النشوء والارتفاع التي خصّها باسم العلم وأن يجمع جميع محسوسات داروین وهکسلی وهکل وأصحابهم وتجریاتهم في أحوال النبات»

چون در چندین کتاب مهم علماء بلاغی مثل آلام الرحمن والمهدی إلى دین المصطفی والرحلة المدرسیة وأنوار المهدی به این مسئله پرداخته شده و قسمت های مهم و تازه و نواین کتاب ها در مجلات مختلف نجف وبغداد والعمارة و ایران و ... بدون نام و بعضًا با نام مستعار و رمز و ... به زیور طبع آراسته شده، عنوان «داروین وأصحابه» برگرفته از مقالات و بخشی از آثار علماء بلاغی است، نه اینکه عنوان جدیدی از آثار علماء بلاغی باشد.

لازم به یادآوری است دوست و رفیق علماء بلاغی آیة الله ابوالمجد شیخ محمد رضا نجفی اصفهانی (۱۲۷۸-۱۳۶۲ق) مؤلف کتاب و قایة الأذهان کتابی به نام نقد فلسفه داروین در دو جلد (۲۴۳+۲۴۴صفحه) به زبان عربی در قطع رقصی، سربی در بغداد به سال ۱۳۲۱ق به چاپ رساند، ولكن هیچ ربطی بین این کتاب و عنوان «داروین وأصحابه» نیست. به مؤلفین کتب چایی خانبابا مشار (ج ۳، ص ۱۵۳) مراجعه گردد.

رسالة في رد كتاب حيوان للقاديانية در أغیان الشیعة (ج ۴، ص ۲۵۶) ضمن تأییفات علامه بلاغی نوشته شده: «رسالة في رد كتاب حيوان للقاديانية».

فصله منه (موسوعة العلامة البلاغی، ج ۵، ص ۲۳۱، کتاب الرحلة المدرسیة) .

عمانوئیل

در مقدمة التحقیق تفسیر آلام الرحمن (ج ۱، ص ۱۹) چاپ مؤسسه البعثة یکی از آثار علماء بلاغی چنین معروف شده است: ۱۴۱. عمانوئیل في المحاكمة مع بنی إسرائیل و در این مقدمه به هیچ منبعی ارجاع داده نشده است. در مدخل موسوعة العلامة البلاغی (ص ۲۸۴) نوشته شده: ونسب إليه رسالتان ولم يثبت لنا، لأنهم الم تذكرا في الفهارس من قبل:

۱. داروین وأصحابه ... ۲. عمانوئیل نسبتها للعلامة البلاغی أيضاً مؤسسة البعثة في مقدمتها لكتاب آلام الرحمن في تفسیر القرآن، إذ ذكرته في قسم الرسائل والكتب التي ألمها البلاغی في الرد على الممل والنحل والتزعات العقائدية المنحرفة.

کتابی با عنوان «عمانوئیل» از آثار علماء بلاغی نیست.

ممکن است منشأ اشتباہ ترجمه الرحلة المدرسیة باشد که در آن علامه بلاغی مطالب کتاب را از زبان «عمانوئیل» و «قس» و «شیخ عالم»، «الیزار»، «عالم» و ... نوشته است.

ترجمه الرحلة المدرسیة از سید محمد تقی واحدی (برادر واحدی شهید و همزم نواب صفوی) در مجله دعوت اسلامی کرمانشاه، که مدیر مسؤول آن مجله نیز خود سید محمد تقی واحدی بود، به چاپ من رسید. ایشان این ترجمه رادر چندین شماره مجله دعوت اسلامی چاپ و منتشر کرد. وقتی مدیر مجله دعوت اسلامی می خواهد ترجمه را شروع کند، تیتر اول ترجمه با «عمانوئیل» شروع می شود، کما اینکه در شماره های دیگر مجله عنوان «عمانوئیل» چند بار دیگر تیتر شده است. این ترجمه با تیتر عمانوئیل باعث شده است بعضی هاتصور کنند علامه بلاغی کتابی به نام «عمانوئیل» دارد، حال آنکه این عنوان مترجم است که چند بار در مجله دعوت اسلامی کرمانشاه تکرار شده است.

لازم به یادآوری است که بخش نخست الرحلة المدرسیة شامل عهد قدیم می شود، از این رو می تواند عنوان «عمانوئیل» في المحاكمة مع بنی إسرائیل را شامل شود. برای اطلاع بیشتر به الرحلة المدرسیة و ترجمه ها آن مراجعته شود.

داروین وأصحابه

در مقدمة التحقیق تفسیر آلام الرحمن (ج ۱، ص ۱۸) چاپ مؤسسه البعثة یکی از آثار علماء بلاغی چنین معروف شده است: ۱۴۲. داروین وأصحابه، مطبوع، در این مقدمه به هیچ منبعی ارجاع داده نشده است. در مدخل موسوعة العلامة البلاغی (ص ۲۸۴) نوشته شده: ونسب إليه رسالتان ولم يثبت

در مدخل موسوعة العلامة البلاغی ضمن درج مطالب أعيان الشیعه در پاورپوینت آمده؛ کذا في أعيان الشیعه، وهو منفرد بذلكه (ص ۳۴۲).

حال آنکه این رساله همان «رسالة في الرد على كتاب حیة المسيح لبعض القادیانیین» است که در فهرست مصنفات المفسر در پایان جلد اول آلاء الرحمن، ص ۳۸۵ «الشهاب في الرد على كتاب حیة المسيح لبعض القادیانیین» ثبت شده است. پس در کتاب أعيان الشیعه کلمه حیة به حیون تحصیف شده، نه اینکه کتاب جدیدی باشد که سید محسن امین به علامه بلاغی نسبت داده باشد.

در طبقات أعلام الشیعه شیخ آغا بزرگ تهرانی (نقیاء البشر) (ج ۱، ص ۳۲۵) به صورت «الشهاب في الرد على كتاب حیة المسيح لبعض القادیانیین» ثبت شده است. آیة الله نجفی مرعشی در ضمن تأییفات علامه بلاغی نام این نوشته را به دو صورت ضبط کرده است: «في التفص على مفتیات غلام أحمد قدوة القادیانیین في كتابه تعلیم العلماء»؛ «الشهاب في الرد على كتاب حیة المسيح لغلام أحمد القادیانی» (موسوعة العلامة البلاغی، المدخل، ص ۴۱۹).

در پایان مقاله مناسب است آثار موجود علامه بلاغی و آثار مفقود علامه بلاغی جهت خواندنگان فهرست وار آورده شود تا از کم و کیف آثار موجود و مفقود علامه بلاغی دورنمایی داشته باشد.

(الف) موسوعة العلامة البلاغی
تمام آثار علامه بلاغی را مرکز احیای آثار اسلامی پژوهشگاه علوم و فرهنگ اسلامی در هشت مجلد و تحت عنوان ۲۲ به چاپ رسانده است. مرکز احیا در طول چند سال با تابعیت و سعی فراوان که در شناسایی آثار علامه بلاغی انجام داد، عنوان از آثار علامه بلاغی را شناسایی و سپس تصحیح کرد و به چاپ رساند. ناگفته نماند کی در رساله دیگر شناسایی شده و در منشورات کنگره به چاپ می‌رسد، اما مشخصات رساله ها و کتاب‌های چاپی در موسوعة العلامة البلاغی بدین گونه است:

مجلد اول و دوم: آلاء الرحمن، جلد اول و جلد دوم.
مجلد سوم و چهارم: المهدی إلى دین المصطفی، جلد اول و دوم.

مجلد پنجم: الرحلة المدرسية والمدرسة السيارة، که در ۵۶ صفحه به چاپ رسیده است.

مجلد ششم: الرسائل الكلامية، شامل رساله های:

-أنوار الهدى، از صفحه ۲۳-۱۳۵
-البلاغ المبين، از صفحه ۱۳۷-۱۷۴

- مسأله في البداء، از صفحه ۱۷۵-۱۸۳
- التوحيد والتثليث، از صفحه ۱۸۵-۲۲۹
- أعاجيب الأكاذيب، از صفحه ۲۴۱-۲۷۶
- دعوة الهدى إلى الورع في الأفعال والفتوى، از صفحه ۲۷۷-۳۱۴
- الرد على الوهابية، از صفحه ۳۱۵-۳۴۹
- تسممات الهدى وتفححات المهدى، از صفحه ۳۵۱-۳۷۹
- نصائح الهدى، از صفحه ۳۸۱-۵۴۵
- مجلد هفتم: الرسائل الفقهية، شامل رساله های:
 - عقد في قاعدة على اليد؛
 - عقد في ترجيح المنتجس؛
 - عقد في بعض مسائل العلم الإجمالي؛
 - عقد في مسألة الصلاة في اللباس المشكوك فيه؛
 - عقد في الزام غير الإمامي بأحكام تحنته.
- مجلد هشتم: رسائل متفرقة وفهارس گوناگون جهت هشت جلد آثار علامه بلاغی است و این رسائل متفرقة شامل:
 - الف) رساله در شأن تفسیر منسوب به امام حسن عسکری(ع)، از صفحه ۱۱-۲۳
 - ب) مراسلات علامه بلاغی بادیگران، از صفحه ۳۸-۸۴ و این مراسلات شامل:
 - رساله اول: مناقشه ای علمی که بین علامه بلاغی و سید محسن امین در موضوع مواقیت حجت کرده اند؛
 - رساله دوم: جواب نامه شیخ ابراهیم مظفر در سال ۱۳۴۵ فی جهت رساله نصرة المظلوم در رد آرای سید مهدی بصری؛
 - رساله سوم: جواب سوالات حاج عباسقلی واعظ چرنداش در سال ۱۳۴۷ ق؛
 - رساله چهارم: نامه به سید نجم الدین حسن یکی از علمای هند و علامه بلاغی رساله در رد مذهب قادیانیه را که به نام مصابیح است همراه نامه ارسال کرده است؛
 - رساله پنجم: نامه ای است که برای علامه سید عبد الحسین شرف الدین به جهت فته بایه ارسال کرده است؛
 - رساله ششم: نامه ای که برای علامه شیخ محمد علی اردوبادی-در ایام توقف علامه اردوبادی در شهر تبریز- فرستاده است؛
 - رساله هفتم: در جواب نامه سید محسن امین از سوریه نوشته است؛
 - رساله هشتم: رساله و نامه ای که به حضرت آیة الله ابوالمجد شیخ محمد رضا نجفی اصفهانی مؤلف کتاب وقایة الأذہان در مسئله قول ترجیح منتجس فرستاده است؛

ب) آثار مفقوده علامه بلاطی
گفته شد مجموعه آثار علامه بلاطی را مرکز احیای آثار
اسلام در هشت جلد و ۲۲ عنوان چاپ کرد، اما بعضی از
رسائل علامه بلاطی که در زمان خودش در مجلات گوناگون به
چاپ می‌رسید، در این موسوعه وجود ندارد، مانند رساله و
مقاله المسیح والاذاجیل که در منشورات کنگره علامه بلاطی به
چاپ می‌رسد.

اما نسخه بسیاری از رساله‌های فقهی و غیر فقهی علامه
بلاطی که خود فهرست کرده و مذکور است این رساله‌ها را داشته
و برخی در زمان ایشان به طبع رسیده، در موسوعه العلامه
البلاغی به حلیه طبع آراسته نشد. به جهت اینکه کتاب شناسی
آثار علامه بلاطی جامع آثار علامه باشد، اسامی عنوان‌های
مفقوده یا چاپی دور از دسترس فهرست وار تقدیم خوانندگان
من شود:

الف) آثار مفقوده فقهی و اصولی:

۱. أجوبة المسائل الشيرازية؛
۲. أجوبة المسائل الحلية؛
۳. تعليقة على الشفعة من كتاب الجواهر؛
۴. تعليقة على العروة الوثقى؛
۵. رسالة في الأوامر في أصول الفقه، نحو ۱۶ ص؛
۶. رسالة في إبطال العول والتخصيب؛
۷. رسالة في التقليد، لم يتم؛
۸. رسالة في الخيارات؛
۹. رسالة في فروع الرضاع على مذهب الإمامية ومذاهب
أهل السنة؛
۱۰. رسالة في صلاة الجمعة لمن يسافر بعد الزوال، نحو
۱۰ ص؛
۱۱. رسالة في وضوء الإمامية وصلاتهم وصومهم، طبعت
ترجمتها بالإنكليزية؛
۱۲. عقد في ذبانع أهل الكتاب؛
۱۳. عقد في المتمم الكراء؛
۱۴. عقد في ماء الغسالة؛
۱۵. عقد في حرمة من المصحف على المحدث، نحو ۱۵ ص؛
۱۶. عقد في إقرار المريض، نحو ۱۰ ص؛
۱۷. عقد في منجزات المريض، نحو ۲۲ ص؛
۱۸. عقد في مواقيت الإحرام ومحاذاتها وشكل الطريق،
نحو ۱۳ ص؛

- رساله نهم: نامه‌ای که علامه بلاطی سیزده روز قبل از
وفاتش برای سید محسن امین عاملی جهت تفسیر آله الرحمن
نوشته است؛

- رساله دهم: نامه و مصورت وکالت و اجازه‌ای است که
علامه بلاطی برای حضرت آیه الله العظمی سید محمد هادی
حسینی میلانی (یکی از شاگردان علامه بلاطی) در امور حسیه
نوشته است.

ج: اشعار علامه بلاطی، از صفحه ۸۸-۱۲۴ شامل:

- در سالگرد حضرت حجت (ع) در ۱۵ شعبان؛

- قصیده‌ای در ردیکی از علمای بغداد که منکر وجود امام
زمان (ع) شده بود؛

- قصیده‌ای در نفس که در این قصیده، قصیده‌ی عینیه ابن سينا
رابه نقد کشیده است؛

- قصیده‌ای که در رثای امام حسین (ع) سروده است؛

- قصیده‌ای که برای پسر عمرویش شیخ توفیق بن شیخ عباس
بلاطی که در لبنان سکونت داشته است، فرستاده است؛

- قصیده‌ای که رجز گونه است؛

- قصیده‌ای که در رثای سید محمد سعید حبوبی نوشته است؛

- قصیده‌ای که در تقریظ کتاب العتب الجميل على أهل
البحرج والتعديل (مؤلف کتاب نصائح الکافیه) نوشته است؛

- قصیده‌ای که برای سید محسن امین بعد از مهاجرت سید
محسن امین از نجف واستقرارش در دمشق بوده، نوشته است؛

- قصیده‌ای که به جهت هشتم شوال ۱۳۴۳ ق روز هدم قبور
ائمه بقیع (ع) سروده است؛

- قصیده‌ای که درباره امام عصر و زمان (ع) نوشته است؛

- قصیده و ایاتی از زیان سید مهدی بحر العلوم که بشارت
من دهد علامه شیخ عبد الحسین جواهری را به ولادت فرزندش
عبد العزیز؛

- قصیده‌ای که به جهت سالگرد تولد امام حسین (ع) در روز
سوم شعبان سروده است؛

- ایاتی که از سامرا به جهت بعض از دوستان سیدش
نوشته است.

به غیر از هشت جلد مصنفات علامه بلاطی، یک مجلد با
عنوان مدخل موسوعه العلامه البلاغی که شرح حال و
زندگانی و عصر علامه بلاطی و مختارات از ترجمه علامه بلاطی
درسه فصل و در ۴۵۵ صفحه است، زینت بخش موسوعه
العلامة البلاغی گردیده است.

- منابع و مأخذ یا فهرست چاپ‌های مختلف آثار علامه بلاغی
۱. آله الرحمن فی تفسیر القرآن، تحقیق لطیف فرادی و عباس محمدی، ۲ جلد، جزء اول و دوم موسوعة العلامة البلاغی،
 - الطبعة الاولى، پژوهشگاه علوم و فرهنگ اسلامی، ۱۴۲۸ ق ۹۳۶ + ۴۶۴ صفحه، قم ۱۳۸۶ ش. قم ۲۰۰۷ م.
 ۲. آله الرحمن فی تفسیر القرآن، به کوشش سید حسن حسینی لواسانی، جلد اول، صیدا، ۱۳۵۲ ق.
 ۳. آله الرحمن فی تفسیر القرآن، ۲ جلد در یک مجلد، افست از چاپ صیدا، مکتبة الرجادی، قم.
 ۴. آله الرحمن فی تفسیر القرآن، به کوشش سید حسن حسینی لواسانی نجفی (۱۳۰۸ - ۱۴۰۰) ۲ جلد در یک مجلد، ۱۳۵۲ و ۱۳۵۵ ق، صیدا.
 ۵. آله الرحمن فی تفسیر القرآن، ۲ جلد، مؤسسه البعثة، قم، ۱۳۷۸ ش.
 ۶. اسلام آیین برگزیده (ترجمة کتاب المهدی إلی دین المصطفی)، ترجمه سید احمد صفائی، جلد اول، نشر آفاق، کوکب، طهران، ۱۳۶۰ ش.
 ۷. البلاغ المبین (ضمون موسوعة العلامة البلاغی)، ج ۶، ص ۱۳۷ - ۱۷۴؛ ۴۶ صفحه، تحقیق سید محمدعلی حکیم و مراجعة شیخ محمد حسون، پژوهشگاه علوم و فرهنگ اسلامی، ۱۳۸۶ ش، قم.
 ۸. التوحید والتثیلث، صیدا، سربی، رقیع، ۵۶ صفحه.
 ۹. التوحید والتثیلث، دار المؤرخ العربي، بیروت، الفست، ۱۴۱۲ ق.
 ۱۰. التوحید والتثیلث (ضمون موسوعة العلامة البلاغی)، جلد ۶، ص ۱۸۵ - ۴۲۰؛ ۶۲ صفحه، تحقیق شیخ محمد حسون، پژوهشگاه علوم و فرهنگ اسلامی، ۱۳۸۶ ش، قم.
 ۱۱. التوحید والتثیلث، علامه بلاغی، مؤسسه قائم آل محمد (عج)، ۱۴۱۱ ق، قم.
 ۱۲. الرحلة المدرسية أو المدرسة السيارة في نهج المهدی، تحقیق شیخ یوسف الهادی، ۳ جلد، مؤسسه البلاغ، تهران، ۱۴۱۳ ق.
 ۱۳. الرحلة المدرسية، تقديم سید احمد حسینی اشکوری، مؤسسه الاعلمی للطبعات الحديثة، کربلا و مطبعة النعمان، نجف اشرف، نجف ۱۳۸۳ ق / ۱۹۶۳ م.

۱۹. عقد فی القبلة و تعین مواقع بعض البلدان فی المسکونة من مکة المکرمة؛
۲۰. عقد فی الرضاع، نحو ۵۵ ص.
 ۲۱. کتاب فی الاحتجاج لکل ما انفرد به الإمامیة من أحادیث أهل السنة فی أبواب الفتن،
 - ب) آثار مفقودة کلامی وغیر کلامی
 ۲۲. وجوب المسائل البغدادیة، وجوبه لعدة مسائل فی أصول الدين، چاپ شده؛
 ۲۳. داعی الإسلام وداعی النصاری، در پایان تفسیر آله الرحمن ضمـن «فهرست مصنفات المفسـر» آمده است؛
 ۲۴. الرد علی جرجیس سایل وهاشم العربی، در پایان تفسیر آله الرحمن ضمـن «فهرست مصنفات المفسـر» آمده است؛
 ۲۵. الرد علی كتاب تعليم العلماء، در پایان تفسیر آله الرحمن ضمـن «فهرست مصنفات المفسـر» آمده است؛
 ۲۶. الرد علی الدهریة، صاحب اعیان الشیعہ مدحی است که به چاپ رسیده است؛
 ۲۷. الرد علی كتاب بناییع الإسلام، در پایان تفسیر آله الرحمن ضمـن «فهرست مصنفات المفسـر» آمده است؛
 ۲۸. الشهاب فی الرد علی كتاب حیاة المسيح لبعض القادیانیة در پایان تفسیر آله الرحمن ضمـن «فهرست مصنفات المفسـر» آمده است؛
 ۲۹. عدم تزویج أم كلثوم من عمر بن الخطاب، در ذریعه (ج ۴، ص ۱۷۱) واعیان الشیعہ به علامه نسبت داده شده است؛
 ۳۰. المصایب يا مصایب المهدی فی ایطال مذهب غلام احمد القادیانی الlahوری، قسمتی از آن به چاپ رسیده است، در انتهای تفسیر آله الرحمن ضمـن «فهرست مصنفات المفسـر» آمده است و نیز در ذریعه (ج ۲۱، ص ۷۹ و ص ۹۳) تصریح شده که به چاپ رسیده است، بنگرید: «طبع»، «خرج بعضه من الطبع» و «مکذا در اعیان الشیعہ»؛
 ۳۱. مجموعه رساله‌های در موضوعات گوناگون و نیز پاسخ به سوالات واردۀ از شهرها و کشورهای مختلف.
- در فهرست مصنفات المفسـر که در پایان آله الرحمن (ج ۱، ص ۳۸۵) آمده، گوشزد شده: ... وله رسائل کثیرة متواترة يبلغ مجموعها مجلداً ضخماً وهي في وجوبة المسائل الواردة إليه من البلدان فيها يعود إلى أصول الدين في الإلهيات والنبوة والمعراج والإمامية والمهدی (عج) وما يتعلّق بذلك وفي الرد لشبهات بعض النصاری. قد كان متزماً بـأن لا يكتب اسمه في مطبوعات كتبه لبعض الأمور وحدراً من أن يخالطه الـرياء ونحوه التمجّح، ولكن بعض الأمور الجائـه بعد ذلك إلى كتابة اسمه.

- ۱۴ . الرحلة المدرسية والمدرسة السيارة (جزء پنجم موسوعة العلامة البلاغي، ۵۶۰ صفحه)، تحقيق محمد حسون، الطبعة الأولى، بروهشگاه علوم و فرهنگ اسلامی، قم، ۱۴۲۸ق/۲۰۰۷م/۱۳۸۶ش.
- ۱۵ . الرحلة المدرسية والمدرسة السيارة في نهج الهدى، ۳ جلد، المطبعة العلمية، نجف، ۱۳۴۲ق/۱۴۲۴+۲۱۶+۱۹۲+۲۱۶+۲۰۰+۱۷۹+۱۸۸+۱۳۴۷ق، (سری، رقی، رقی، ۲۰۱، ۱۳۸۲ش).
- ۱۶ . الرد على الوهابية، باسمه عبد الله، أحد طلبة العراق، نجف.
- ۱۷ . الرد على الوهابية، تصحیح سید محمدعلی حکیم، مجله تراثنا، ش ۳۵ و ۳۶، سال ۱۴۱۴ق، قم.
- ۱۸ . الرد على الوهابية، ضمن سلسلة على مائدة الكتاب والستة، رقم ۱۷ به نام الوهابية واصول الاعتقاد، قم.
- ۱۹ . الرد على الوهابية (ضمن موسوعة العلامة البلاغي، ج ۶، ص ۳۱۵-۳۱۵+۳۵۰-۳۵۰+۳۵۱)، تحقيق سید محمدعلی حکیم و مراجعته شیخ محمد حسون، بروهشگاه علوم و فرهنگ اسلامی، ۱۳۸۶ش، قم.
- ۲۰ . الرد على الوهابية، مؤسسه آن البيت، قم و بیروت، ۱۴۱۴ق و ۱۴۱۹ق.
- ۲۱ . الرد على الوهابية، نجف، ۱۳۴۵ق.
- ۲۲ . رسالة حول التفسیر المنسب إلى الإمام العسكري (ع) (ضمن المسائل الأربع عشرة، ص ۱۶۱-۲۱۶)، تحقيق رضا استادی، مؤسسه الشریع الاسلامی، قم، ۱۴۱۵ق و ۱۴۲۳ق.
- ۲۳ . رسالة في حرمة حلق اللحیة (ضمن المسائل الأربع عشرة ص ۱۶۰-۱۳۷)، تحقيق رضا استادی، مؤسسه الشریع الاسلامی، قم، ۱۴۱۵ق و ۱۴۲۳ق.
- ۲۴ . المسائل الفقهیة، (جزء هفتم موسوعة العلامة البلاغی)، شامل رساله های فقیه المقدود المفصلة شامل رساله و عقد، تعلیقة على بیع المکاسب، رسالة حرمة حلق اللحیة ۴۴۸ صفحه)، الطبعة الأولى، بروهشگاه علوم و فرهنگ اسلامی، قم، ۱۴۲۸ق/۲۰۰۷م/۱۳۸۶ش.
- ۲۵ . المسائل الكلامية، جزء ششم موسوعة العلامة البلاغی، شامل رساله های کلامی أنوار الهدی، البلاغ المبین، مسألة في البداء، التوحید والتثليث، أعيجیب الأکاذیب، دعوة الهدی إلى الورع في الأفعال والفتوى، الرد على الوهابیة، نسمات الهدی ونفحات المهدی، نصائح الهدی ۵۶۰ صفحه)، الطبعة الأولى، بروهشگاه علوم و فرهنگ اسلامی، قم،
- ۲۶ . الفهارس العامة لموسوعة العلامة البلاغی (ج ۸، ص ۱۲۵-۱۲۰+۴۱۲+۲۹۰+۴۱۳ صفحه)، تدریس هادی عظیمی، بروهشگاه علوم و فرهنگ اسلامی، قم، ۱۳۸۶ش.
- ۲۷ . المسيح والأناجيل، مجلة الهدی العماریة، سال دوم، رجب و شعبان و ذوالقعدة، سال ۱۳۴۸ق/۱۹۲۹ و ۱۹۳۰م، ۱۹ صفحه از مجله.
- ۲۸ . الهدی إلى دین المصطفی، (جزء سوم و چهارم، موسوعة العلامة البلاغی، ۴۱۵+۲۸۵ صفحه)، جمیعاً صفحه) (تحقيق اسعد طیب، ۲ جلد، الطبعة الأولى، بروهشگاه علوم و فرهنگ اسلامی، قم، ۱۳۲۸ق/۲۰۰۷م/۱۳۸۶ش).
- ۲۹ . الهدی إلى دین المصطفی، ۲ جلد، چاپ سوریه، نجف، مکتبة الحیدریة، ۱۹۶۵م (۲۱۲ صفحه).
- ۳۰ . الهدی إلى دین المصطفی، ردمبر کتاب الهدایة، ۲ جلد، صیدا، ۱۳۲۱ و ۱۳۲۲ق (سری، رقی، ۳۰۴+۳۹۲ صفحه).
- ۳۱ . الهدی إلى دین المصطفی، ۲ جلد، چاپ دوم، مطبعة الحیدریة، نجف، ۱۳۸۵ق/۱۹۶۵م.
- ۳۲ . الهدی إلى دین المصطفی، ۲ جلد، موسسه الأعلى للطبعات، بیروت، ۱۴۰۵ق/۱۹۸۵م (۳۶۰-۳۶۲ صفحه).
- ۳۳ . انوار الهدی، ردوهایین (بامضای کاتب الهدی النجفی)، مطبعة العلویة، نجف، ۱۳۴۰ق (۱۲۰ صفحه)،
- ۳۴ . انوار الهدی (ضمن موسوعة العلامة البلاغی، ج ۶، ص ۱۱۳-۱۱۵+۱۳۵-۲۲ صفحه)، (تحقيق اسعد الطیب، بروهشگاه علوم و فرهنگ اسلامی، قم، ۱۳۸۶ش).
- ۳۵ . انوار الهدی، طبع بیروت و قم.
- ۳۶ . أعيجیب الأکاذیب، تصحیح سید محمدعلی حکیم، دار المرتضی، النسـت، بیروت، ۱۴۱۳ق.
- ۳۷ . أعيجیب الأکاذیب، تصحیح سید محمدعلی حکیم، دار الامام سجاد(ع)، قم، ۱۴۱۲ق.
- ۳۸ . أعيجیب الأکاذیب (ضمن موسوعة العلامة البلاغی، ج ۶، ص ۲۴۱-۲۴۲+۲۷۶+۳۵ صفحه)، (تحقيق شیخ محمد حسون، بروهشگاه علوم و فرهنگ اسلامی، قم، ۱۳۸۶ش).
- ۳۹ . أعيجیب الأکاذیب، بانام عبد الله عربی، المطبعة الحیدریة، نجف، ۱۳۴۵ق، ترجمة فارسی آن مشکفت آور دروغ نام دارد.
- ۴۰ . بلاغ المبین، تصحیح عبدالمطلب حسین هاشمی، مطبعة الآداب، بغداد، ۱۳۴۸ق (سری، رقی، ۴۷ صفحه).

- ٥٦ . رسالة البداء، ضمن نفائس المخطوطات، تصحیح شیخ محمد حسن آل یاسین، شماره ۴، ص ۶۸ - ۶۳، ۱۳۷۴ق.
- ٥٧ . رسالة حرمة حلق اللحیة (ضمن الوسائل الاربعة عشر)، به کوشش آیة الله رضا استادی، مؤسسه النشر الاسلامی، قم، ۱۳۹۴ق و ۱۴۱۵ق.
- ٥٨ . رسالة حرمة حلق اللحیة (ضمن موسوعة العلامة البلاغی، ج ۷، ص ۲۲ - ۴۴۴، ۴۲۳ صفحه)، تحقیق ولی الله قربانی، پژوهشگاه علوم و فرهنگ اسلامی، ۱۳۸۶ش، قم.
- ٥٩ . رسالة حول التفسیر المنسوب إلى الإمام العسكري (ع)، تقديم و تحقیق رضا استادی، مجله نور علم، دوره دوم، شماره اول، قم، ۱۳۶۴ش / ۱۴۰۶ق.
- ٦٠ . رسالة في شأن التفسير المنسوب للإمام الحسن العسكري (ضمن موسوعة العلامة البلاغی، ج ۸، ص ۱۱ - ۲۳، ۲۳۴ صفحه)، تحقیق محمد حسون، پژوهشگاه علوم و فرهنگ اسلامی، ۱۳۸۶ش.
- ٦١ . رسالة في وضوء الإمامية و صلاتهم و صومهم (به زبان انگلیسی)، طبع انگلستان.
- ٦٢ . شعر العلامة البلاغی (ضمن موسوعة العلامة البلاغی، ج ۸، ص ۸۵ - ۱۲۴، ۳۹، ۲۹ صفحه)، تحقیق محمد حسون، پژوهشگاه علوم و فرهنگ اسلامی، ۱۳۸۶ش.
- ٦٣ . شکفت آور دروغ، (أعاجيب الأكاذيب)، ترجمه ع. و، بامضای عبدالله ایرانی، نجف، ۱۳۴۶ق (خشتنی، سربی، ۳۷ صفحه).
- ٦٤ . عقد في إلزام غير الإمامي بأحكام نحلته، به اهتمام على اکبر غفاری، نشر صدوق، تهران، ۱۳۹۸ (سربی، رقیع، ۳۷ صفحه).
- ٦٥ . عقد في إلزام غير الإمامي بأحكام نحلته، ضمن موسوعة العلامة البلاغی، جلد ۷، ص ۲۳۵ - ۲۸۲، ۲۸۲ (۴۸ صفحه)، تحقیق: محمد حسون، پژوهشگاه علوم و فرهنگ اسلامی، قم، ۱۳۸۶ش.
- ٦٦ . عقد في إلزام غير الإمامي بأحكام نحلته، نسخه خطی به خط مؤلف، کتابخانه امام حکیم، نجف اشرف، ۲۲ صفحه، ۱۷ ربیع الاولی، ۱۳۴۹ق.
- ٦٧ . عقد في بعض مسائل العلم الإجمالي (ضمن موسوعة العلامة البلاغی، ج ۷، ص ۱۷۳ - ۲۸، ۲۰۰ صفحه)، تحقیق على اوسط ناطقی، پژوهشگاه علوم و فرهنگ اسلامی، قم، ۱۳۸۶ش.
- ٦٨ . عقد في تنجیس المتراجس (ضمن موسوعة العلامة البلاغی، ج ۷، ص ۱۰۵ - ۱۷۲، ۶۸ صفحه)، تحقیق أسد الطیب،
- ٤١ . ترجمه الرحلة المدرسیة، به لغت اردو، اداره مدرسة الواقعین در لکھنؤ هند.
- ٤٢ . ترجمه انوار الهدی، به لغت اردو، هند، لکھنؤ.
- ٤٣ . أعاجیب الأکاذیب، ترجمه ع. و، مطبعة حیدریہ، نجف، ۱۳۴۶ق (خشتنی، سربی، ۴۷ صفحه).
- ٤٤ . نصایح الهدی در در فرقہ کمراہ بھائیت، ترجمه سید علی فانی اصفهانی (م ۱۴۰۹ق)، اصفهان، ۱۳۶۹ق.
- ٤٥ . الرحلة المدرسیة، ترجمه محمد تقی واحدی، مجله دعوت اسلامی کرمانشاه، سال های ۱۳۴۶ق و ۱۳۴۷ق.
- ٤٦ . الرحلة مدرسیہ (مدرسہ سیداہ)، ترجمه محمد علی بن ابوالقاسم علامہ وحیدی کرمانشاهی، تهران، ۱۳۴۶ (سربی، وزیری، ۱۵۶ + ۱۷۶ + ۱۸۰ صفحه)، به فهرست چاہیں مشار، ج ۴، ص ۴۹۹ مراجعه شود.
- ٤٧ . تعليقة على بيع المکاسب (ضمن موسوعة العلامة البلاغی، جلد ۷، ص ۲۸۳ - ۱۴۰، ۱۴۲۲ صفحه)، تحقیق محمد حسون، پژوهشگاه علوم و فرهنگ اسلامی، قم، ۱۳۸۶ش.
- ٤٨ . تلخیص و ترجمه المصایب، ترجمه شیخ محمد رضا طبسی.
- ٤٩ . تلخیص و ترجمه مصباح الهدی، ترجمه شیخ محمد رضا طبسی، انتشارات بدر، قم.
- ٥٠ . تعليق على المکاسب، نجف، ۱۳۴۳ق (سنگی).
- ٥١ . دعوة الهدی إلى الورع في الأفعال والفتوى، به تصحیح سید محمد عبد الحکیم صافی، دار المراجحة البیضاء، بیروت، ۱۴۲۰ق.
- ٥٢ . دعوة الهدی إلى الورع في الأفعال والفتوى، (ضمن موسوعة العلامة البلاغی، ج ۶، ص ۲۷۷ - ۳۱۴، ۴۲ صفحه)، تحقیق سید محمد عبد الحکیم صافی و مراجعة شیخ محمد حسون، پژوهشگاه علوم و فرهنگ اسلامی، قم، ۱۳۸۶ش.
- ٥٣ . دعوى (دعوة) الهدی إلى الورع في الأفعال والفتوى، به کوشش شیخ محمد علی اردوبادی، نجف، ۱۳۴۴ق.
- ٥٤ . رسائل متفرقة والفالرس العامة (جزء هشتم موسوعة العلامة البلاغی، شامل: رسالة في شأن التفسیر المنسوب للإمام الحسن العسكري (ع)، مراسلات علامہ بلاغی، اشعار العلامة البلاغی، فالرس گوناگون و فتن موسوعة العلامة البلاغی، ۱۴۴۱ - ۱۴۲۲ صفحه)، جمعاً ۴۱۶ صفحه الطبعة الاولی، پژوهشگاه علوم و فرهنگ اسلامی، قم، ۱۴۲۸ق / ۲۰۰۷م / ۱۳۸۶ش.
- ٥٥ . رسالتان في البداء، علامہ بلاغی (ره) و آیة الله العظیم خویی (ره)، قم، ۱۴۱۴ق.

- پژوهشگاه علوم و فرهنگ اسلامی .
- ۶۹ . عقد في قاعدة على اليد (ضمن موسوعة العلامة البلاغي ، ج ۷ ، ص ۲۰-۱۰۴) .
- ۷۰ . عقد في مسألة الصلاة في اللباس المشكوك فيه (ضمن موسوعة العلامة البلاغي ، ج ۷ ، ص ۲۰۱-۳۴) .
- ۷۱ . العقود المفصلة ، مطبعة المرتضوية ، نجف ، ۱۳۴۳ق ، سنگی .
- ۷۲ . قصيدة علامه بلاغي بروجود امام زمان (عج) ، كشف الأستار عن وجه القاتب عن الأ بصار ، ميرزا حسين نوري (م ۱۳۲۰ق) ، ص ۲۶۲-۲۶۸ .
- ۷۳ . مدرسه سپار ، ترجمه الرحلة المدرسية او المدرسة السيازه ، مترجم : ووزير نظر مؤلف تصحيح شده است ، مطبعة حيدريه ، نجف ، ۱۳۴۶ق-۱۳۴۷ق .
- ۷۴ . مدرسه سپار ، ترجمه الرحلة المدرسية ، مترجم : ع . يعني ترجمة محمد على علامه وحدتی کرمانشاهی ، مؤسسه نصر ، تهران ، ۱۳۸۳ق (سربی ، رقمی ، ۱۴۶ + ۱۶۹ + ۱۷۶ + ۱۵ + ۱۷۶ صفحه) .
- ۷۵ . مراسلات العلامة البلاغي (ضمن موسوعة العلامة البلاغي ، ج ۸ ، ص ۳۵-۴۸) .
- ۷۶ . مراسلة العلامة البلاغي مع الادريادي ، ضمن الأعمال الكاملة للادريادي ، قضایا و فوائد ، تصحيح سید مهدی شیرازی (زیر چاپ) .
- ۷۷ . مسألة في البداء (ضمن موسوعة العلامة البلاغي ، ج ۹ ، ص ۱۷۵-۱۲۴) .
- ۷۸ . مسألة في البداء ، نسخة خطی آن (ضمن مجموعة خطی شماره هجده از کتابخانه و خطی های سید صادق بحرالعلوم ، رجوع شود به نسخه پژوهی ، ش ۳ ، صفحه ۴۸۶) .
- ۷۹ . مسألة في المعراج ، نسخة خطی آن (ضمن مجموعة خطی شماره هجده از کتابخانه و خطی های سید صادق بحرالعلوم ، رجوع شود به نسخه پژوهی ، ش ۳ ، صفحه ۴۸۶) .
- ۸۰ . قصيدة بلاغی در دلایل امام حسین (ع) ، مقتل الحسین ، سید عبدالرزاق المقرم ، ص ۵۱۴-۵۱۶ .
- ۸۱ . مقدمه آله الرحمن ، همراه با تفسیر سید عبدالله شیر (م ۱۲۴۲ق) در مصر به چاپ رسید . سپس به عنوان مقدمه بر تفسیر مجمع البيان طبری (م ۵۴۸ق) چاپ شد و نیز به صورت مستقل با نام الوجيز فی معرفة الكتاب العزيز با تحقیق محمد مهدی در نجف به سال ۱۴۱۹ق و همت مجمع العالمی للتقربین بين المذاهب به چاپ رسید .
- ۸۲ . نامه علامه بلاغی به شرف الدین (ضمن موسوعة العلامة السيد عبدالحسین شرف الدین ، ج ۹ ، ص ۲۲۶) .
- ۸۳ . موسوعة العلامة الشیخ محمد جواد البلاغی (ه) ، مجموعه من المحققین ، اشراف : علی اوسط الناطقی ، ۹ مجلد ، الطبعه الاولی ، مرکز العلوم والثقافة الاسلامیة ، پژوهشگاه علوم و فرهنگ اسلامی ، ۱۳۸۶ش ، (۲۰۰۷ق / ۲۰۰۶ق) .
- ۸۴ . نسمات الهدی و نفحات المهدی ، (ضمن موسوعة العلامة البلاغی ، ج ۶ ، ص ۳۵۱-۳۵۰) .
- ۸۵ . نسمات الهدی و نفحات المهدی ، مجله قائن ، ش ۶۵ ، تصحیح سید محمد علی حکیم ، قم ، ۱۴۲۲ق .
- ۸۶ . نصائح الهدی ، (ضمن موسوعة العلامة البلاغی ، ج ۹ ، ص ۳۸۱-۳۸۰) .
- ۸۷ . نصائح الهدی ، مشورات دلیل ما ، تصحیح سید محمد علی حکیم ، قم ، ۱۴۲۳ق .
- ۸۸ . نصائح الهدی والدین إلى من كان مسلماً و صار بابیاً ، ناشر : عبدالامیر حیدری بغدادی ، بغداد ، ۱۳۳۹ق (سربی ، رقمی ، ۱۵۶) .
- ۸۹ . مراسلة تاریخیة مشاهد و مواکب و شاعر حسینیه (ضمن نصرۃ المظلوم) ، شیخ ابراهیم مظفر ، ۱۳۴۵ق (ص ۴۷) .
- ۹۰ . نصیحت به فریب خود دکان باب و بہا ، ترجمه نصائح الهدی ، مترجم : علامه سید علی فانی اصفهانی (م ۱۴۰۹ق) ، نشر اسلام ، قم ، ۱۴۰۵ق و در اصفهان ۱۳۶۹ق .